NUMERO 8 — RIVIERE-DU-LOUP, QUE., 19 DECEMBRE 1946 — 52ème ANNEE

Buvez Coca-Cola TRADE MARK

Le Saint-Laurent

Buvez Coca-Cola TRADE MARK

Salle de Lecture 1 juin 47
Palais Législatif

JOURNAL HEBDOMADAIRE — PUBLIE A RIVIERE-DU-LOUP — TOUS LES JEUDIS

Un Noël... prudent

Nous souhaitons, bien entendu, un joyeux Noël à tous nos lecteurs et abonnés. Le souhait est sincère et ardent.

Qu'on nous permette cependant un conseil qui se révèle opportun, en ces temps où on nous parle dans les journaux et à la radio d'incendies terribles, de catastrophes encore inouïes... Nous voudrions que la Noël 1946 marque un progrès sur les précédentes, par le souci d'une prudence avisée dans les célébrations et peut-être surtout dans les décorations d'usage.

Il y a peu de temps que s'est introduite chez nous la coutume de l'arbre de Noël. Il n'y a rien à redire à cette coutume nouvelle, au surplus fort gracieuse de bonne inspiration.

Le malheur est que la coutume a pénétré trop vite, et que, surtout dans les localités où l'électricité est d'usage courant, on se soit occupé d'orner l'arbre symbolique de lumières électriques sans trop se soucier des dangers des installations de fortune, bâclées par des "ingénieurs novices" peu méfiants des court-circuits et des résistances...

Aussi bien arrive-t-il chaque année au Canada de ces incendies d'arbres de Noël qui surprennent tout le monde, et parfois ne peuvent être aisément circonscrits... On paie ainsi fort cher le souci d'illuminer trop brillamment le sapin porteur de cadeaux et de babioles rutilantes...

L'an dernier, une brave femme de cultivateur que nous visitions s'excusait de l'aspect modeste de son arbre de Noël, pourtant monté avec goût. Elle expliquait qu'elle n'avait pas de lampes électriques, et qu'elle n'avait pas osé y installer les petites chandelles conseillées, on se demande pourquoi, par quelques "compétences"... Nous en étions à la complimenter de sa prudence lorsqu'un invité, survenant à l'instant, nous apprit qu'au village, quelques heures auparavant, une installation électrique fautive avait endommagé sérieusement une maison, qu'on avait été heureux de sauver...

Ce fait divers, qui s'est rencontré ici et là, comme chacun peut se le rappeler, a convaincu les personnes intéressées, victimes ou témoins, de la nécessité des précautions à prendre lors des Fêtes. Pour notre part, nous nous étions promis d'en reparler en temps favorable...

Joyeux Noël! Mais gardons-nous d'imprudentes extravagances. Si nous avions un voeu à exprimer, ce serait de voir interdire l'usage des lumières, électriques et autres, dans les arbres de Noël...

PAS N'IMPORTE QUOI!

Les Canadiens sont en mesure de se procurer de quoi faire des cadeaux à l'occasion des Fêtes de Noël et du Jour de l'An. On peut en remercier la Providence qui nous permet de nous payer le superflu après le nécessaire. Tous les peuples n'en peuvent dire autant. Il y a des millions de gens qui en sont toujours à se demander s'ils auront de quoi manger demain...

Il est excellent de faire des présents aux amis, aux parents, surtout aux enfants. Encore ne faut-il pas se laisser abuser par le clinquant et les fanfreluches. Et il faut bien dire que les étalages sont bien fournis de matières assez inutiles, qu'on a trouvé le moyen de fabriquer pendant que la rumeur accuse les restrictions de la Commission des Prix d'empêcher la production des denrées utiles, lainages et autres nécessités...

Surtout il ne faut pas donner "n'importe quoi", comme disait un papa qui cherchait récemment, dans une librairie d'une localité de la région, à acheter quelques volumes pour ses "jeunesses". Il y a quelques années, un Canadien moyen pouvait se permettre une commande aussi "imprécise", sans courir de risque. Il n'en est plus de même aujourd'hui, car nos éditeurs canadiens et nos libraires, depuis la carence des éditions françaises, se sont mis à publier et à vendre toutes sortes de livres. Quelques-uns des éditeurs marquent certains ouvrages "pour lecteurs avertis", mais cela ne les justifie pas de répandre des ouvrages funestes, comme certaine autobiographie d'André Gide qu'il n'était pas besoin de répandre à des milliers d'exemplaires sur le marché canadien, où quelques douzaines de lecteurs tout au plus peuvent avoir quelque raison valable de mettre le nez dans cette salade faisandée.

Et puis, quelque "mise en garde" qu'on ait faite, il reste que des libraires assez peu au fait de la qualité des livres qu'on leur envoie d'office, mettent en vente des ouvrages dont ils ne soupçonnent pas la perversité. Le livre n'est pas une marchandise quelconque, à caser sans égard à son contenu, comme un "article de papeterie" ordinaire. Cette façon pour un "libraire" de prendre les choses, par simple ignorance ou par parti-pris de "panacher" son étalage, ne tient pas compte d'un fait capital; et c'est que le libraire qui se fait le propagandiste de livres ou de publications risquées n'échappe pas à de graves responsabilités...

A tout événement, le nouvel état de choses, l'expansion de l'édition canadienne et la variété trop étendue de ses productions, de même que l'éveil du grand public à une culture intellectuelle dont le principe est excellent —, impose quelque précaution aux acheteurs, particulièrement aux parents peu avertis. Les bons livres sont abondants, et on ne parle ici simplement des ouvrages de piété ou d'édification; il y a à lire de très utiles ouvrages, biographies, histoire nationale ou étrangère, d'excellents romans d'auteurs français et canadiens; il y a même, et c'est le point intéressant pour l'heure présente, quantité de très beaux livres et albums pour les jeunes, aussi bien pour l'enfance que pour l'adolescence. Les ouvrages spécialement destinés à la jeunesse abondent chez nous, et il faut nous féliciter de cette aubaine; nous n'avons pas toujours été si bien servir. Depuis l'album de botanique ou d'histoire naturelle à colorier pour les plus petits jusqu'au bouquin plaisant et bien illustré qui instruira et intéressera les garçons et filles de dix à quinze ans, le choix est aisé. On pourrait même dire que peu de pays, à part les Etats-Unis, peuvent offrir un ensemble aussi complet et si bien "à la page".

Les Editions Fides, par exemple, —et il importe de souligner cette superbe initiative— ont entrepris de lutter contre les "comics", les histoires illustrées qui sont en train de pervertir le sens moral de l'enfance anglophone en Amérique du Nord. Leur revue mensuelle, "Hérauts", qui en est à sa quatrième année, connaît un succès mérité. Partout où elle a pénétré, elle a conquis un public de tous les âges. La puissance de l'image y est utilisée pour apporter aux lecteurs, non plus des "séries" qui n'ont pas toute l'innocence et le charme des dessins de Disney, mais des biographies illustrées de personnages illustres, saints, héros nationaux ou types simplement pittoresques mais honnêtes; depuis quelques mois on a abordé la "fable illustrée" qui s'est imposée avec "Miquette", mais qui comporte chez nous un souci moralisateur conforme au genre de l'apologue classique.

Trois années de la revue sont maintenant offertes en albums; il n'est pas de cadeau plus approprié aux circonstances. Cette publication en langue française est arrivée à point pour détrôner les magazines "comiques" américains chez nous, que nos enfants, grâce à Dieu, n'étaient guère en mesure de comprendre. Ajoutons à ce sujet que l'apparition de "Hérauts" a forcé certains "suppléments" hebdomadaires, que publient quelques-uns de nos quotidiens à retoucher les clichés de leurs "séries" importées des Etats-Unis. Mieux encore, on a supprimé certains de ces feuilletons imagés qui détonaient un peu trop... Si "on ne détruit efficacement que ce qu'on remplace", "Hérauts" est tout ce dont nous avons besoin pour établir dans notre jeunesse le goût de l'image honnête, instructive et amusante.

Faites une expérience, vous qui cherchez quelque chose pour vos enfants. Au lieu de demander "n'importe quoi" à votre libraire, demandez-lui "Hérauts". S'il est intelligent et avisé, au lieu de vous dire qu'il ne l'a pas et de vous proposer autre chose, il commandera les albums. Vous et lui n'aurez ensuite qu'à vous en féliciter.

Décès de monsieur Edgar Lacombe

Notre ville vient de perdre l'un de ses citoyens bien connu et universellement estimé de toute la population dans la personne de M. Edgar Lacombe, maître-boulanger, décédé dimanche dernier à l'âge de 57 ans. Bien qu'indisposé depuis quelque temps, rien ne faisait prévoir jusqu'à ces jours derniers sa fin prématurée.

Outre son épouse, née Adrienne Marquis, il laisse dans le deuil un fils, Arthur, et quatre filles: Mme Jacques Carpentier (Crescence), Mlles Jeannette, Gisèle et Odette, e.g.m.; deux frères: M. Arthur Lacombe, de Rivière-du-Loup, et M. Henri Lacombe, de Montréal; une soeur, Mme J.-A. Trudelle (Lucienne), de Québec.

Ses funérailles ont eu lieu hier en l'église de St-Ludger au milieu d'une assistance considérable de parents et d'amis, et l'inhumation au cimetière St-Patrice.

Nous prions madame Lacombe et les autres membres de la famille si cruellement éprouvée d'agréer l'expression de nos sincères condoléances.

Décès de Mlle Thérèse Ouellet

Nous regrettons d'apprendre le décès, à l'âge de 18 ans et 11 mois, de Mlle Thérèse Ouellet, fille de M. Emile Ouellet, marchand de cette ville.

Outre son père et sa mère, elle laisse dans le deuil une soeur, Mlle Marguerite; quatre frères: Lucien, Jean-Louis, Maurice et Roger.

Les funérailles auront lieu samedi, le 21 décembre, à 9 heures, à l'église St-Patrice.

Nous prions la famille éprouvée d'agréer nos plus sincères condoléances.

Imposantes funérailles de M. S. Richard

En l'église St-François-Xavier de Rivière-du-Loup, le 23 novembre, avaient lieu les funérailles de M. Sylvio Richard, décédé à l'hôpital St-Joseph de Rivière-du-Loup après plus de deux ans de maladie.

La levée du corps fut faite par M. le curé F.-X. St-Pierre et M. l'abbé Antoine Deschênes a chanté le service, assisté de MM. les abbés Cyrice Hudon et G. Gervais.

On remarquait au choeur: MM. les abbés F.-X. St-Pierre, curé de la paroisse, Gérard Hudon, aumônier au couvent de St-François-Xavier et Aurèle Ouellet, aumônier des Syndicats Catholiques.

Un cortège imposant a fait escorte à la dépouille mortelle du défunt jusqu'à l'église paroissiale et de là au cimetière de la Rivière-Ouelle, paroisse natale de défunt et lieu de l'inhumation.

Le corps était porté par ses neveux: MM. René Gagnon, Noël Gagnon, J.-Arthur Guy, Guy Plourde.

Outre son épouse, née Marie Guy, il laisse dans le deuil, M. Guy Richard, Mme Adélard Emond (Berthe); sa belle-fille: Mme Guy Richard (Annette Tremblay); ses petits-enfants: Jacqueline, Marthe, Paul, Jacques et Denise Richard; Gisèle Emond, de Rivière-du-Loup; Denis et Aline Pinet, des Trois-Rivières; ses soeurs: Mme Marie-Anna Talbot, Mme Eugène Gagnon, de Epping, N.-H., plusieurs beaux-frères, belles-soeurs, neveux et nièces.

La famille a reçu de nombreux témoignages de sympathies comme suit: Tributs floraux, 3; télégrammes 19; grandes-messes 19; messes privilégiées 125; affiliations de messes 44; bouquets spirituels 19; sympathies 372.

La famille Sylvio Richard remercie sincèrement tous les parents et amis qui ont bien voulu lui témoigner des marques de sympathie soit par offrandes de messes, tributs floraux, affiliations, bouquets spirituels, sympathies, visites ou assistance aux funérailles.

Les chemins sur le Témis

On nous informe que les chemins seront entretenus tout l'hiver, de St-Louis du Ha! Ha! à Edmundston. Les frais seraient en partie payés par les médecins, manufacturiers et camionneurs de cette région.

Au collège St-Patrice

Ouverture officielle de la patinoire dimanche le 22 décembre à 2 heures par la bénédiction de la patinoire et des équipes et par la première partie régulière de la cédule.

M. J.-L. Drolet, président de la Commission Scolaire mettra la rondelle au jeu.

Vendredi soir, le 20 décembre à 8 heures, distribution solennelle des mentions; lecture des résultats des examens de décembre; présentation des voeux de bonne année; sketch, chant, piano violon...

Cette soirée sera sous la présidence de M. le curé Roy et de M. Léo Bérubé, C.R., substitut du Procureur Général et de Mme Bérubé.

Le Frère Directeur et les Frères Professeurs comptent sur la présence de tous les parents de leurs élèves.

Noël! Noël! Noël!

Que de souvenirs inoubliables nous rappellent les Noël d'antan! Que de joies indescriptibles suscite en nos coeurs ce Noël qui approche! Nous avons bien raison; car, ce Noël, ce Jour de l'An, ces Fêtes, ce sont les fêtes de l'Amour: fêtes de l'amour humain, fêtes de l'amour divin surtout.

Depuis longtemps déjà, par le pays entier, nous respirons cet air enivrant des "Fêtes". Surtout dans notre belle province de Québec, quel cachet spécial ne prennent-elles pas avec leurs souhaits, leurs visites, leurs réunions de famille, leurs traditions si belles. Depuis longtemps déjà, c'est tout cela que nous préparons. Cependant, par toutes ces préparations mondaines, prenons garde de ne pas détourner notre attention du but principal de ces fêtes.

Elles sont avant tout des fêtes chrétiennes, ce sont les fêtes de l'Enfant-Jésus, de l'Amour incarné. L'Eglise, elle aussi, durant l'Avent, nous invite à faire des préparatifs dignes de Celui que nous allons recevoir; Elle figure par là les quatre mille ans qui ont préparé la première venue de l'Homme-Dieu: "Il est né le divin Enfant.. Depuis plus de quatre mille ans, nous le promettaient les prophètes...

Offrons donc nos souhaits à l'Enfant-Jésus; visitons-Le au Tabernacle, au confessionnal et à la Table sainte; que toute la famille se réunisse au pied de l'autel comme elle le fait au foyer paternel; enfin, de grâce, que l'on enlève tout ce qui pourrait déplaire à Celui qui, pour nous, est né dans une étable. En particulier il faut exclure le moindre abus de boissons alcooliques.

En préparant ainsi des fêtes chrétiennes, nous préparerons des fêtes joyeuses, des fêtes heureuses, parce que des fêtes d'amour: Dieu est Amour.

C. D. M.

Les Clarisses présentent leurs voeux

A tous leurs charitables BIENFAITEURS les Pauvres Clarisses de Rivière-du-Loup offrent leurs meilleurs voeux pour un Joyeux Noël et une Sainte et Heureuse Année.

En reconnaissance de leurs nombreux bienfaits, spécialement de leur générosité dans la quête pour le chauffage et le pain, elles supplieront l'Enfant-Divin d'ouvrir sa petite main bénissante pour déverser abondamment sur chaque foyer les grâces de paix, de joie et de sainteté, en chacun des jours de 1947.

Voeux de l'Orphelinat de Riv.-du-Loup

Les Religieuses de l'Orphelinat du Sacré-Coeur prient respectueusement Messieurs les Membres du Clergé et des Communautés Religieuses ainsi que tous leurs dévoués Bienfaiteurs et Bienfaitrices d'agréer leurs voeux pour un Joyeux Noël et une Heureuse Année!

Aux électeurs du comté de Kamouraska

Joyeux Noël et Heureuse Année!

Que Dieu bénisse vos foyers et qu'Il vous apporte à tous la Paix et le Bonheur.

EUGENE MARQUIS
Député de Kamouraska
à la Chambre des Communes.

Souhaits du député de Témiscouata

Mes meilleurs souhaits de bonne et heureuse année à tous.
Jean-François POULIOT.

Au Conseil Municipal

Explications de l'échevin Gagné au sujet du service des vidanges

C'est en présence d'une assistance, la plus compacte que nous ayons jamais vue dans l'enceinte municipale à une séance hebdomadaire, que s'est débattu, lundi, la deuxième lecture du règlement No. 279 concernant le service des vidanges dans notre ville.

Avant que le greffier en donne lecture, le président du Comité de la Voirie, l'échevin Roméo Gagné, désirant répondre à certaines critiques qu'a soulevées ce projet de règlement dont nous avons publié le texte dans notre dernier numéro, analysa article par article le dit statut et répondit aux griefs que certains contribuables avaient formulés.

Tout le Conseil fut mis en branle par cette question qui a été discutée sous tous ses angles trois heures durant. Quelques contribuables dans l'assistance demandèrent aussi de plus amples renseignements à l'échevin Gagné.

Outre les plaintes présentées relativement aux taux de ce service, à la sorte de réceptacles à employer et à l'endroit où les déposer, ce qui sera amendé avec d'autres articles lors de l'approbation de la deuxième lecture qui fut retardée, un échevin proposa de plus de ne pas rendre obligatoire ce règlement, afin d'enlever à la classe ouvrière une autre charge dont il pourrait se dispenser. Pensez donc $4.00 par année ou 33c par mois pour protéger la santé publique!

Hier, mercredi, nous avons rencontré à l'Hôtel de Ville le parrain du règlement 279 et à ce titre il nous a fourni certains détails qu'il avait omis au cours du débat de lundi, ainsi que ceux qu'il avait spécialement mentionnés à certaines époques, il leur était impossible de s'asseoir sur leur véranda ou d'ouvrir les fenêtres de leur chambre à coucher sans respirer les odeurs nauséabondes qui se dégagent de ce dépotoir et qui étalent dirigées vers leur demeure par le vent.

De plus, les insectes, dont il n'est pas nécessaire de mentionner les noms, infestaient les maisons à proximité de ce dépotoir.

Au printemps de cette année, de nouvelles plaintes furent présentées au conseil par des contribuables et par le bureau de l'Unité Sanitaire local demandant de bien vouloir prendre les mesures nécessaires pour améliorer la situation.

Le conseil a alors demandé des suggestions aux officiers de l'Unité Sanitaire qui se sont rendus volontiers à sa demande et les propositions suivantes lui furent présentées:

A.—Qu'on essaie de trouver un autre endroit pour placer le dépotoir;

A cette suggestion des démarches non officielles furent faites auprès de certains propriétaires de terrains pour trouver un endroit assez près de la ville, mais les propriétaires voisins de ces terrains ont immédiatement fait des représentations s'opposant à ce que le dépotoir soit installé près de leur propriété.

Pour installer le dépotoir à un de ces endroits, il aurait fallu que la ville débourse près de $2,000.00 pour la construction d'un chemin;

B.—La deuxième suggestion fut celle de l'érection d'un incinérateur dont les plans furent transmis au conseil par le bureau de l'Unité Sanitaire, au cours du mois d'avril;

Le coût de construction d'un tel incinérateur aurait été d'environ $28,000.00 minimum; à cela il faut ajouter les dépenses d'opération qui se seraient élevées à près de $5,000.00 par année, comprenant salaire, combustible, etc...

C.—La troisième suggestion fut celle de municipaliser le service des vidanges, tel que cela existe dans plusieurs villes de notre province, de recouvrir la partie du dépotoir non utilisée d'une certaine couche de terre, et de voir à ce qu'à chaque jour les vidanges qui auraient été déposés soient recouvertes de terre.

Le département de la voirie a dépensé au cours de l'année près de $600.00 pour le charroyage de la terre au dépotoir, ce qui a donné l'avantage qu'il fut toléré par le service de santé.

Lors d'un règlement d'emprunt soumis aux contribuables qui ont voté en faveur de cet emprunt, il y avait un item pour l'achat d'un sanivan qui fut acheté en même temps que la souffleuse à neige, avec entente de mette cette sanivan en opération aussitôt que la Compagnie Sicard la livrerait.

Cette machine fut livrée à la ville le 30 novembre et c'est pourquoi le projet de règlement qui avait été préparé fut publié dans notre journal afin de mettre la population au courant de ce règlement qui semble très sévère à prime abord, mais les employés qui devront le faire observer, prendront les dispositions nécessaires pour donner à la population le meilleur service et le plus grand rendement possible au cours de l'exploitation.

Le président du comité de la voirie, ajoute-t-il, ,ainsi que tous les autres membres du conseil de ville n'ont d'autre intérêt que de vouloir donner aux citoyens un service sanitaire qui aidera à protéger la santé de la population, garder notre ville propre, et cela au plus bas coût possible.

En retour, ils espèrent, dit-il en terminant, que les contribuables accorderont leur bienveillante coopération aux autorités afin que le service des vidanges obtienne le succès convoité.

Maire-suppléant

A une récente séance du conseil, M. Roméo Gagné, représentant du Quartier Nord, a été élu maire-suppléant pour les prochains trois mois. Nos félicitations.

Lachenaye

C'est un groupe de chanteurs de la ville récemment formé qui, sous le nom de "Le Choeur Lachenaye" se propose de contribuer au développement musical à Rivière-du-Loup, sous l'habile direction du notaire S.-P. Dugal.

Dès Noël, dans l'après-midi, ce nouveau groupe se fera entendre gratuitement aux endroits suivants:

3.00 h. — Aux Chevaliers de Colomb;
3.30 h. — A l'Hôpital St-Joseph;
4.00 h. — A la Pharmacie Belle;
4.30 h. — Au Restaurant Rioux;
5.00 h. — A l'Hôtel St-Louis;
5.30 h. — A la Gare du C.N.R.

Le Choeur Lachenaye souhaite à toute la population un Joyeux Noël.

Comm.

Père Noël

Comme l'an dernier le Père Noël fera la distribution des cadeaux aux petits enfants de la ville, aux salles des Chevaliers de Colomb de 1½ heure à 2 heures, le jour de Noël.

A 3 heures le Père Noël se rendra à l'Orphelinat pour faire la distribution des cadeaux aux enfants de cette institution.

Feu M. Paul Ouellet

Le 6 décembre est décédé à Montréal, M. Paul Ouellet, époux de Dame Eva Soucy. Il était âgé de 37 ans.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, son père et sa belle-mère, M. et Mme Herménégilde Ouellet, ainsi que ses frères et soeurs de Rivière-du-Loup et de Montréal.

Nos vives condoléances aux familles en deuil.

HOTEL MONTCALM
Repas table d'hôte $0.75
161-169 rue Saint-Jean, Québec.
Chambres simples, avec eau courante $1.25; avec douche $1.50; avec bain $1.75 en montant; prix spéciaux à la semaine.

CITE DE RIVIERE-DU-LOUP QUE.

Séance du Conseil
LUNDI
le 23 décembre

HEURES DE BUREAU :
Du lundi au vendredi :
De 9 h. a. m. à midi
De 1.30 h. à 5h. p. m.
Le samedi :
De 9 h. à midi.

Les cachotteries de M. Ilsley

IL NE VEUT PAS DIRE OU SONT ALLES LES MILLIONS.

par JEAN-FRANÇOIS POULIOT

Au commencement de décembre, le dernier emprunt fédéral par bons d'épargne s'élevait à près d'un demi milliard.

Dans son discours du 6 novembre, M. Ilsley avait déclaré ce qui suit:

"Il est nécessaire d'emprunter, comme nous l'avons fait pendant les deux ou trois semaines de notre campagne pour les bons d'épargne du Canada, pour faire des prêts à nos alliés qui ont de fortes dépenses à faire au Canada pour des fins de reconstruction".

Il était alors ministre des finances.

Dix jours plus tard, je réussissais à avoir le texte de son discours, dont le "Saint-Laurent" a été le premier journal du pays à publier le texte important le 21 novembre.

Le 23 novembre, l'Action Catholique, de Québec, publiait, sous la signature de M. Georges-Henri Dagneau, un vigoureux éditorial dont voici la conclusion:

"M. Pouliot a parfaitement raison de réclamer de la franchise de la part du gouvernement: si l'on veut absolument prêter aux Anglais et si c'est là une bonne affaire, selon l'expression consacrée, qu'on le dise! Les Canadiens prêteront alors leurs gros sous en toute connaissance de cause!

"Pourquoi ces cachettes? Pourquoi ces aveux en retard et dissimulés dans un discours dont ils ne sont qu'un mince épisode, qu'un à-côté?

"Les recherches qu'a dû faire le député de Témiscouata pour obtenir le texte exact et intégral des paroles de M. Ilsley sont révélatrices. Evidemment, M. Pouliot a l'art de les raconter de façon pittoresque: cette qualité de style de l'auteur ne permet tout de même pas de douter de ses affirmations a priori! Dès lors, n'a-t-on pas raison d'exiger d'Ottawa des explications définitives sur ce chapelet de cadeaux murmuré à mi-voix par les adorateurs impénitents du culte impérial?"

* * *

Le 25 novembre, j'ai posé à la secrétaire de M. Ilsley la question suivante: Est-il possible de me dire à quels pays le montant provenant du dernier emprunt a été prêté et quel montant a été prêté à chacun de ces pays?

Le 28 novembre, "La Parole", de Drummondville, se demandait: Est-ce vrai? et ajoutait:

"Il y a lieu de souhaiter que les protestations seront si nombreuses que M. Ilsley changera son fusil d'épaule".

Le même jour, "la Frontière", de Rouyn, disait:

"Que nous avons hâte de voir le Canada s'occuper de ses affaires, de ses malheurs plutôt que des affaires et des malheurs des autres! Oui, viande à chiens et à chiennes, que nous avons hâte!"

La question se discutait partout. Chacun voulait connaître le fond de cette affaire. On m'écrivait même des autres provinces pour savoir la réponse du ministre des finances qui se faisait tant attendre.

Le lendemain, 29 novembre, M. Mackenzie King fit un grand discours à Québec. Il passa la question sous silence, au grand étonnement de tous.

Le 5 décembre, dans "le Devoir", M. Emile Benoist, ancien président de la Galerie de la Presse à Ottawa, publiait un long éditorial qui contenait de copieuses citations du "Saint-Laurent". Il trouvait nos révélations "effarantes".

Voici quelques extraits de son article:

"Quatre cent millions de notre argent, sans que le public ait eu l'occasion de s'en douter, sans que le Parlement ait été consulté ou pressenti, s'en vont, s'en sont déjà peut-être allés vers l'étranger.

"Aux milliards en tributs et en cadeaux, semés à tout vent impérial, s'ajoutent inopinément, au gré des sentiments loyalistes de M. Ilsley, quelquesmillions supplémentaires.

"Le produit entier ($400,000,000) du dernier emprunt fédéral, obtenu du public canadien, en novembre dernier, doit y passer.

"Ainsi M. Ilsley en a-t-il décidé et l'a-t-il, dans un discours à la radio, dont le texte complet ne semble pas être parvenu à la presse, subrepticement annoncé.

"C'est du moins ce que, sous sa signature, relate M. Pouliot, après enquête qu'il a dû pousser jusqu'à Ottawa.

"Reconnaissons aussi à M. Pouliot le mérite d'avoir su entreprendre et mener à bien une enquête qui s'imposait; à notre confrère le "Saint-Laurent", celui d'avoir publié le récit de M. Pouliot.

"Pour notre part, nous croyons d'intérêt public de le reproduire.

"N'est-il pas la preuve, claire, nette, définitive, que M. Ilsley n'est plus compétent à agir comme ministre des Finances?

"M. Ilsley est un impérialiste convaincu et militant. Cela, nous le savions depuis longtemps. M. Ilsley s'était chargé, lui-même, de le dire.

"On se rappelle sa confession de foi du 4 février 1942, en son propre nom et au nom de ses commettants de la circonscription de Digby-Annapolis-Kings, N.-E.:

"Quant à moi, mon fonds est celui des régions rurales de Nouvelle-Ecosse. Je représente . . . des gens dont la foi en l'Empire et en ses institutions est profondément enracinée et qui tiennent cela pour chose toute naturelle. Ces gens-là disent l'Empire britannique et non pas Commonwealth des nations britanniques. La défense du pays ne leur dit pas plus qu'il ne faut.... Ces gens considèrent qu'il est de leur devoir de défendre ce qu'ils appellent l'Empire britannique et ce que j'appelle l'Empire britannique dans n'importe quelle partie du monde où l'existence de l'Empire pourrait être en danger . . Tels sont les gens que j'ai l'honneur, et je dis bien l'honneur, de représenter dans cette Chambre depuis 1926 et dont j'exprime les sentiments au sein du cabinet. (Débats de la Chambre des Communes, 4 février 1942).

"Qu'un ministre du Canada ait pu dire impunément pareille chose dans l'enceinte du Parlement du Canada paraît invraisemblable et inconcevable. Elle s'est dite; c'est là un fait.

"Avec un ministre des Finances de cette farine, les milliards en tributs, en prêts et en crédits non recouvrables ne pouvaient plus, par la suite, avoir rien de surprenant.

"Dans l'exercice de ses impériales et sentimentales générosités, avec l'argent de tous les contribuables canadiens, M. Ilsley avait toutefois été d'une grande franchise. Quand il donnait notre argent, nous n'étions pas sans le savoir. Voilà que sa manière change.

"Les points de suspension que signale M. Pouliot, dans son article au "Saint-Laurent", en sont la preuve.

"Le dernier emprunt fédéral, celui du mois de novembre, paraît bien avoir été une supercherie. Les $400,000,000 de son produit, sans que le public l'ait su, doivent aller à de nouveaux crédits extérieurs, à l'Angleterre et à d'autres pays que, sans doute, cette dernière pourra indiquer au maître de notre Finance.

"M. Pouliot coiffe son article au "Saint-Laurent" d'une large et flamboyante manchette: LE CANADA VENDU A L'ANGLETERRE.

"Ce titre n'est-il pas excessif, pour le moins légèrement inexact? N'est-ce pas DONNE ou ABANDONNE qu'il eût fallu dire, non pas VENDU?

"A moins que l'enquête faite par M. Pouliot ne lui ait révélé autre chose, qu'il n'a pas dite encore, et qui démontrerait qu'il y a eu vente du Canada. Auquel cas, comme toute vente suppose une valable considération, les contribuables canadiens auraient intérêt à savoir quelle peut bien avoir été la considération.

"De toute façon, une chose s'impose de toute nécessité: la sortie de M. Ilsley du ministère des Finances... et pas pour aller à la Justice.

"Entre ses mains, l'escarcelle du Canada n'est plus en sûreté. Les sentiments impérialistes du ministre son trop forts. Ils l'induisent et le poussent irrésistiblement à la dilapidation du patrimoine canadien.

"Il nous faut à Ottawa des ministres qui pensent, agissent et réagissent en Canadiens".

5-XII-46 EMILE BENOIST

Le lendemain, 6 décembre, "le Canada", de Montréal, publiait la petite note suivante:

TOUT S'ACHETE: "On comprend, dans une démocratie, que des nécessités politiques portent certaines gens à écrire dans la fièvre d'une argumentation que "le Canada est vendu, donné ou abandonné à l'Angleterre". Les Républicains des Etats-Unis disent la même chose de leur pays, ainsi que les Portugais opposés à M. Salazar. Les Anglais eux-mêmes, M. Léopold Amery en tête, estiment aussi que l'Angleterre est vendue à l'Amérique du Nord. Tout s'achète, et la surenchère continue".

* * *

Le 9 décembre M. Ilsley s'est enfin décidé à donner signe de vie. Quand j'ai vu sa lettre, je me suis dit: Il a enfin répondu à ma question. C'était de ma part une douce illusion. Voici sa lettre qui est enfantine:

"Ma secrétaire m'a montré votre lettre du 25 novembre dans laquelle vous citez un commentateur à l'effet que j'aurais déclaré qu'un autre $125,000,000 est pour la Grande Bretagne. Je n'ai jamais fait une telle déclaration.

"Le montant de notre prêt britannique demeure celui qui a été adopté par le parlement après beaucoup de discussion, et il n'y a ni projets ni propositions de l'augmenter.

"Les autres prêts que nous faisons aux pays étrangers ont tous été exposés avec beaucoup de détails dans les discours que j'ai prononcés pendant la session. Le montant autorisé pour chacun d'eux n'a pas été augmenté. Nous n'avons pas fait de nouveaux prêts et nous n'avons pas conclu d'entente à ce sujet depuis que j'ai fait rapport au parlement.

"Bien que dans un sens le produit du dernier emprunt eût servi à nous permettre de faire ces prêts, ceci est vrai seulement dans un sens général. Le produit de la campagne de bons d'épargne est allé aux fonds consolidé du revenu pour nous permettre de rencontrer nos obligations d'une manière générale, y compris nos obligations pour faire les prêts approuvés par le parlement".

Comprenne qui pourra! Il m'a fallu travailler deux semaines pour bien comprendre le discours d'une heure prononcé par M. Ilsley le printemps dernier à l'appui du prêt-cadeau d'un milliard et quart — et lui répondre; mais, puisque, à son dire, tout est si clair et si en règle, pourquoi n'a-t-il pas daigné répondre à ma question si simple du 25 novembre; Est-il possible de me dire à quels pays le montant provenant du dernier emprunt a été prêté et quel montant a été prêté à chacun de ces pays?

Question assez difficile même pour un demi-milliard parce que le 25 juin dernier, j'ai démontré aux Communes qu'entre le revenu total des années de guerre et les dépenses de guerre, il y avait un écart de sept milliards et demi dont les beaux esprits du ministère des finances n'avaient pas rendu compte. Deux semaines plus tard, le 8 juillet, on ne m'a donné que des explications boiteuses.

M. Ilsley m'avait enfin écrit le 9 décembre. Le lendemain, le premier ministre en faisait les plus grands compliments en annonçant sa nomination au ministère "moins onéreux" de la justice.

Il va donc falloir que je pose encore la même question au nouveau ministre des finances. Je finirai par croire que les fonctions d'un député sont beaucoup plus "onéreuses" que celles d'un ministre, surtout depuis que le ministère de la justice est devenu pour M. Ilsley un lieu de tout repos, il pourra à loisir faire de la chaise longue pendant que son successeur continuera sa tâche ingrate de nous saigner à blanc au profit des pays étrangers. Son sommeil sera-t-il troublé par le cauchemar de tous les contribuables canadiens?

Il ne pourra reposer en paix que le jour où les protestations se feront assez nombreuses pour que la politique du gouvernement fédéral redevienne Canadienne avant tout.

ANNONCES CLASSIFIEES

A VENDRE:— Deux manteaux de fourrure usagés. En très bonne condition. S'adresser à 17 rue St-Charles, Rivière-du-Loup Station. Tél. 2163.
2-3-4-5-p.

VOITURES A VENDRE:— Une quantité de voitures d'hiver comprenant berlots, sleighs hautes, sleighs "spannes" en excellente condition. S'adresser à M. Maurice Chénard, St-Epiphane, Co. Tém. Dans les environs du Squateck, s'adresser à M. Trefflé Robichaud, Squateck Co. Tém.
4-5-6-7-p.

CHAMBRES ET PENSION:— Pour chambres et pension, s'adresser à la Villa Côté, 32 rue Fraser, Rivière-du-Loup en bas.
4-5-6-7-p.

AGENTS DEMANDES:— Avons besoin de bons agents pour vendre spécialité domestique. Salaire pouvant se faire jusqu'à $60.00 par semaine. Très bonne commission. Et participez à notre présent spécial. Pour renseignements supplémentaires écrivez à Canadiens-Produits-Supérieurs, C. P. 48, St-Fabien, Qué.
4-5-p.

SOIREE DANSANTE

Sous les auspices de la
Légion Canadienne
Samedi le 21 décembre
à 8 heures
Au local No. 4 St-Laurent.

CORSETS "SPENCER":— Nous créons un dessin spécial pour vous. Démonstration gratuite à domicile. Votre corset gardera sa forme tant qu'il durera. Tous genres de corsets, ceintures pour dames, hommes et enfants, brassières, corsets-supports orthopédiques, maternité, chirurgicaux, etc. Demandez un rendez-vous en téléphonant l'avant-midi au No 2933, Mme Maurice Girard, 183 rue Lafontaine, Rivière-du-Loup.
54 j. n. o.

TERRES A VENDRE:— Plusieurs belles terres à vendre dans le village de St-Hubert et les alentours; aussi le long du Chemin Taché, dans St-Cyprien et St-Jean de Dieu et le long du Chemin du Lac Témiscouata. Plusieurs de ces terres sont avec roulant. A vendre à sacrifice. Pour prix et conditions s'adresser à Alfred Saindon, St-Modeste, qui s'engage à conduire gratuitement les acheteurs sérieux. Téléphone 716-6.

POUSSINS D'UN JOUR

Il est temps de penser à l'achat de vos poussins pour le printemps prochain. Le marché de la volaille est prometteur pour les années à venir. Les contrats pour la vente des oeufs sur le marché anglais sont assurés jusqu'au 31 janvier 1949.

Notre troupeau figure parmi les meilleures lignées connues du Dominion. Profitez de notre **OFFRE GRATIS** pour chaque achat de poussins, et d'un généreux escompte pour commande placée avant le 25 février pour livraison à aucun temps de la saison d'incubation.

Ecrivez pour demander liste de prix et renseignements.

Ferme Avicole Richard
COUVOIR CERTIFIE R. O. P.
St-Philippe de Néri, Kam.

LE SAINT-LAURENT
Journal Hebdomadaire
est la propriété de
L'IMPRIMERIE DU "SAINT-LAURENT" ENR.
et est imprimé et édité par
L'Imprimerie du Saint-Laurent Enr.
234-236 rue Lafontaine
Rivière-du-Loup, Qué.
Tél. 369 et 511
Alph. PARE, Prop.

A ECHANGER:— Un Hudson coupé 1938, moteur neuf. Bien chaussé. A échanger contre un camion d'une demi tonne. Les intéressés devront s'adresser à Aurèle Michaud, St-Hubert (Lamy).
2-3-4-5-p.

SI VOUS AVEZ:— Des tapis crochetés, nous les achetons en quantités illimitées. Les meilleurs prix payés comptant. Ecrivez à La Compagnie La Fayette Enrg., B. P. 1404, Place d'Armes, Montréal, P .Q.
52 j. n. o.

AUX ACHETEURS DE POUSSINS:— En ordonnant dès maintenant vos poussins pour 1947, vous serez garantis d'en avoir la livraison à la date voulue en même temps que vous obtiendrez un escompte pour commandes faites à l'avance. Nos poussins subissent l'examen des inspecteurs du gouvernement et garantie vous en est donnée par leur certificat attaché. Demandez nos listes de prix et notre catalogue. Monkton Poultry Farms, Monkton, Ontario.
3-4-5-6-p.

SERVANTE DEMANDEE:— On demande une servante pour maison privée à Montréal. Bon salaire. Petite famille. S'adresser au magasin Toulch, Rivière-du-Loup ou à Madame Lewis, 2820 Willowdale, Montréal.
4 j. n. o.

REPARATIONS:— Je m'occupe toujours de la réparation de claVigraphes, ainsi que de machines à additionner de toutes sortes. Pour toutes informations s'adresser à Lucien Nadeau, 73 Chemin de Fraserville, Bte. 150, Tél. 3261, Rivière-du-Loup Station.

A VENDRE:— Une maison située au No 19 rue Amyot à vendre à tout acheteur sérieux. S'adresser à Mme Ulric Lavoie, 201-A, rue Lafontaine, Tél. 1053.
47 j. n. o.

AUTOMOBILISTES:— Soyez prévoyants. Sur les chemins glissants d'automne il vous arrive parfois de quitter la route. Munissez-vous d'un **levier à mille usages**, ne pesant que 8 livres, lequel vous sortira d'une situation embarrassante. Un homme seul peut remettre son automobile sur la route sans autre inquiétude. Prix très minime. Edmond Rioux, magasin général, St-Arsène, Tél. 708-11.
3-4-5-p.-p.

A VENDRE:— Un berlot neuf. S'adresser à J.-B. Rousseau, restaurateur, 338 rue Lafontaine, Rivière-du-Loup.
3 - j. n. o.

Oeufs
Volailles abattues

Epiciers, bouchers! Procurez-vous des oeufs frais, volailles abattues en vous adressant au

COUVOIR COOPERATIF
de Notre-Dame-du-Lac.
ALBERT CLOUTIER,
Gérant.
50 j. n. o.

POURQUOI pas utiliser nos colonnes de PETITES ANNONCES ?

- Si vous cherchez un emploi...
- Si vous avez des articles à vendre ou à louer...
- Si vous avez besoin d'une servante...
- Si vous avez perdu quelque article...
- Si vous avez un terrain ou propriété à vendre ou à louer...

— Etc. - Etc. - Etc. —

N'HESITEZPAS !

Servez-vous de suite des petites annonces du

"Saint-Laurent"

Elles sont le meilleur médium de publicité et elles vous rapportent.

CENT pour UN

—TARIF—

Cinquante sous par insertion pour un maximum de trente mots. Deux sous pour chaque mot additionnel. Annonce d'un pouce encadrée: une piastre.

Toutes les petites annonces sont payables d'avance.

REPASSAGE DE PEAUX:— Pour repassage de peaux de lapins et toute autre sorte de peaux de fourrure, adressez-vous chez M. Jos. Roussel, 71 rue Fraser, Rivière-du-Loup. Téléphone 3873.
5-p.

A VENDRE:— Trois chevaux à vendre sur un choix de 5. Bien demptés. D'une pesanteur de 1300 à 1600 livres. Meilleurs renseignements en s'adressant par téléphone No 722-2. Liguori Sylvain, St-Ludger de Rivière-du-Loup, P. Q.
5-p.

A VENDRE:— Machines à coudre de marques William, White Raymond. Garanties, remises à neuf. Pour plus amples informations, s'adresser au Magasin de Linge Usagé, Mme Omer Potvin, Prop. Notre-Dame du Lac Station, Tém.
5-p.

A VENDRE:— Deux moulins à scie, un magasin général, situés à Viger. S'adresser à Gérard Berger, Viger, Co. Témiscouata.
5-6-7-p.

A VENDRE:— Une belle jument, bonne sur le chemin, pesant 1100 lbs. Aussi un berlot neuf et un jeu de sleigh d'ouvrage. S'adresser à Edmond Marquis, St-Hubert.

MAISON A VENDRE:— Une maison de 30 x 30, 2 étages carrés, située dans le village de Cabano, avec garage et hangar. Terrain de 225 pieds. Actuellement vacant. Les intéressés devront communiquer avec Henri Bernier, marchand, Cabano, Co. Témis.

A VENDRE:— Un cheval de 1400 livres, âgé de 9 ans. A vendre à de bonnes conditions. S'adresser à M. Jos. Bélanger, 17 rue Taché, Rivière-du-Loup en bas.
5-p.

A VENDRE:— Windcharger Giant, 850 watts, 32 volts, avec tour de 66 pieds de hauteur, set de batteries, 32 volts, radio 32 volts, moteur 32 volts. S'adresser à Henri Bruneau, marchand, Rivière-Bleue.
41 j. n. o.

TERRE A VENDRE:— Terre de 190 acres, comprenant bois pour commerce pour quelques milliers de dollars. Très bien clôturée en pieux de cèdre. Bonnes bâtisses; une maison à deux étages; installation téléphone facilité pour installation électrique, service d'autobus sur le chemin. Un engrais, un fournil, un hangar à voitures, deux autres bâtisses, une autre grange construite sur le platin. L'eau à la commodité dans les bâtisses et sur la terre. Le tout à vendre, y compris les animaux, dont 18 bêtes à cornes, dont 14 vaches, 4 chevaux, 10 moutons. A vendre avec la récolte et tous les instruments aratoires. Pour prix et conditions, s'adresser à Alphonse Mignault, St-Paul de la Croix, Co. Rivière-du-Loup.
52—7-p.

TRAPPEURS ET CHASSEURS:— Servez-vous de la Renardicide pour faire la chasse aux renards, castors, visons, rats musqués et aux autres bêtes. La seule et véritable drogue sur le marché, infaillible pour attirer aux pièges tous les animaux à fourrure. Enregistrée à Ottawa. Employée avec succès depuis 30 ans, par les chasseurs de la Côte Nord et de la Baie d'Hudson. Nombreux témoignages de satisfaction. Evitez les imitations. N'est pas un poison. Direction détaillée sur chaque bouteille. Vu le coût dispendieux de ce produit, nous n'envoyons pas d'échantillons. Prix la bouteille d'un once $2.50; la bouteille de 2 onces, $4.50. Ajoutez 10 cents pour frais de malle. En vente chez les pharmaciens et marchands. Vendeurs sérieux demandés. Gros profit pour le détaillant. S'adresser à La Renardicide, Mistassini, P. Q.
41—15 fs p.

TERRES A VENDRE:— J'ai à vendre plusieurs belles terres situées dans les paroisses suivantes: Packington, Les Etroits, St-Juste du Lac, St-Eusèbe, Ste-Rose du Dégelé, Notre-Dame du Lac, Cabano, Biencourt, Lac des Aigles, St-Louis, St-Elzéar, St-Honoré, St-Hubert et au Nouveau-Brunswick. Plusieurs de ces terres sont à vendre avec le roulant et d'autres sans roulant. A vendre à sacrifice. Pour prix et conditions, s'adresser à Napoléon Létourneau, Cabano, qui s'engage à conduire gratuitement les acheteurs sérieux.

S. P. Dugal
NOTAIRE
28, rue de la Cour
RIVIERE-DU-LOUP
Tél. 140 C. P. 104

Cadeau de Noël

VASTE ASSORTIMENT DE

- Lampes de table et torchères,
- Cendriers,
- Miroirs,
- Tables de centre et de bout,
- Tables de couture,
- Cabinets à boisson,
- Pharmacies, Etc.

VISITEZ NOTRE MAGASIN. — NOUS VOUS FERONS DE TRES INTERESSANTES SUGGESTIONS POUR VOS CADEAUX DE NOEL.

J. B. RIOUX
157 LAFONTAINE TEL. 100
RIVIERE-DU-LOUP CENTRE.

CONTE DE NOEL

Le soulier de vair

C'est Noël! Tout est joyeux! Même dans les plus humbles maisons, la joie se diffuse; elle fait oublier la pauvreté ou les rigueurs de la saison. Il n'y a pas un enfant, ce soir, qui ne s'endorme, sans avoir, sur les lèvres, le sourire d'un espoir merveilleux.

Pas un enfant malheureux, est-ce bien vrai?

Tandis qu'ailleurs l'on se réjouit, il y a dans une modeste chambre, deux enfants, l'un de huit ans, l'autre de neuf, qui, agenouillés près de leur lit, font tristement une prière.

Pourquoi sont-ils tristes en un si beau jour? C'est qu'ils sont bien loin de leur demeure, qui fut, naguère, un château royal. Leurs Altesses, le prince Conrad et le grand-duc Albert sont dans un refuge de guerre, en pays étranger.

Ce soir, veille de Noël, c'est le coeur débordant de chagrin qu'ils s'endorment en songeant à leur bonheur perdu.

Merveille des songes!... Pendant la nuit, les deux enfants royaux se voient transportés dans leur lit d'autrefois, leur grand lit à colonnes sculptées. Autour d'eux, tout n'est qu'élégance et splendeur. Leur chambre, aux fines boiseries, au plafond peint, est garnie de meubles de grand style.

Leur royale maman s'approche doucement du lit, baise leur front avec tendresse. Les petits s'éveillent délicieusement.

"—Ah! c'est vous, maman chérie", s'écrie l'aîné, en sautant au cou de sa mère.

—Vite lève-toi, mon prince, c'est Noël, aujourd'hui!

Les deux futures Majestés, en longues chemises blanches, dégringolent les escaliers solennels et se hâtent vers les hautes cheminées. Quels rires, quelles folles explosions de bonheur retentissent sous les plafonds dorés, lorsque chacun a déniché, entre les bûches noires, un joli soulier de vair, plein jusqu'au bord de délicieuses surprises! !

Hélas! A présent tout cela n'est qu'un rêve vécu autrefois. Tant de souvenirs font perler de grosses larmes sur les joues des deux enfants endormis.

Leur rêve rose est achevé... Ils s'éveillent et leurs yeux sont cruellement surpris de ne voir alentour rien des splendeurs d'un château. Ils examinent avec tristesse.

—Prince, s'écrie tout-à-coup le Grand Duc, regardez là-bas, près de la fenêtre, on dirait notre petit soulier de vair.

—Notre soulier?

D'un bond les deux réfugiés sautent hors du lit. Conrad saisit le joli soulier de vair et l'inspecte gravement.

—Voyez, dit-il à son frère, voici les armes royales.

—Oh! cela sent le pays, le château... s'écrie l'autre.

—Est-ce qu'il y a des dragées? L'on cherche à qui mieux mieux.

O surprise! Au lieu de dragées, les petits découvrent un vieux papier grisâtre.

—Qu'est-ce que ceci? balbutie l'héritier présomptif.

La voix tremblante d'émotion, il lit les quelques lignes suivantes:

"Joyeux Noël, à nos deux chers petits princes! Que le bon Jésus les ramène bien vite au château de N..."

Le dernier mot est embrouillé par les larmes. Elles coulent en abondance sur les joues des deux frères, mais cette fois, ce sont des larmes de joie.

Aucun jouet, aucune dragée n'auraient pu causer aux jeunes princes une joie plus grande que ce doux billet caché dans un joli soulier de vair.

Monique SEVIGNY
Etudiante aux Ursulines de Rimouski.

A ma nombreuse clientèle, mes meilleurs voeux pour un JOYEUX NOEL et une BONNE et HEUREUSE ANNEE.

J. P. Gagné
ENTREPRENEUR PEINTRE
2 rue Du Domaine
Tél. 3471

FILLES DEMANDEES

On demande une fille pour servir au restaurant, $40.00 par mois.

On demande une fille pour ouvrage général, 8 heures d'ouvrage, $35.00 par mois.

S'ADRESSER A

L'Hôtel Ophir
RIVIERE-DU-LOUP STATION.

RADIOS A BATTERIES 1946

Radio Addison 5 lampes	$4.95
Batteries de 1000 heures	7.75
Batteries de 1800 heures	$9.95
Antenne complète 75 pieds	$1.78
Antenne commplète 100 pieds	$2.03

Plus taxe de vente de 2%
Mandat poste devra accompagner commande

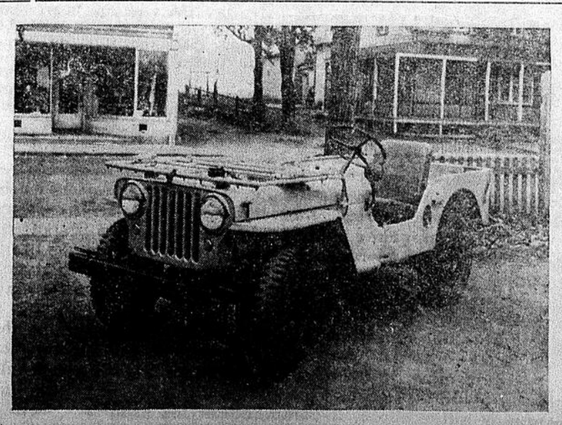
Radio Service Hiram
Rivière-du-Loup Station.

Joyeux Noël et une Nouvelle Année remplie de Joie et de succès.

C'est notre voeu sincère à nos clients et amis que nous remercions de leur constant patronage durant l'année qui finit.

J. T. Miville & Fils Ltée
225 rue Lafontaine Téléphone 228
RIVIERE-DU-LOUP.

GRANDE RAFLE D'UN JEEP
ou $1,400.00 en argent
Au profit du MONUMENT en souvenir des BRAVES morts au champ d'honneur
1914-1918
1939-1945
La date du tirage sera annoncée dans les journaux et à la radio
Prix du billet : 25c
5 pour $1, — 10 pour $2.
En montre au Garage CENTRAL Enr.



Décès de madame J. P. Rioux

Nous avons le regret d'annoncer le décès à l'hôpital St-Joseph de Rimouski, le 1er décembre, de madame Joséph-Pierre Rioux, née Thérèse Roy, à l'âge de 44 ans et 10 mois.

Outre son époux, elle laisse dans le deuil dix-huit enfants: neuf fils: Antonio, Gilles, Jean-Marie, Raymond, Origène, Léopold, Georges, Pierre-Paul et Robert; neuf filles: Cécile, Clémence, Murielle (en religion Soeur Ste-Marie-Pierre-Eugène), Annoncia (novice), Marie-Jeanne, Monique, Antonia, Pierrette et Thérèse, ainsi qu'un grand nombre de parents et d'amis.

Son service a été chanté à l'église St-Robert et son inhumation au cimetière de Rimouski. La direction des funérailles avait été confiée à la maison Bissonnette & Frère.

Troisième bulletin du...

Garant, Léon, Riv. Caplan; Leclerc, J.-Joachim, Drapeau; Michaud, Mlle Louisette et Paul-Emile, St-Pascal; Roy, Wm., Amqui; St-Hilaire, Dr L.-E., Luceville.

Voici la position de nos diverses sections en date du 15 décembre 1946:

Mont-Joli et Vallée de Matapédia	2,408.04
Rimouski et région	1,616.67
Rivière-du-Loup et Témiscouata	1,294.68
Comté de Bonaventure	932.18
Matane et Gaspé Nord	664.65 x
TOTAL	6,916.22

(x) indique que la recette de la semaine dernière n'avait pas été reçue lors de la préparation de ce rapport.

N'oubliez pas le Timbre de Noël sur votre liste d'achats des fêtes. En achetant et en utilisant le Timbre de Noël à profusion, vous prouvez à vos parents et à vos amis que vous vous intéressez à la lutte antituberculeuse.

Communiqué

Poisson! Poisson!

Nous avons toujours un choix très varié dans les meilleurs poissons. Tous ces poissons sont de première qualité.

Pour cette semaine nous vous offrons:

Pétoncles, Flétan, Saumon, Maquereau, Haddoc, Morue, Steak de morue, Morue salée, Morue un sel, Filets de sole, Filets de haddoc, Filets de morue, Filets de maquereau, Filets fumés, Loches fraîches, Eperlans frais, Harengs du Labrador salés, Anguille salée.

Pour plus de satisfaction donnez vos commandes d'avance.

Prix spéciaux aux marchands

Jos. Chartier
Marché de poissons
Tél. 125 44 Ch. Fraserville

A ma nombreuse clientèle, mes meilleurs voeux pour un JOYEUX NOEL et une BONNE ET HEUREUSE ANNEE.

C. E. Plourde
TAXI
21 rue Fraser
Rivière-du-Loup.
Pour un service prompt et courtois signalez toujours
Téléphone 497

ATTENTION! ATTENTION!

Nous pouvons fournir sur demande: Prélart à la verge et en rug et tout autre article de ménage.

RADIO électrique, 5 lampes	$26.00
RADIO électrique, plus gros, 5 lampes	$38.00
RADIO à batteries, 5 lampes	$50.00
BATTERIES de radio	$7.25
LESSIVEUSE électrique "Norge" au prix de	$119.00

Livraison 30 jours.

FRIGIDAIRE "Norge"	$290.00
CHESTERFIELD recouvert de beau rep. Spécial	$135.
TABLE de bout en bois dur	$8.50
LAMPES avec abat-jour	$4.95
BUREAU de chambre, miroir carré	$17.50
SET DE CHAMBRE, 5 articles	$115.00

Nous pouvons vous fournir sur demande: matelas de laine, matelas à ressort, à des prix défiant toute compétition.

Pour plus amples informations, écrivez ou téléphonez.

Gérard Bérubé
Téléphone 15-7
St-Philippe de Néri, Co. Kam.

TAXI TAXI

J'ai le plaisir d'informer le public que je mets à sa disposition un chauffeur qui s'occupe du service de taxi jour et nuit.

Je profite de l'occasion pour remercier tous ceux qui m'ont encouragée dans le passé et les sollicite pour l'avenir.

Mme Lucien Grondin
Téléphone 4053 — St-Ludger
Chauffeur: P. E .Mailloux
Tél: Jour: 269 Nuit: 3761 16 rue Laval

A PRINCESSE

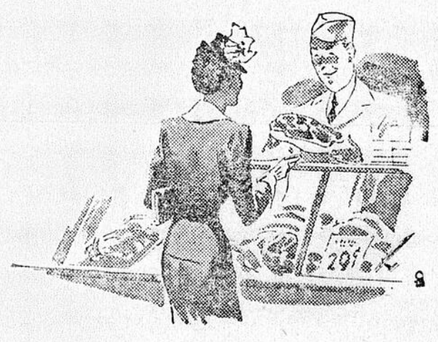
JEUDI—VENDREDI, 19-20 décembre
Chester Morriss, Marguerite Chapman, dans
"One Way To Love"
Une comédie sentimentale qui vous amusera!
Aussi Comédie et Nouvelles.
Représentations: 1ère, 7h. 30 — 2ème, 9h. 25

SAMEDI—DIMANCHE—LUNDI—MARDI
21-22-23-24 déc. — Matinée dimanche
Votre chanteur favori Tino Rossi, dans
"Sérénade Aux Etoiles"
avec la nouvelle vedette Jacqueline Gauthier
Un film où tout finit dans une chanson!... Entendez: "Tango d'un soir"... "Sérénade aux nuages"... "Tout près de toi mon amour"...
Aussi Sujets courts et Nouvelles.
Représentations: 1ère, 7h. 30 — 2ème, 9h. 20

UN JOYEUX NOEL A TOUS
La Direction

MERCREDI—JEUDI—VENDREDI—SAMEDI
25-26-27-28 décembre — Matinée Mercredi
Pierre-Richard Willm, Michel Alfa, dans
"Le Comte de Monte-Cristo"
1er film: "EDMOND DANTES"
L'immortel chef-d'oeuvre du cinéma français!...
Aussi Actualités Françaises.
Représentations: 1ère, 7h. 30 — 2ème, 9h. 20

Commençant dimanche le 29, pour 4 jours
"LA FILLE DU PUISATIER"



JOYEUX NOEL
BONNE ANNEE
et le Paradis à la fin de vos jours.

Dindes, 8 à 25 lbs	43c et 45c
Fesse de porc, la livre	30c

Aussi bel assortiment de poulets à des prix défiant toute compétition.
Une visite vous convaincra.

Membre de l'Association des Marchands Détaillants du Canada.
LIVRAISON DANS TOUTE LA VILLE

DEUX BOUCHERIES A VOTRE SERVICE
250 rue Lafontaine TEL. 345
ou succursale à
126-a rue Lafontaine TEL. 135

Léopold PELLETIER
BOUCHER
RIVIERE-DU-LOUP

La semaine prochaine
RADIO-CONCERTS CANADIENS
sous la direction de
JEAN DESLAURIERS
vous présenteront comme invités spéciaux
le réputé
TRIO LYRIQUE
ANNA MALENFANT
LIONEL DAUNAIS • JULES JACOB
Arrangements de
ALAN McIVER
Poste CJBR CHGB
lundi, 23 décembre, 9 h. à 9 h. 45

Un hommage au talent de nos hommes et femmes célèbres et un encouragement à ceux qui suivront leurs traces.

Orchestre de 45 musiciens, sous la direction de Jean Deslauriers, dans un choix des meilleures mélodies populaires ou mi-classiques.

Aller et retour pour le prix d'un passage simple plus un tiers

Noël: Billets valides, à l'aller, du lundi 23 décembre, au mercredi 25 décembre inclusivement. Au retour, départ jusqu'à minuit le jeudi 26 décembre, 1946.

Jour de l'An: Billets valides, à l'aller, du lundi 30 décembre, au mercredi 1er janvier, 1947 inclusivement. Au retour, départ jusqu'à minuit le jeudi 2 janvier, 1947.

Billets et renseignements des agents.

Aller et retour pour le prix d'un passage simple plus une demie

Noël et Jour de l'An: Billets valides, à l'aller, du vendredi 20 décembre, au mercredi 1er janvier 1947 inclusivement. Au retour, départ jusqu'à minuit, le mardi 7 janvier 1947.

CANADIEN NATIONAL

Proclamation

En vertu d'une résolution du Conseil municipal de la Cité de Rivière-du-Loup, adoptée à sa séance du 16 décembre 1946, j'ai l'honneur de proclamer, à l'occasion des fêtes de Noël et du Nouvel An, les jeudis 26 décembre 1946, et 2 janvier 1947, jours de fête civique et j'invite tous les citoyens à les observer comme tels.

Et j'ai signé,

Antonio Paradis, M.D.,
Maire.

Spéciaux du 19 décembre au 1er janvier

Blé d'Inde, 20 onces	16c	Marinades sucrées, 24 oz	35c
Fèves en palettes, jaunes	15c	Catsup National, 25 oz	25c
Pois verts, choix, 2 btes	20c	Catsup Old City, 24 oz	25c
Pois verts ass. boîte de 20 onces 15c, 16c, 17c, 18c		Saucisse en boîte	40c
		Corned Beef Clark	30c
Carottes, longues, ou coupées bte 20 onces	15c	Pommes McIntosh Fancy à la caisse	$4.00
Macédoine, 20 onces	15c	Pamplemousse 96, 3 pour	25c
Betteraves, bte 20 onces	15c	Essence à liqueur Pony Brand	45c
Betteraves marinées, pot de 27 onces	30c	1 bte cocoa Baker 30c — 1 palette cocoa Baker 25c	
Jus d'orange ou de pamplemousse, 20 onces, 2 pr	45c	Le tout pour	52c
Jus d'orange, 20 onces	20c	Amandes écalées Blue Ditmond, 4 onces	30c
Jus pamplemousse, 20 oz	20c	Le fameux café Salada, Bte 1 livre	55c
Jus pamplemousse, 48 oz	39c	Clams Cap. John	35c
Jus d'orange et pamplemousse, 48 onces	55c	Pêches en boîtes, 28c. 2 pour	55c
Jus de pommes, 20 oz	15c	Oranges de toutes les grosseurs et de tous les prix, de	25c la doz à 70c.
Jus de pommes 105 oz.	60c	Farine, sac 24 lbs	90c
Jus de tomates de toutes sortes			
Gelée d'atocas, bte 1 lb	40c		
Petits oignons marinées, pots 16 et 24 oz 45c et	55c		
Marinades sûres 24 oz	30c		

Notre assortiment de fruits et légumes est au complet à des prix défiant toute compétition.

POISSON FRAIS A CHAQUE SEMAINE.

Vous y trouverez aussi un bel assortiment dans les jouets pour enfants, cadeaux pour la famille tel que Silex, sets pot et verres, set de service, set de console, etc., etc.

Nous faisons la livraison dans toute la ville, et en plus, si vous avez des petits articles que vous voulez apporter vous-même nous vous donnons un grand sac avec des poignées.

SANS PLUS TARDER, RENDEZ-VOUS OU TELEPHONEZ A

L'Epicerie Charles Lapointe

Tél. 3412 Rue St-Elzéar

RIVIERE-DU-LOUP, Station.

Meilleurs Souhaits A Tous
Mes Clients Et Amis
HEUREUX NOEL — HEUREUSE ANNEE

Garage St-Louis Enr.

HENRI CHENARD, Prop.
Rue Saint-Honoré
RIVIERE-DU-LOUP Station.

A TOUS NOS CLIENTS

Les propriétaires du poste de taxi 269 sont heureux de souhaiter à tous leurs clients

UN JOYEUX NOEL
et une
BONNE ET HEUREUSE ANNEE

Notez bien que les taxis qui appartiennent à ce poste sont les suivants:

Roland Dufour	2 chars	Lionel Michaud	1 char
Léon Dufour	2 chars	Ernest Nadeau	1 char
Willie Plourde	2 chars	Ludger Gagné	1 char
Alph. Bouchard	1 char	Marc Lapointe	1char
J.-B. Bérubé	1 char	Raymond Plourde	1 char
C.-E. Plourde	1 char	Joseph Caron	1 char

Tous vous donneront comme dans le passé un service jour et nuit.

POUR UN TAXI
Signalez 269

Les noms ci-dessus sont et resteront à 269.

POUR UN CADEAU PRATIQUE
PENSEZ AU MAGASIN

FERNAND PINEAU

Bien que la quantité en soit limitée, nous avons un choix de belles marchandises à l'étalage.

QUE CE SOIT:
Pour dames, Pour fillettes, Pour bébés,
Pour hommes, Pour garçons
ou Pour la maison

Nous aurons à vous offrir quelque chose qui vous plaira.

Donne Du Beau Qui Achète Chez Pineau.

POUR LE TEMPS DES FETES :

Le magasin sera ouvert les soirs soirs du 21, 23, 28 et 30 décembre jusqu'à 9h. 30 — Les autres jours, le magasin ferme tous les soirs à 6 heures.

Les 26 décembre et 2 janvier, le magasin n'ouvrira qu'à 1 heure p. m.

Fernand Pineau

337 LAFONTAINE TEL. 407

Troisième bulletin du Timbre de Noël

En date du dimanche, 15 décembre 1946, la recette de la campagne du Timbre de Noel du Bas St-Laurent s'élevait au beau montant de $6,916.22, soit 43.2 p. c. de l'objectif de $16,000.00 à comparer au montant de $6,005.33 souscrit l'an dernier pour la même période de temps.

Nous désirons signaler cette semaine d'une manière toute spéciale la souscription de Robin, Jones and Whitman, de Paspébiac, au montant de $100.00 et le beau geste posé également par M. le curé Geo.-Adrien Tremblay qui a fait un appel spécial auprès de quelques-uns de ses paroissiens qui n'avaient pas reçu notre lettre d'appel et qui nous a transmis cette semaine une contribution totale de $45.00 pour lui et ses paroissiens.

Des gestes de cette nature ont pour effet d'encourager notre comité dans sa campagne et lui prouvent toute la satisfaction qu'éprouvent certaines personnes devant le travail accompli par notre comité dans sa lutte contre la tuberculose.

Puisse ce geste de même que celui de toutes les personnes généreuses qui ont souscrit depuis le début de la campagne être imité par les 13,000 personnes qui n'ont pas encore répondu à notre lettre d'appel. En effet sur 18,547 lettres que nous avons envoyés, 5483 personnes seulement soit 29.5 p.c. ont répondu à date et sur ce nombre seulement 3500 soit 19 p.c. ont bien voulu souscrire le plus généreusement possible.

Evidemment parmi ces personnes, beaucoup auraient pu souscrire davantage et nous sommes convaincus qu'elles ne connaissent pas encore très bien le rôle accompli par notre comité. Par contre nous ne pouvons comprendre le geste des personnes qui ont retourné leurs timbres sans au moins y inclure l'obole du pauvre.

Nous sommes encore loin de notre objectif de $16,000.00 et nous espérons qu'à la réception des cartes-mémoires que nous avons commencé à expédier, tout le monde se fera un devoir de répondre généreusement à notre appel car nous devons nécessairement atteindre l'objectif minimum que nous nous sommes fixé cette année.

Voici la liste des personnes qui ont souscrit $3.00 et plus depuis notre dernier communiqué:

Robin, Jones and Whitman Ltd, Paspébiac, $100.00; Les paroissiens de Ste-Marguerite Marie, $35.00; Municipalité de St-Siméon est, $30.00; Baudet et Cie, Mont-Joli, $25.00; The Bonaventure and Gaspe Tel. Co., Paspébiac, $25.00; La C. de Commerce Sr., Mont-Joli, $25.00; Corporation Municipale de St-Léon le Grand, $25.00; Madawaska Corporation Co., Carleton, $25.00; Municipalité de Baie des Sables, $25.00; Municipalité du Village de Cabano, $25.00; Municipalité du Village de Saindon, Sayabec, $25.00; Ville de Rimouski, $25.00.

ONT SOUSCRIT $10.00

Bernier, Dr F., Carleton; Cyr, Valmore, Maria; Club Rotary, Rimouski; Joubert, Louis-P., Sayabec; Lemire, L.-P., New-Carlisle; Lepage, Dr René-A., Mont-Joli; New Brunswick International Paper, Causapscal; Pinault, Lt.-Col. et Mme, Mont-Joli; Rheault, Gérard-H., Mont-Joli; Tremblay, Rév. Geo., Adrien, curé, Ste-Marguerite-Marie.

ONT SOUSCRIT $5.00

Bernier, Damase, Baie des Sables; Bouchard, J. Aurèle, Causapscal; La Caisse Populaire de Rimouski; Chouinard, Alp., Isle-Verte; Chouinard, Ludovic, Ste-Flavie; Cimon, Horace, avocat, Riv.-du-Loup; Corporation du Village de Metis Beach; Couillard, Dr J.-A., Mont-Joli; D'Anjou, Hébert, Rimouski; Desrosiers, Albert, Mont-Joli; Dubé, Dr Jacques, Notre-Dame du Lac; Dubé, J.-Emile, Causapscal; Dufour, J.-Ambroise, Mont-Joli; Fortin, Alcide, Mont-Joli; Fortin, Alfred, St-Gabriel; Gendron, Jos., Mont-Joli; Gendron, Jules, Mont-Joli; Guimond, M. l'abbé E., curé, Isle-Verte; Houde, Dr Gilles, New-Carlisle; Lambert, J. L., Rimouski; Lavoie, M. l'abbé François, curé, St-Eloi; Lévesque, Emilien, Ste-Florence; Lévesque, Rév. Joseph, curé, St-Thomas de Cherbourg; Martin, L.-P., Rimouski; Plante, Dr Ls.-Jos., Bic; Poirier, Edgar, Bonaventure; Poirier, Henri J., Matapédia; Poste Radiophonique CJBR, Rimouski; Restigouche Salmon Club, Matapédia; Rouleau Ltée., Mont-Joli; St-Pierre, Arthur, Rimouski; Soucy, Rév. Zénon, curé, La Rédemption; Wilson, H.-E.-P., Rimouski.

ONT SOUSCRIT $4.00

Doucet, Mlles Béatrice et Thérèse, Mont-Joli; Marceau, M. et Mme Télesphore, Sayabec; Perreault, J.-B., Sayabec.

ONT SOUSCRIT $3.00

Archambault, Ovide, Amqui; Beaulieu, Octave, Lac-au-Saumon; Caldwell, Burnham, New-Richmond; D'Astous, Arthur, Mont-Joli; Deraiche, Wilfrid, Port-Daniel; Dumont, Paul, St-Médard;

(suite à la page 2)

Le goût de soupe bourgeoise résulte de la cuisson par petites quantités

Soupe au Boeuf et Nouilles Condensée Heinz

Vous aimerez le goût de cette Soupe au Boeuf et Nouilles Heinz, épaisse et délicieuse. C'est une soupe spéciale—de gros morceaux de boeuf de choix et des nouilles aux oeufs—pour toute occasion. Cuite par petites quantités.

AU PARADIS DES BEBES

NOTRE SPECIALITE :

Trousseaux de baptême entièrement faits à la main.
Robes pour fillettes, de 1 à 10 ans, garnies de smoking.
Habits et chandails tricotés à la main.
Habits de tweed, grandeur 3 à 6 ans.

BONNETS — MANTEAUX — CHAPEAUX
COSTUMES DE NEIGE
JAMBIERES — NUAGES — MITAINES
ROBES — CHANDAILS — JUPES

Mme Luc Ouellet
104 Lafontaine
RIVIERE-DU-LOUP.

Les Cercles Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc
de Saint-Ludger

Sont heureux de souhaiter un
JOYEUX NOEL
et une
BONE ET HEUREUSE ANNEE
à tous les membres de la ville de Rivière-du-Loup et des paroisses environnantes, ainsi qu'au public en général.

Avec mes voeux les plus sincères et les plus cordiaux pour
NOEL
et pour
LA NOUVELLE ANNEE

Rivière-du-Loup Sporting Goods
JACQUES THIBOUTOT
Tél. 3932 33 Lafontaine
Voisin de la Pharmacie Beaulieu
Rivière-du-Loup, Station.

AGIT DE 2 FAÇONS POUR SOULAGER LE SUPPLICE de la BRONCHITE

Soulagez réellement la toux, l'irritation et la congestion dues à la bronchite—par ce moyen à *double action*, qui, de fait,

Pour retirer tous les avantages de cette double action PÉNÉTRANTE-STIMULANTE, frictionnez simplement, au coucher, la gorge, la poitrine **et le dos** avec du Vicks VapoRub. **Instantanément**, le VapoRub se met à l'oeuvre—de 2 façons à la fois, comme indiqué ci-dessus—pour apaiser la toux bronchique, dissiper la congestion, soulager l'irritation des muscles, et hâter la venue d'un sommeil reposant et réparateur.

VICKS VAPORUB

LES QUILLES

Composition des équipes de la Ligue Industrielle.

MEGA: Mlles Maryse Paradis, Claire Hodgson; MM. B. Michaud, J. P. Dooley, A.-A. Michaud, Albert Soucy, Capt.

BERUBE et FRERE: Mme R. Desjardins; Mlle Mariette Paradis; MM. C. Allison, E. Bérubé, Wilfrid Ouellet, Gérald Thiboutot, Capt.

LUCIEN DUBE: Mlles Rita Hébert, Isabelle Michaud; MM. H. Rioux, A. Cimon, Aut. Ouellet, Léo Thoral, Capt.

DEVOST: Mlles Jeanne Beaulieu, Pauline Lefrançois; MM. C. Laliberté, J.-L. Ruest, J.-P. Dumas, Jos. Langevin, Capt.

REGINALD PELLETIER: Mme L.-N. Ouellet; Mlle Suzanne Dumas; MM. J.-L. Lévesque, Théo. Dallaire, J.-L. Michaud, R. Allison, Capt.

CHEZ BOB: Mlles Fernande Lebrun, Juliette Gagnon; MM. Dr J.-O. Benoit, G. Raboin, L.-P. Dubé, L. Garrier, Capt.

KIRALLAH: Mme G. Blouin; Mlle Berthe Lebel; MM. Gaby Allard, A. Dienne, L. Dallaire, A. Savard, Capt.

LUCIEN BEAULIEU: Mmes D. Thériault, P.-E. Labrecque; MM. Albert Boulanger, Léo Beaulieu, L. Allard, C.-E. Hébert, Capt.

CEDULE DE LA LIGUE
Salle des Chevaliers de Colomb

8 janvier:
Lucien Dubé vs Mé-Ga
R. Pelletier vs Bérubé et Frère
15 janvier:
Chez Bob vs Lucien Beaulieu
Devost vs Kirallah
22 janvier:
Devost vs Rég. Pelletier
Mé-Ga vs L. Beaulieu
29 janvier:
Bérubé et Frère vs Chez Bob
Kirallah vs L. Dubé
5 février:
Kirallah vs Mé-Ga
Pelletier vs Chez Bob
12 février:
L. Dubé vs Bérubé et Frère
L. Beaulieu vs Devost
19 février:
R. Pelletier vs Kirallah
Chez Bob vs Mé-Ga
26 février:
Devost vs Chez Bob
Kirallah vs L. Beaulieu
5 mars:
L. Dubé vs Pelletier
Mé-Ga vs Bérubé et Frère
12 mars:
Kirallah vs Bérubé et Frère
L. Dubé vs Chez Bob
19 mars:
Mé-Ga vs Devost
Beaulieu vs Pelletier
26 mars:
Bérubé et Frère vs Beaulieu
Devost vs Dubé
2 avril:
Pelletier vs Mé-Ga
Chez Bob vs Kirallah
9 avril:
Beaulieu vs Dubé
Bérubé vs Devost.

Salle St-François-Xavier

8 janvier:
Devost vs Chez Bob
Kirallah vs Lucien Beaulieu
15 janvier:
Lucien Dubé vs Rég. Pelletier
Mé-Ga vs Bérubé et Frère
22 janvier:
Kirallah vs Bérubé et Frère
L. Beaulieu vs Chez Bob
29 janvier:
Mé-Ga vs Devost
L. Beaulieu vs R. Pelletier
5 février:
Bérubé et Frères vs L. Beaulieu
Devost vs L. Dubé
12 février:
R. Pelletier vs Mé-Ga
Chez Bob vs Kirallah
19 février:
L. Beaulieu vs L. Dubé
Bérubé et Frère vs Devost
26 février:
Bérubé et Frère vs Pelletier
Mé-Ga vs L. Dubé
5 mars:
Devost vs Kirallah
Chez Bob vs L. Beaulieu
12 mars:
Mé-Ga vs Beaulieu
Devost vs Pelletier
19 mars:
Kirallah vs Dubé
Bérubé et Frère vs Chez Bob
26 mars:
Pelletier vs Chez Bob
Kirallah vs Mé-Ga
2 avril:
Beaulieu vs Devost
Dubé vs Bérubé et Frère
9 avril:
Chez Bob vs Mé-Ga
Pelletier vs Kirallah.

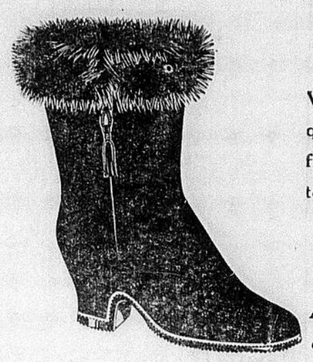
Trois-Pistoles

M. et Mme Romain Tremblay font part à leurs parents et amis de la naissance, le 4 décembre, d'un fils baptisé le même jour sous les prénoms de Joseph, Brillant. Parrain et marraine: M. et Mme Wilfrid Lebel, de Trois-Pistoles, cousin et cousine de l'enfant.

GAI NOEL
ET
ANNEE PROSPERE

Pour vos étrennes . . .
Offrez des pantoufles
Notre choix est incomparable...

Bottes de velours



Telles qu'illustrées ci-contre.

Velours de première qualité, garnies de riche fourrure, marque "Gaytées".

Talons: cubain, bas, et militaire.

Attention spéciale aux commandes par malle.

$5.45

"Le Magasin Où l'On Vous Chausse Mieux"

J. L. BEAULIEU
37 Lafontaine Tél. 1382

PANEL A VENDRE

1 panel G.M.C. ½ tonne, modèle 1941
1 panel Ford, ½ tonne, modèle 1939
Très bons pneus, en parfait ordre. A vendre immédiatement.
S'ADRESSER A

C. E. Raymond
BOULANGER
Chemin Témiscouata Téléphone 3961

CAMILLE GENDRON
BOUCHER

OUI, CETTE SEMAINE, MESDAMES, FAITES VOTRE MARCHE DE VIANDE CHEZ GENDRON OU VOUS TROUVEREZ :

Poulets, la livre	38c
Poulets, la livre	40c
Poulets, la livre	42c
Poules, la livre	35c
Dindes, la livre	45c
Oies vides, la livre	38c
Oies pleines, la livre	35c
Porc haché, la livre	32c

Notre assortiment est le plus grand en ville.
UNE VISITE VOUS CONVAINCRA
Nos prix sont pour toutes les bourses.
Donc rendez vous au No 230 Lafontain,e ou signalez 375 pour un service courtois et une qualité meilleure.
Attention spéciale à toutes commandes reçues par téléphone.
DES LIEVRES? Oui nous en avons $1.00

"FAISANS DANS LA NEIGE"

D'après un tableau peint exclusivement pour Carling's.

Ce tableau fait partie d'une série d'illustrations sur le sujet de la conservation des richesses naturelles du Canada.

†COPYRIGHT PAR CARLING'S, 1946

"Que puis-je faire?"

Les neiges profondes d'un hiver du Québec, si elles contribuent grandement aux plaisirs vivifiants de la récréation au grand air, présentent trop souvent un danger de plus pour les hôtes de nos bois et de nos champs. Quand leur nourriture naturelle est enfouie sous la neige, le gibier ailé, comme le faisan et la perdrix, et même le gros gibier, comme l'orignal et le chevreuil, sont exposés à mourir de faim.

Peut-être demandez-vous: que puis-je faire? Et c'est là une question que nous devrions tous nous poser. La réponse est d'ailleurs assez facile. Nous pouvons jouer un rôle dans la conservation du Canada et de notre vaste héritage de richesse forestière, de beauté et de gibier.

La conservation n'est pas rien qu'une doctrine qu'il faille prêcher aux chasseurs et aux pêcheurs. C'est un point essentiel du maintien de notre économie nationale et elle échouera misérablement si ses mesures ne sont pas entièrement appuyées par tous les citoyens du Canada.

CARLING'S
THE CARLING BREWERIES LIMITED

D-211RF

Notes Locales

—Mme Adélard Charette est allée à Montréal la semaine dernière pour assister aux funérailles de son frère, M. Paul Ouellet.

—M. et Mme L.-C. Miville sont revenus dimanche dernier d'une promenade d'une semaine passée à Montréal.

—M. et Mme Roméo Ouellet ont passé la semaine à Montréal. Ils en ont profité pour aller voir les Ice Capades.

—M. Omer Raymond s'est rendu à Rouyn assister au mariage de son fils Laval.

—Mlle Pierrette April est de retour de la Métropole après avoir assisté au Bal de la Fraternité Dentaire qui eut lieu samedi soir dernier dans le salon Rose de l'Hôtel Windsor.

—Mme Antoine St-Cyr (Juliette Ouellet) et son fils Jacques, de Québec, ont passé la fin de semaine chez M. Philéas Ouellet, de cette ville.

—Mme Jacques-Arthur Dionne accompagnée de son fils ont passé la fin de semaine à Sherbrooke les invités de Mlle Cécile Côté.

—M. P.-E. Ouellet a passé la fin de semaine à Québec.

—Mlle Heddy Lafrance et Mme Joseph Malenfant sont de retour d'une promenade aux Etats-Unis.

A l'Hôpital

La prochaine entrée des Infirmières à l'Hôpital aura lieu à la fin de janvier. Celles qui sont intéressées devront donner leur nom en décembre, il n'y aura aucune entrée après cette date.

La Directrice

4-5

Saint-Denis

La correspondante de St-Denis souhaite un Joyeux Noël et une Bonne et Heureuse Année à tous les correspondants et abonnés du "Saint-Laurent".

Mes meilleurs voeux pour un JOYEUX NOEL et une BONNE et HEUREUSE ANNEE à tous mes clients.

Chez Bob

R. Langlais, prop.
126 Lafontaine Tél. 253
Rivière-du-Loup.

AJUSTEMENT DE

Lunettes

ET

EXAMEN de la VUE

TOUS LES JOURS

L'Optométriste - Opticien

J. H. PELLETIER, O. D.

diplômé de l'A. O. O. P. Q., de l'Université de Montréal et du Optical Institute of Canada, SPECIALISTE en EXAMEN DE VUE et AJUSTEMENT DE LUNETTES est à son bureau TOUS LES JOURS, comme d'habitude. SALON PRIVE d'examen de vue et laboratoire de FABRICATION de LUNETTES au magasin de bijouterie, cadeaux et lunettes J.-H. Pelletier, 327 rue Lafontaine, Rivière-du-Ioup. Téléphone 3034 (Voisin du Château Grandville).

Mlle DENISE LAVOIE

NOTRE BRILLANTE PIANISTE LOCALE

A la radio

CE SOIR

Jeudi 19 décembre

A 8.30 HEURES

AU PROGRAMME

"Les Talents de Chez Nous"

COMMANDITE PAR

"Robin Hood Flour Mills Limited"

avec André Durieux et son orchestre.

SUR LE RESEAU DE RADIO-CANADA

Ne manquons pas de syntoniser le programme "LES TALENTS DE CHEZ NOUS" ce soir et votons pour notre jeune artiste, Mlle Denise Lavoie, à qui nous souhaitons de remporter la palme à ce concours.

Mlle Lavoie exécutera:

L'Etude Révolutionnaire de Chopin.

La Société Musicale de Rivière-du-Loup.

Souhaits des Lacordaire et Jeanne d'Arc

JOYEUX NOEL ET BONNE ANNEE
BONS AMIS DE LACORDAIRE ET JEANNE D'ARC

L'an 46 sera bientôt terminé, et avec lui mon secrétariat des Jeanne d'Arc. J'espère que durant cette année personne n'a eu trop à se plaindre de moi. Pour ma part, j'ai fait mon possible pour remplir mes fonctions.

Je ne veux pas finir l'année sans venir offrir à tous mes remerciements et mes voeux.

Merci d'abord à M. Paré pour la gracieuse hospitalité de son journal et son toujours courtois accueil. Sincères remerciements, joyeux Noël et bonne année de la part de tous les memmbres des cercles Lacordaire et Jeanne d'Arc de St-Patrice.

Merci aussi et bons souhaits à notre dévoué aumônier et à tous ceux qui se sont dépensés pour notre cercle; aux amis qui nous ont aidé à propager notre oeuvre. En mon nom et au nom de tous les Lacordaire et Jeanne d'Arc, un cordial merci et nos sincères voeux de bonheur pour 1947. Puisse cette année voir s'augmenter et doubler même le nombre de nos membres.

Le 12 janvier nous fêterons les Rois, voulant laisser la date du 6 pour les fêtes de famille. J'espère que l'assistance sera aussi belle que par le passé. Merci et au revoir.

YVONNE MADORE,
Secrétaire Cercle Ste-Jeanne d'Arc
Saint-Patrice

Chambre de Commerce des Jeunes

Ce soir à 8 heures, à l'hôtel de ville, aura lieu une grande assemblée. D'importantes questions seront soulevées. Donc en foule.

Souscripteurs à l'Arbre de Noël

Conseil des C. de Colomb 2402	$50.00
Méthot et Gagné	25.00
Conseil de Ville de R.-du-Loup	25.00
Nap. Dumont Enrg.	15.00
W.-H. Martinette	10.00
Arthur Dubé	10.00
Wilfrid Devost	10.00
Victorien Blier	10.00
A.-A. Lebel	10.00
Albert Soucy	10.00
Octave Ouellet	10.00
Emile D'Amours	10.00
St. Lawrence Furniture	10.00
Commission Scolaire	10.00
Lucien Beaulieu	5.00
Robert Têtu	5.00
Mohawk Corporation	5.00
Fernand Pineau	5.00
Roméo Ouellet	5.00
"Le Saint-Laurent"	5.00
Fernand Paré	5.00
N. Kirallah	5.00
J. B. Renaud	5.00
Lucien Dubé	5.00
Jos. Chartier	5.00
A.-L. Pelletier	5.00
J.-B. Rioux	5.00
Emile Mailloux	5.00
Hôtel Opir	5.00
Légaré Ltée	5.00
Hôtel Victoria	3.00
Hôtel St-Louis Inn	2.00
Treflé Gamache	2.00
Armand Fillion	2.00
Emile Ouellet	2.00
Albert Savard	2.00
Henri Bélanger	2.00
Armand Maranda	2.00
A. Gasco	2.00
Ferronnerie Léveillé	2.00
A. Bouchard Enrg.	2.00
P.-P. Soucy	2.00
Oscar Gendron	2.00
Léopold Pelletier	1.00
Tiburce Gravel	1.00
H.-P. St-Pierre	1.00
Philias April, T.-Pistoles	1.00
Lucien Langlais	1.00
Gérard Lapointe	1.00
Camille Gendron	0.50

Votre abonnement est-il échu ?... Si oui, veuillez le renouveler immédiatement.

Soirée à St-Ludger

A l'occasion de Noël la J. O. C. de St-Ludger donnera une soirée récréative et musicale, dimanche soir le 22 décembre à 8.15 heures, dans la salle du collège. Donc qu'on assiste en grand nombre.

Saint-Hubert

Mme Odoric Caron, Isle-Verte est l'heureuse gagnante du boléro de fourrure mis en râfle par M. Eugène Veilleux. Le tirage fut fait par M. Jos. Chartier, épicier, au bureau du "Saint-Laurent", jeudi, le 12 décembre.

M. Veilleux remercie sincèrement tous ceux qui ont bien voulu l'encourager.

Spéciaux pour une semaine

DU 19 AU 24 DECEMBRE

Jambon cottage rolls	43c
Porc à rôtir, filets ou côtes	27c
Boeuf, qualité de vache	
Roastbeef qualité de filet	29c
Veau à râtir dans l'épaule	26c
Poulets, la livre	41c
Dindes, la livre	45c

BEL ASSORTIMENT DE POISSON FRAIS, DE FRUITS ET DE LEGUMES

Economisez de l'argent en faisant votre marché chez

Alcée Sénéchal

BOUCHER-EPICIER

St-Ludger Tél. 191

Le plus beau cadeau de Noël

Le vent rageur, arrache, brin par brin la toison neigeuse d'une vieille masure délabrée où s'abritent deux garçonnets de neuf et dix ans.

La mère, depuis deux ans n'est plus... Le père, un bûcheron de la Gaspésie, est allé en forêt couper des bûches pour le foyer. Hélas! victime d'un accident cruel, le brave homme n'est pas revenu.

L'on est à la veille de Noël! L'atmosphère est glaciale dans le pauvre taudis presque sans feu. Pierrot, l'ainé, qui sent ses membres s'engourdir, exécute des gestes frénétiques pour se réchauffer. Louis, le cadet, pleure et grelotte dans un coin de la pauvre demeure.

Pour tromper la faim et le froid, les enfants se couchent l'un contre l'autre sous une mince couverture usée et ils finissent par s'endormir.

Les pauvres mioches! Regardons-les un instant, dormir tous les deux. Leur visage est pâle et émacié, des larmes douloureuses se sont cristalisées à leurs paupières.

Soudain, dans l'ovale creux des joues, une ride joyeuse a frissonné. Quel songe radieux leur a prêté en passant, l'ange des rêves! Les marmots voient leur papa; il semble se trouver dans une belle église, agenouillé pieusement, avec un visage radieux tourné vers le bel Enfant Jésus couché dans une crèche. Un afflux de larmes brouille soudain la vision. "Papa, papa", sanglotte le plus jeune...

Brusquement éveillés, les deux orphelins se racontent leur songe merveilleux. Après une prière balbutiée au petit Jésus qui donne la joie et les présents, les enfants se rendorment.

Leur sommeil est troublé dès le matin, par des bruits à la porte... Transis de peur, ils n'osent bouger. La porte peu résistante, cède à la fin... Ce sont des gens charitables qui viennent chercher les deux garçonnets, devenus sans le savoir, une seconde fois orphelins.

Le Saint Enfant Jésus leur envoie le plus beau cadeau de Noël: un père et une mère pour eux qui n'en ont plus.

Monique MARQUIS
Etudiante aux Ursulines
de Rimouski.

LES CHEVALIERS DE COLOMB

—Ce soir à 8 heures, assemblée mensuelle des membres du Conseil 2402 des Chevaliers de Colomb.

Saint-André

NOTES LOCALES.—Mlle Yolande Landry, de St-Epiphane a passé quelques jours chez sa soeur, Mme Georges Lemieux.

Mme Louis Dionne est revenue de l'hôpital. Nous lui souhaitons un prompt rétablissement.

Mme Georges Lemieux était en visite dernièrement chez sa mère, Mme T. Landry.

SOUHAITS.—A tout le personnel du "Saint-Laurent", à tous ses abonnés, la correspondante leur offre par l'entremise de ce journal Un Joyeux Noel et une Bonne et Heureuse Année. Que l'année 1947, soit prospère pour tous.

GAIS COMPAGNONS DE VOYAGE

Elizabeth Arden

Ces superbes nécessaires de beauté, luxueusement garnis, font honneur au bon goût et au discernement averti dont fait preuve Elizabeth Arden dans son choix de cadeaux pour Madame.

A—Nécessaire de beauté "Beauty Primer" — C'est l'abécédaire de beauté de la jeune fille. Boîte-livre en Fabrikoid, genre toile de lin... 8 produits de beauté $7.50

B—Nécessaire à maquillage "Quick Make-Up Kit" — Boîte grenée façon alligator noir. Contient les produits "Elizabeth Arden Essentials". Prend peu de place dans une valise, $8.50

C—Sacoche "Beauty Satchel" — le cadeau rêvé... tout ce qu'il lui faut pour le voyage... dans une sacoche compacte. Neuf produits "Elizabeth Arden Essentials". Sacoche grenée façon alligator noir, $10.50

PHARMACIE BELLE

323 LAFONTAINE TELI. 4

THEATR EPRINCESSE
Mercredi—Jeudi—Vendredi—Samedi, 25-26-27-28
Matinée le 25

Ce film est en deux époques. Nous présenterons la deuxième: "Le Châtiment", les 2-3-4 janvier.

Naissance

Ste-Rose-du-Dégelé :

M. et Mme Gérard Desrosiers (Emélia Lavoie) annoncent à leurs parents et amis la naissance d'un fils né le 9 décembre et baptisé sous les prénoms de Joseph, Carol, Gaston. Parrain et marraine: M. et Mme Roger Lavoie, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Mlle Thérèse Desrosiers, tante de l'enfant.

Annonces Classifiées

AVIS:— L'assemblée générale annuelle des membres de la Caisse Populaire de Rivière-du-Loup aura lieu jeudi le 19 décembre 1946, à 8 heures p. m., à l'Hôtel de Ville. Tous sont cordialement invités à assister à cette assemblée.
4-5-p.

CHIEN PERDU:— La personne qui aurait vu ou a en sa possession un petit chien noir avec un peu de brun qui est disparu de chez lui depuis environ 3 semaines, prière de communiquer en téléphonant au No 248. 5-p.

GAGNANT:— On nous informe que l'heureux ganant du cheval de selle mis en râfle au profit des Révérendes Soeurs Clarisses est M. Joseph Leblond, de St-Jean de Dieu, qui détenait le billet No 2957.

ARRIVEE DU PERE NOEL:— Le 24 décembre à 4 heures de l'après-midi le bon vieux Père Noël arrivera sur le train, c'est-à-dire le Local. Tous ceux qui désirent le recevoir sont priés de remettre leurs cadeaux à 126 Témiscouata. Pour toute information, veuillez vous adresser par téléphone à 1604.

Feu M. Frank Cimon

A St-Ludger de Rivière-du-Loup, lundi le 16 courant, est décédé Sieur Frank Cimon.

Ses funérailles ont eu lieu ce matin. Nos condoléances à la famille en deuil.

Prochain mariage

M. et Mme J. Bellehumeur, de Ville-Marie font part du mariage de leur fille Marie-Reine à M. Laval Raymond, de Rouyn, fils de M. et Mme Omer Raymond, de cette ville.

La bénédiction nuptiale leur sera donnée samedi, le 21 décembre.

Service anniversaire

Lundi le 23 décembre, à 8 heures, en l'église de St-Ludger sera chanté le service anniversaire de Raynald, enfant de M. et Mme Charles Lévesque. Parents et amis sont priés d'y assister.

Gérard Simon

Représentant
Montreal Life Ass. Co.

Offre à tous ses clients et amis un JOYEUX NOEL et une HEUREUSE ANNEE

Il remercie ses clients de la collaboration dû à son succès de l'année 1946.

JOYEUX NOEL !
Gendron Enr.

22½ rue Delage
RIVIERE-DU-LOUP, Station.
Remèdes brevetés — Articles de toilette
CADEAUX

Aide-cuisinière demandée à l'Hôtel St-Louis

S'ADRESSER AU CONTROLE.

EXAMEN DE LA VUE
AJUSTEMENT DE LUNETTES
Par l'Optométriste Opticien

H. BELANGER, B.O.

Optométriste Officiel au Canadien National
Diplômé de l'Université de Montréal
Chez A. Savard, bijoutier, Riv.-du-Loup, Centre.

A. SAVARD

BIJOUTIER
RIVIERE-DU-LOUP, Centre.
Bloc Belle

Le meilleur assortiment en ville pour Joncs, Bagues de fiançailles, Montres de tout genre, Articles de fantaisie.

SPECIALITE: REPARATION DE MONTRES,
INSPECTEUR DES MONTRES DU C.N.R.

LOUIS PRATTE

COURTIER en ASSURANCES et OBLIGATIONS
Immeuble de La Banque Provinciale
319 Lafontaine
ASSURANCES
Feu; Vie; Accident-maladie; Automobile, etc., etc.
Représentant de divers groupes de Compagnies.
OBLIGATIONS
Dominion & Provinces;
Corporations municipales et scolaires, etc., etc.
Représentant de L. G. BEAUBIEN & Cie, Limitée
Courtiers en Valeurs de Placements.

RESIDENCE 533
BUREAU 523

GEORGES COTE, N.P.

Cessionnaire du Greffe de J.-O. Lévesque, N.P.

18, rue de la Cour Rivière-du-Loup, P. Q.

AVEZ-VOUS ESSAYE LE . . .

PAIN DE TOTO

Notre pain est délicieux, faites-en l'essai si vous ne l'avez déjà fait.

J. D. PROULX, Enr.

Boulanger et Marchand de Farine
Tél. 210 Rivière-du-Loup.

Tél. Bureau: 86 10 rue Du Rocher

L. N. LAVOIE Enr.

ASSURANCES GENERALES
RIVIERE-DU-LOUP.

Saint-Eloi

M. et Mme Rosaire Malenfant (Jeanne d'Arc Lévesque) font part à leurs parents et amis de la naissance, le 7 décembre, d'une fille baptisée le 8 sous les prénoms de Marie, Micheline. Parrain et marraine: M. et Mme Lionel Roy, de Ste-Rita, oncle et tante de l'enfant.

REMERCIEMENTS POUR SYMPATHIES

La famille Charles Gamache, de St-Modeste, remercie bien sincèrement tous les parents et amis qui ont bien voulu lui offrir des marques de sympathie à l'occasion de la mort de leur regretté défunt, soit par des offrandes de messes, bouquets spirituels, cartes de sympathie ou assistance aux funérailles. A tous un cordial merci.

Kirallah abandonne le commerce de la fourrure !

PRIX REDUITS D'AU MOINS 50 p.c. SUR TOUS NOS MANTEAUX

Seal Noir — Seal Brun Chat Sauvage — Rat Musqué

15 manteaux en flanc de mouton de Perse. Valeur régulière $159.00. Réduits pour cette vente à . . $99.00

10 manteaux en dos de rat musqué. Valeur régulière de $485.00 Réduits à . . $325.00
Ne manquez pas cette offre, cela vaudra la peine de votre visite.

25 manteaux en seal noir y compris quelques manteaux en seal brun dans le lot. Valeur sans pareille.
REDUITS A $100.00

Manteaux en chat sauvage.
Valeur rég. $350. Réd. $235.00
Valeur rég. $275. Réd. $185.00

TOUS NOS MANTEAUX DE FOURRURE SONT REDUITS TELS QU'ANNONCES AINSI QUE NOS MANTEAUX GARNIS EN FOURRURE.

Des aubaines semblables ne se voient pas souvent!

Qu'on se le dise! Qu'on en profite!

Toujours chez KIRALLAH pour de meilleurs achats!

JOYEUX NOEL — BONNE ANNEE A TOUS NOS CLIENTS ET AMIS

187 Lafontaine **N. KIRALLAH** Téléphone 137

Invitation

Pour le temps des fêtes nous aurons le plus beau choix de fruits et légumes tel que Atocas, Raisin, Pommes, Oranges, Pamplemousse, Choux-fleurs, Champignons, Epinards, Panais, Salsifis, Persil, Radis, Laitue, Echalottes, Ail, Tomates, Céleri, Choux, Navets, Carottes, Poireaux, etc.

Prix spéciaux pour oranges et pamplemousses à la caisse.
UNE VISITE A NOTRE MAGASIN ET VOUS SEREZ DES PLUS SATISFAIT.
Livraison dans toute la ville.

Spéciaux de Fin de Semaine

OIGNONS sucrés marinés, le pot	35c
BETTES sucrées, marinées, le pot	27c
BETTES CUBE, 20 onces, 2 pour	29c
BETTES, petites, de choix, 20 onces, la bte	19c
CAROTTES, 20 onces, longues, 2 btes	35c
CAROTTES, 20 onces, cubes, 2 btes	29c
JUS de tomates, 20 onces, 6 btes	71c
JUS de prune, 32 oncles, la bouteille	39c
FEVES GERMEES pour Chop Suey, 28 onces	29c
THE Tender Leaf, qualité supérieure, la livre	75c
CAFE MAXWELL, la livre	49c
DATTES de Californie, 8 onces	35c
NOIX MELANGEES, sac de 1 livre	59c
FARINE OGILVIE, sac de 24 livres	89c
BISCUITS soda McCormick, 2 paquets pour	21c
POIREAUX de choix, 4 pour	25c
POMMES, le minot	2.75
POMMES, panier de 11 pintes	1.00

Pommes au baril, tel que Spy, Baldwin, Wagner et King.

NOS PRIX SONT LES PLUS BAS.

JOS. CHARTIER
EPICIER
Tél. 125 44 Chemin Fraserville

Prix de l'abonnement
Canada $2.00
Etats-Unis $2.50
à notre journal

Le Saint-Laurent

Combien d'abonnés
ferez-vous ce mois-ci
à votre journal

FORD - MERCURY - MONARCH - LINCOLN
SERVICE et REPARATIONS
PIECES DE RECHANGE
PIECES DE TRANSMISSION
PIECES EN GENERAL
pour
AUTOMOBILES et CAMIONS
FORD
Toile huilée, pour couverture de camions, à vendre.
HENRI PROULX
GARAGISTE
TEL : 76 et 4261 - - - - RIVIERE-DU-LOUP

VRAIMENT

Les yeux de la province sont rivés sur la Beauce qui est dans les affres de l'expérience de la loi Scott, une loi moyennâgeuse de prohibition totale qui ne prohibe rien. La bagosse coule à flots sur les deux côtés de la Chaudière. Chaque village compte des douzaines de "trous" où les deux sexes s'enivrent dans une promiscuité significative. Le bruit des pugilats décèle la présence des débits de tord-boyaux. On boit à même la bouteille, sur le trottoir, devant l'église, durant les offices. Les taxis sont transformés en bars, de même pour les salons de famille comme les banquettes de restaurants ne suffisent plus. Bref, la loi Scott est à encanailler une brave population dont le seul tort aura été de se laisser mal conseiller au référendum de septembre 1941.

Il y a Ehrenburg, ce journaliste russe qui s'était plaint d'injustes reportages américains sur le dos du Soviet, se fend lui-même d'un joli pouillet, à l'endroit du Canada, dans un journal danois. Il y écrit, entre autres, que "le curé québecois est à la fois juge, bourreau et orateur politique", que les "journaux du Québec sont plus préoccupés de canoniser des saints que de progrès". Ehrenburg trouve "que les communistes canadiens-français se sont élu un député très habile". Clairement, il veut parler de Fred Rose qui n'a pas été assez habile pourtant pour éviter de se faire écrouer comme espion à la solde du Soviet.

C'est pure impertinence de la part de M. Donald Gordon de chapitrer, comme il le fait, les Etats-Unis pour leur décision de se débarraser des contrôles sur les prix. Avant d'apitoyer la critique sur les périls de l'inflation qu'il prédit au consommateur américain, M. Gordon devrait songer plutôt que l'observateur d'outre 45e se demande, intrigué, pourquoi le Canada ne met pas un terme aux restrictions de guerre qui paralysent sa production actuelle. Pour un homme dont la maison brûle, M. Gordon semble fort intéressé à l'écurie du voisin.

Calmez vos Nerfs!
IL VOUS FAUT
PLUS DE BILE
La science dit deux chopines par jour, cependant chez bien des gens le foie n'en donne qu'une.
CE QUE VOUS AVEZ
La bile aide à la digestion et constitue un laxatif naturel. Un manque de bile cause nervosité, maux de tête, constipation, indigestion et faiblesse. Pour une santé rayonnante tonifiez votre foie et obtenez la bile nécessaire grâce aux Fruit-a-tives, les comprimés pour le foie qui ont fait leurs preuves et qui sont les plus en demande au Canada. A base d'herbes et de fruits.
FRUIT-A-TIVES Pour le FOIE

Radio - Eclair
7 rue Iberville Rivière-du-Loup
Loïc Lavoie, Propriétaire
TECHNICIEN DIPLOME
Réparations de Radios
Ouvrage garanti — Service rapide
"Entière satisfaction" est notre mot d'ordre
EN MAGASIN : Tournes-disques de tous genres; Radio-Links; Antennes d'automobiles; Batteries; Lampes fluorescentes; Lampes sur pied; Abat-jour Fers à répasser; Grille-pain, etc.
SYSTEME DE HAUT-PARLEURS A LOUER
Vendeur autorisé des radios Stromberg-Carlson, Sparton, Stewart-Warner.
TELEPHONE : 484

BRULEUR A L'HUILE
Nous sommes les vendeurs autorisés des brûleurs automatiques à l'huile de marque "TORID-HEAT", "OIL O MATIC" pour fournaise et bouilloire et aussi de la nouvelle fournaise à l'huile "PENN".
Nous avons aussi en mains des brûleurs de haute qualité pour poêle de cuisine.
Il nous fait aussi plaisir de vous annoncer que nous vendons le brûleur "KRES-KNO".
TOUTE DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS, ETC., QUI NOUS SERA FAITE RECEVRA UNE ATTENTION SPECIALE.
Le Service de Chauffage Enr.
26 rue Fraser Rivière-du-Loup

2 anniversaires à St-Hubert

Les paroissiens de St-Hubert ont célébré dimanche le 8 décembre, deux anniversaires: Le 70ème anniversaire de la première messe dite à St-Hubert, et le 60ème anniversaire de l'érection canonique. Il y eut ce jour-là communion nombreuse, puis à la grand-messe, monsieur le curé de la paroisse, après avoir parlé des gloires de Marie-Immaculée, prononçaç l'allocution que nous reproduisons ci-après.

Le soir il y eut une séance dramatique et musicale appropriée à la circonstance, et qui fut très appréciée, puis M. le curé dit le mot de la fin. Nous donnons également le texte de cette allocution.

Les gens de St-Hubert ont aujourd'hui un double motif de se réjouir. Après avoir chanté les gloires de la Ste-Vierge dans cette fête de l'Immaculée Conception, ils veulent bien unir leurs voix à celle de leur Pasteur pour remercier le Seigneur des grâces accordées depuis le commencement de la paroisse, en ce double anniversaire. Il y a en effet 70 ans que la première messe fut dite dans la paroisse de St-Hubert dans la maison de Thomas Malenfant. Un monument et une inscription érigés à cet endroit rappellent que cet événement historique eut lieu le 4 février 1876. Il n'y avait alors que 25 familles. Petit groupe en effet, mais qui devait en se développant produire la belle paroisse d'aujourd'hui. La joie et l'allégresse étaient dans tous les coeurs, et tous ces colons courageux avaient foi et confiance dans l'avenir.

Leurs travaux, leurs efforts persévérants furent bientôt récompensés, car un décret canonique en date du 16 novembre 1885, publié par Monseigneur Langevin, transformait la mission de St-Hubert en une paroisse canonique. Toutefois ce décret était inopérant avant le décret civil sanctionnant le décret canonique, et ce décret civil eut lieu le 5 juin 1886. Il y a donc 60 ans cette année, que St-Hubert est érigé en paroisse et c'est le deuxième anniversaire dont je parlais au début.

Cette paroisse a eu des commencements bien humbles comme toutes les choses qui doivent durer. Le premier colon qui ait osé résider au Chemin Taché a été un nommé Cyriac Valcourt. Il a passé seul l'hiver de 1869 à 1870.

Israel Desbiens est venu au printemps de 1870 avec sa famille. Il partait de St-Hilarion.

Thomas Malenfant est venu de l'Isle-Verte en 1873. Il s'est d'abord fixé sur le treizième rang. Dans l'automne de 1875, il est venu se fixer sur le Chemin Taché. Hubert Turcotte est arrivé avec sa famille en 1871. Il venait de St-Hilarion. Il semble bien que ce dernier ait donné de fait son nom à la petite colonie "Hubert" et qu'on ait désigné cet endroit de "Mission St-Hubert". En effet le premier prêtre qui ait visité ce groupe de colons à l'automne de 1874, parle de la mission de St-Hubert, et encore il ne pouvait pas même à cette date, donner une mission proprement dite ni dire la messe. Ce nom a été accepté ensuite par l'autorité religieuse dans le décret d'érection.

Jean-Baptiste Tremblay est venu dans le même temps. Il était de l'Ile-aux-Coudres. Eugène Cimon de St-François-Xavier, et Eusèbe Martin de St-Modeste sont montés dans le printemps de 1872.

Vital Soucy est monté de St-Epiphane dans ce même hiver avec sa famille. Il s'est fixé au Chemin Taché.

Le printemps de 1875 a vu monter Onésime Tremblay; il venait de l'Ile-aux-Coudres. Dans le même automne, sont arrivés Jean-Baptiste Charest de Rivière-du-Loup. Pierre Carrier, de Cacouna, Mathias Saindon de St-Epiphane qui devait être la figure prépondérante dans cette mission pendant plusieurs années.

Dans l'automne de 1875, Georges Gagnon de St-Epiphane a bâti un moulin à scie à quelques arpents au sud-est de l'église actuelle. Ce moulin a été un grand secours aux colons, mais il ne pouvait marcher qu'un bout de temps le printemps. Vers le même temps, Georges Deschênes a bâti un moulin à scie et un tout petit moulin à farine près du Lac de la Grande-Fourche, là où est l'écluse actuelle. Dans l'intention de Georges Deschênes ce devait être là le centre de la nouvelle paroisse, et la route qui de cet endroit conduit au rang 10, fut faite à cette date.

Mais Mathias Saindon, qui avait un peu d'argent, fier et indépendant, ayant décidé de faire ici un centre de défrichement et ne voulant pas le faire près du travail commencé par Deschênes, vint se fixer à la rivière près de la route centrale actuelle; c'est lui qui bâtit un moulin à farine et un moulin à scie. Tout cela était rudimentaire, mais c'était quelque chose et dans le temps c'était une grande amélioration et un grand progrès.

Toutefois des raisons personnelles ne lui permettant pas de développer et de continuer son industrie comme il l'aurait désiré, Mathias Saindon vendit au mois d'avril 1891, son industrie à Honoré Massé, résidant alors à St-Clément. Ce dernier avait beaucoup plus d'expérience et de connaissances techniques dans ce domaine. Avec lui, et grâce à lui, commence une ère de progrès industriel qui aidera puissamment au développement de la paroisse. Pendant ce temps, Georges Deschênes étant mort presque subitement, son travail commencé près du lac de la Grande-Fourche se trouva paralysé, et les politiciens qui avaient avancé de l'argent à Deschênes vendirent leurs droits à Honoré Massé. Ce dernier ne tarda pas à tout transformer: moulin à farine plus moderne, moulin à scie à vapeur, carderie, etc.. J'on peut dire que cet homme a exercé une influence profonde dans la paroisse, tant il était universellement estimé. Homme de Dieu et de la paix, disent les notes historiques paroissiales à son sujet, et ceux qui l'ont connu nous répètent encore une phrase qu'ils lui entendaient dire souvent dans toutes les difficultés: "Mes enfants, il doit y avoir moyen d'arranger les choses tranquillement". Aussi, quand il mourut subitement, le dimanche de Pâques, le 16 avril 1922, à l'âge de 70 ans, ce fut un deuil général.

J'ai parlé de monsieur Alfred Vigeant, prêtre curé de St-Epiphane qui avait visité les colons de St-Hubert en 1874. Il reçut en cadeau pour cette future mission, de sa cousine, madame Elie Martineau, marchand de fer de St-Roch de Québec, quelques articles essentiels à la célébration de la Sainte Messe. J'ai dit qu'il n'y avait que 25 familles lorsque la première messe fut célébrée par M. L.-N. Bernier dans la maison de Thomas Malenfant. Il y en avait 18 dans le Chemin Taché, et 7 dans le rang 10 Chemin Taché: Thomas Malenfant, Hubert Turcotte, Joseph Poirier, David Carrier, Baptiste Charette, Georges Ouellet, Onésime Tremblay, Mathias Saindon, Eusèbe Cimon, Cyriac Valcourt, Elzéar Desbiens, Thomas Girard, Israel Desbiens, Alyre Desbiens, Vital Soucy, Eugène Martin, Félix St-Pierre, Baptiste Tremblay.

Dixième rang: Michel Thériault, fils d'Auguste; Charlemagne Morin fils, Germain Ouellet, François Morin, Prime Poirier, Xavier Dion et Michel Pelletier.

Ce dernier est le père de celui qui fut plus tard Mgr François Pelletier, Recteur de l'Université Laval de Québec.

Cette mission fut donnée à cet endroit pendant un an, c'est-à-dire jusqu'au 15 mars 1877, jour où elle a été donnée chez Mathias Saindon, lieu devenu maintenant plus central dans la maison occupée actuellement par M. J.-C. Bérubé, son neveu.

Cette messe fut solennelle. Mme Onésime Tremblay faisait même de la musique en accompagnant les chantres de son violon, et plusieurs cadeaux furent faits à la mission.

Le 12 septembre 1878, M. l'abbé Jean Menteil était nommé curé de St-François-Xavier, avec le titre de desservant de la mission de St-Hubert. M. l'abbé Vigeant le remplace le 12 juillet 1879.

Ce fut le 11 novembre 1878, que Mathias Saindon fit don à la petite mission de St-Hubert d'une partie d'un lot, afin que les édifices servant au culte soient construits sur ce lot.

C'est ainsi que le 20 septembre 1879, un décret de Monseigneur l'Evêque, autorisait l'érection d'une bâtisse devant servir de chapelle. Cette chapelle est le presbytère actuel, et elle a été transpertée à cet endroit lorsque l'église actuelle a été construite en 1901.

Le décret d'érection canonique de la paroisse de St-Hubert date du 16 novembre 1885, et Monsieur Amiot, curé de St-François-Xavier fut chargé du soin de cette curé, et le 23 juin 1886, Monseigneur autorisait le curé à donner alternativement l'office les dimanches et fêtes à St-François-Xavier et à St-Hubert, en attendant qu'un curé puisse être placé à St-Hubert.

Le 17 septembre 1886, M. l'abbé Ludger Rioux remplaçait M. Amiot comme curé de St-François-Xavier et St-Hubert.

Les registres paroissiaux de St-Hubert commencent avec l'année 1886, et le premier mariage enregistré est Dominique Côté, marié à Augustine Pelletier. Joseph-Théodule Chassé est le premier baptisé dont le nom apparait dans les registres.

Au mois d'octobre 1888, une requête des paroissiens de St-Hubert demandait à Monseigneur qu'un prêtre soit nommé résidant à St-Hubert. Cette demande fut jugée prématurée. Le 4 septembre 1890, M. l'abbé Antoine Bérubé était nommé pour remplacer M. Rioux aux deux paroisses de St-François-Xavier et de St-Hubert.

C'est le 14 septembre 1891, qu'eut lieu l'annexion d'une partie de la paroisse de St-Cyprien à St-Hubert, et le 4 janvier 1892, une partie de St-François-Xavier était annexée à St-Hubert, le reste était annexé à St-Epiphane. St-François-Xavier disparaissait et M. Antoine Bérubé devenait le premier curé résidant à St-Hubert.

Depuis lors, la paroisse s'est développée rapidement. Le 23 juin 1892, une cloche était bénite par Monseigneur l'Evêque devant annoncer les événements joyeux et douloureux de la paroisse. Combien profonde fut l'impression dans tous les esprits! C'est toute leur confiance et leur espérance dans l'avenir qui se trouvait fortifiée. Le 6 octobre 1894, le Révérend J. N. Dubé remplaçait M. Bérubé. Un an après, il tombait gravement malade et cette maladie devait le conduire au tombeau et il fut inhumé dans l'église de St-Hubert, le 26 mai 1896.

A l'automne précédent, pendant la maladie de M. Dubé, M. l'abbé Louis-Alphonse Lamontagne fut nommé curé le 31 octobre 1895.

M. l'abbé Georges Gagnon devient curé de St-Hubert le 14 septembre 1896. Il ne devait pas y rester longtemps, car M. Amiot le remplaçait le 24 août 1897.

Puis le 22 août 1899, le Révérend Pierre Beaulieu était nommé curé. Il a exercé une influence profonde à St-Hubert. C'est lui qui, malgré de grandes difficultés, a construit l'église actuelle. Et les paroissiens bénissent encore la mémoire et l'énergie de ce curé prévoyant; et parlent encore de lui aujourd'hui avec des accents émus. Comme sa santé était fragile, il eût besoin d'un aide et M. Mercier d'abord, puis M. St-Pierre, le curé actuel de St-Clément devinrent ses collaborateurs. Et le 15 janvier 1909, il mourrait presque subitement à St-Hubert. Ses restes mortels reposent dans l'église de St-Hubert. Du haut du ciel où vous avez sans doute reçu votre récompense, daignez réitérer votre pardon que vous avez déjà plusieurs fois accordé en faveur des nôtres qui, dans le temps, avec plus de légèreté et d'irréflexion que de mauvaise volonté, ont contrecarré votre zèle et votre labeur. Les paroissiens actuels de St-Hubert le regrettent profondément.

Le 20 janvier 1909, M. Borromée Beaulieu, neveu du défunt, était nommé curé; il devait faire finir l'église à l'extérieur et à l'intérieur, et orner ce temple magnifique de splendides statues, la plupart, dons de pieux paroissiens.

M. Alphonse Miville fut son vicaire depuis le 13 avril 1918. M. le curé Borromée Beaulieu, au mois de juin 1920, était nommé curé à Ste-Luce. Mais ce n'est qu'à son départ qu'il se rendit compte combien il était estimé universellement, et cette constatation causa chez lui une impression profonde.

M. l'abbé Stanislas Roy fut nommé pour le remplacer, le 25 juin 1920, et le 20 novembre de la même année, le Révérend J. A. D'Amours était nommé assistant-curé. C'est M. Roy qui a achevé l'orgue qui fut béni le 25 décembre 1920. Le 27 juillet 1924 était béni le calvaire au cimetière.

C'est pendant cette année de 1924 que le notaire Paradis et le docteur Landry vinrent s'installer à St-Hubert. Evidemment la paroisse marchait rapidement dans la voie du progrès et comptait déjà 320 familles.

Le monument du Sacré-Coeur fut érigé par M. le curé Roy, aidé de son neveu et vicaire, Hildebrand Roy, et fut béni le 26 novembre 1956.

Enfin, le 6 octobre 1937, votre serviteur remplaçait M. Roy comme curé dans cette paroisse, et au mois d'avril 1938, M. J. T. Dumas venait lui aider comme vicaire. Mais il devait nous quitter au mois de décembre 1942, ayant été transféré à la cure de Padoue. Mais ce n'était qu'une trêve passagère, car au début de mars 1943, la Providence nous envoyait M. le vicaire actuel qui venait mettre au service de vos âmes son expérience, son zèle et son dévouement.

La population actuelle est de 2000 âmes. Si cette population n'a pas augmenté depuis quelques années, malgré l'accroissement naturel considérable, ce la est dû en très grande partie à l'exode vers les nouveaux centres de colonisation: Estcourt, Lac-des-Aigles, mission de l'Esprit-Saint, St-Guy, St-Juste, St-Emile d'Auclair, St-Godard, Biencourt, Rivière-Bleue, St-Elzéar, etc. . Et cela est heureux, car St-Hubert n'a ayant pas d'industrie, les nombreux garçons, ne pouvant pas tous s'établir sur la terre paternelle, auraient pris le chemin des villes d'où ils ne reviennent presque jamais . Maintenant tous sont heureux sur le lot que chacun s'est choisi.

Vous tous qui vivez dans une ère de progrès, qui êtes fiers de votre paroisse et du développement qu'elle a pris; que, bien que plus jeune que la plupart des paroisses qui l'entourent, elle les a déjà dépassé dans bien des domaines; souvenez-vous de vos origines. Souvenez-vous que vous bénéficiez du labeur et du travail des premiers pionniers qui ont jeté les bases et rendu possible votre aisance actuelle. Souvenez-vous que les premiers défricheurs, vos ancêtres, vos pères, ont travaillé dans les conditions les plus pénibles parfois. La plupart sont arrivés ici sans argent, avec une hache, leurs bras et de la bonne volonté. Ils se contentaient facilement du pain noir et de la galette d'orge, lorsque le blé semé dans les abatis, était gelé. Ils n'avaient pas les catalogues de Eaton, et les dernières nouveautés de la mode les laissaient bien indifférents. Les femmes et les filles, au lieu de s'occuper des futilités, ou de passer leur temps à réparer des bas de fil d'araignée mais couleur de chair, s'occupaient de tissage et de la confection des vêtements pour elles-mêmes et pour les hommes. C'était le temps de la flanelle et de l'étoffe faits à la maison. C'était le temps où la foi était vive, où l'on ne manquait jamais le soir de s'agenouiller devant la croix noire de tempérance, devant l'image de la Sainte-Famille pour remercier le Dieu de bonté d'avoir béni leur travail et la famille, et lui demander de nouvelles grâces. Et l'on vivait heureux cependant, et l'on se voisinait et l'on s'aimait, et l'on avait l'ambition bien légitime de préparer sur ces lots, non encore défrichés, des établissements pour chacun des fils.

Le salaire actuel des chantiers n'existait pas. Mais il y avait l'avantage que la vie de famille était moins désorganisée; que l'on vivait et que l'on grandissait étant plus unis. Chacun n'avait pas son automobile dans ce temps, mais chacun avait son honneur et sa réputation auxquels il tenait.

Il y a 40 ans, il n'y avait encore à St-Hubert que 5 écoles bien rudimentaires, où le confort moderne était ignoré, mais où l'on apprenait son catéchisme cependant, où l'on continuait à apprendre à aimer Dieu et ses semblables.

Plusieurs aimeraient sans doute à savoir que la première institutrice à St-Hubert est une demoiselle Levasseur. Elle faisait la classe dans un appartement de la maison d'Onésime Tremblay, maison qu'occupe aujourd'hui Charles Beaulieu. Et cela vers 1880.

Vers 1892, une autre école a été bâtie au Sud du Lac sur la terre de Louis Bélanger. La première institutrice à cet endroit fut Marie-Louise Roy, soeur de Dame Honoré Massé. Cette petite institutrice d'alors est maintenant Supérieure Générale de la communauté des Soeurs de Ste-Croix de Montréal.

C'est à cette date que la Commission Scolaire fut érigée et Honoré Massé fut le premier président.

Le premier syndicat de beurrerie date de 1897. Le conseil d'administration se composait comme suit: Président, Honoré Massé. Directeurs: Charles Thériault, Etienne Tremblay, Paul St-Pierre, Ernest Dickner.

Premier fabricant de beurre: Thomas Roy et M. le curé Gagnon secrétaire. Cette beurrerie était située où demeure aujourd'hui Ludger Tardif, forgeron.

Vers 1900, François Bélanger, tanneur, vint installer une tannerie près de la rivière où est situé aujourd'hui le petit pouvoir électrique. Cette tannerie fonctionna pendant une dizaine d'années et rendit de grands services à la population, lui permettant d'utiliser son cuir pour fabriquer les chaussures.

Une ancienne famille dont le père était Johnny Ouellet père, en 1877, sem-

(suite à la page 8)

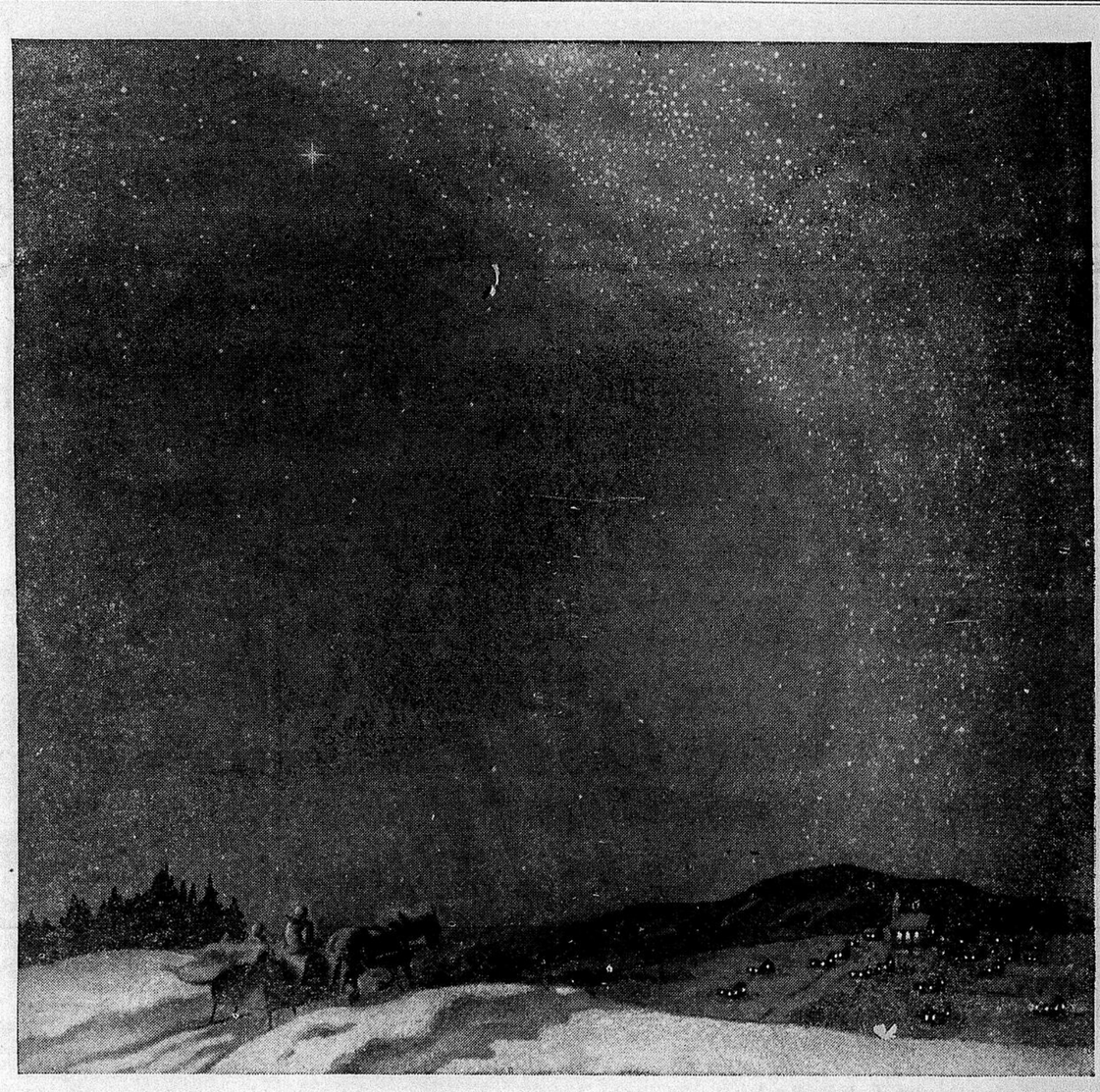
Cabano

Samedi soir à 8 heures p. m. aura lieu à la salle du collège une réunion du Comité Civique de Cabano. On demande à tous les membres et citoyens intéressés de se faire un devoir d'y yassister. Il y aura également dimanche soir réunion régulière des Cercles Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc.. Que l'assistance soit nombreuse. Sachons montrer que Cabano est un centre actif et qu'on s'occupe de nos affaires spirituelles et matérielles.

Lisez "Le Saint-Laurent"

Service d'Autobus
Riv.-du-Loup — St-Hubert — Squateck — Biencourt
SERVICE D'AUTOBUS
St-Paul de la Croix — St-Eloi — Isle-Verte
St-Arsène — Cacouna — Riv.-du-Loup
ARTHUR SIROIS
Propriétaire
30 rue Iberville Téléphone 248
RIVIERE-DU-LOUP, P. Q.
SERVICE DE TAXIS — Deux automobiles

SACS DE THÉ
"SALADA"
Economiques


Voisinage d'étoiles . . . Astres scintillants, pierreries au firmament de Noël, et vous, lampes des heureux et tranquilles logis — vous êtes les lumineux symboles de la Paix. N'oublions pas que le souhait angélique: "Paix sur la terre aux hommes de bonne volonté!" fut chanté au-dessus des toits de Bethléem . . . JOYEUX NOËL!
Molson's

4 SUR 5 DES MÉNAGÈRES QUI GAGNENT DES PRIX POUR LES CUISSONS À LA MAISON, EMPLOIENT
La Farine Robin Hood
Moulue de Blé Lavé

ENTENDEZ !

AVEC AISANCE COMME VOUS N'AVEZ JAMAIS ESPERE ENTENDRE DE NOUVEAU

AVEC LE SENSATIONNEL

MAICO "Atomeer"

TRADE MARK REGISTERED

Le perfectionnement qui a surpris l'industrie des appareils auditifs. IL PASSE POUR ETRE

- Le plus petit — pas plus gros qu'un étui à lunette.
- Le plus léger — 5½ onces transmetteur seulement — batterie 30 volts pleine force.
- Le plus puissant — par once de poids — (jusqu'à 55 lbs de gain acoustique)
- Cellule au mercure — perfectionnement révolutionnaire du temps de guerre pour les radios portatifs.
- Beauté et style — plastique ivoire inserti de noir ébène.

TOUT CE QUE VOUS PORTEZ

- Aucune boite à batterie
- Aucune corde ou vêtements à batterie.

—AUSSI—

Le nouvel appareil auditif

VACTUPHONE . . . $79.95

Complet prêt à porter; ne pèse que 3 onces.

DEMONSTRATIONS GRATUITES

Nous gardons des batteries pour tous genres d'appareils auditifs. Service de réparation de tous les appareils, 9 h. a. m. à 10 h. p. m. tous les jours. Démonstrations strictement confidentielles.

Pour plus de renseignements s'adresser à

Ernest Vézina

18 St-Alfred — C. P. 183

Rivière-du-Loup Station.

Nettoyage de la peau

L'emploi de dissolvants chimiques pour nettoyer la peau, dans l'industrie, peut causer de la dermatite. Les autorités du ministère de la Santé nationale et du Bien-être social nous en avertissent. Le meilleur agent de nettoyage est l'eau tiède et le savon doux. Parmi les substances qui peuvent être nocives, les hygiénistes nous signalent la térébenthine, l'alcool, l'alcool de bois, le naphte, l'acétone,, l'essence, le pétrole, la benzine et divers autres acides et alcalins.

Il y a lieu d'éviter l'emploi trop fréquent des savons abrasifs et des brosses à poils raides pour enlever la peinture ou autres taches persistantes. On risque ainsi d'irriter la peau et de lui faire du mal. Les spécialistes recommandent l'emploi de brosses à ongles à poils souples.

Sainte-Françoise

Mardi dernier eurent lieu, au milieu d'un grand concours de parents et d'amis les funérailles de M. Ovila Ouellet, époux de Dame Cécile Rioux, décédé accidentellement à l'âge de 29 ans.

Le service fut chanté par M. le curé Roy, de la paroisse, assisté de M. le curé Gauvin et de M. le vicaire de St-Jean de Dieu. Portait la croix: Roland Parent. Portaient le corps: Armand et Joseph Paradis, Antonio Rioux, Maurice Morin, Armand Rioux, Lucien D'Amours. Ont fait la quête: MM. L. P. Larouche, Jean D'Amours.

Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses frères et soeurs, Roger, Albert, Rita, David, Cécile, Raoul, Edouard; son beau père et sa belle-mère, M. et Mme Pierre Rioux, Ses beaux-frères et belles-soeurs: M et Mme Jos. Rioux (Yvonne), M. et Mme Charles Rioux (Marie-Blanche), M. et Mme Elzéar Beaulieu (Adélia), M. et Mme Rémi Morin (Gertrude), M. et Mme Aurèle Rioux, M. et Mme Charles Desjardins (Eliane Rioux), MM. Arsène Jean et Honorius Rioux.

Une foule nombreuse de parents et d'amis assistaient aux funérailles.

La famille remercie sincèrement toutes les personnes qui lui ont témoigné des sympathies.

Bruits et vibrations

Le bruit ce fléau, est un des nombreux inconvénients de la vie moderne. La centralisation de la circulation et de l'industrie dans les régions urbaines a intensifié le bruit et les vibrations au point d'inquiéter les hygiénistes.

Le développement de la circulation est une source continuelle de bruit et de vibration. Joignez à cela la hauteur des immeubles, dont les structures de béton ou d'acier sont de plus en plus sensibles à la vibration à mesure que les étages s'élèvent. Les conditions modernes des affaires accroissent également la sensibilité des êtres humains. Il résulte de tout cela que le bruit et les vibrations constituent une menace pour la santé.

La division du génie sanitaire du ministère de la Santé nationale et du Bien-être social a rédigé, sur la lutte contre le bruit et les vibrations, une brochure que le public pourra prochainement se procurer, par l'intermédiaire des ministères provinciaux de la Santé.

UN ART ET UN SOIN SANS PAREILS sont employés pour le mélange du Café Maxwell House. Des générations d'experts dans le mélange des cafés ont établi une tradition Maxwell House dans l'art de mélanger scientifiquement les cafés.

ARPENTAGES

ROLAND CHAMBERLAND

Arpenteur Géomètre

Bornage - Subdivision — Description, plan et certificat de localisation, etc.

28 RUE DE LA COUR — En face du Palais de Justice

TEL. 155 — B. P. 161

RIVIERE-DU-LOUP.

Dr D. Saindon

MEDECIN CHIRURGIEN A L'HOPITAL

Bureau : 186 rue Lafontaine

TEL. 145

RIVIERE-DU-LOUP, Centre

Bérubé & Bérubé

AVOCATS

5, rue de la Cour

Rivière-du-Loup, P. Q.

Léo Bérubé, C.R.

Jean-Paul Bérubé, LLL.

Dr A. Couturier

MEDECIN CHIRURGIEN

BUREAU :

2 à 4 p. m. — 6½ à 8 p. m.

Dimanche excepté

Spécialité : UROLOGIE

(Maladies des reins et de la vessie)

Forage de la prostate

Tél. 4108 St-Ludger

RIVIERE-DU-LOUP

Gérard Simon

ASSURANCE-VIE

RIVIERE-DU-LOUP

Centre

Tél. 3882 126 Lafontaine

Spécialité :

Droits de succession et assurances commerciales

LOUIS DUGAL, B.A., L.L.B.

AVOCAT

2, rue de la Cour

(Edifice de la Pharmacie Belle)

Tél. 168-2 — C. P. 415

RIVIERE-DU-LOUP, P. Q.

PHARMACIE BELLE

En face de l'église St-Patrice

Vos prescriptions seront remplies avec soin par

Rémi Belle

PHARMACIEN-CHIMISTE

Diplômé de l'Université de Montréal.

Gérard Lapointe

L.S.C., C.A.

Comptable Agréé

Rue Casgrain Tél. 5042

Rivière-du-Loup Sta.

Dr Luc LeBel

MEDECIN-CHIRURGIEN

Tél. 522 78½ St-André

RIVIERE-DU-LOUP

Heures de Bureau:

Avant-midi 10 à 11 h.

Après-midi 1 à 2 h.

Soir 7 à 8 h.

Service le dimanche pour les cas urgents.

St-Joseph, Kam.

Baptêmes.—

Le 15 novembre, Joseph, Irénée, Albert, enfant de M. et Mme Oscar Blier (Gilberte Michaud). Parrain et marraine: M. et Mme Laurent Pelletier, oncle et tante de l'enfant.

Le 7 décembre, Marie, Madeleine, Yolande, enfant de M. et Mme Donat Lamarre, sacristain. Parrain et marraine: M. et Mme Alcide Paradis, de St-Alexandre, grands-parents de l'enfant.

Nos malades.—

Mme Michel Ouellet est actuellement à l'hôpital de Rivière-du-Loup où elle a subie une grave intervention chirurgicale. Son état est assez bon maintenant. Nous lui souhaitons un prompt rétablissement.

Mme La Grippe fait beaucoup de malades, entre autres chez les personnes âgées.

Départ.—

M. Charles St-Pierre, beurrier, nous a quittés pour Montréal, travailler comme ingénieur chez Dupuis Frères.

Les enfants bien nourris

Certaines mères se plaignent que leurs enfants les ennuient toute la journée, et demandent toujours quelque chose. La Division d'hygiène maternelle et infantile du ministère de la Santé nationale et du Bien-être social rappelle à ces mères qu'un enfant bien nourri est un enfant heureux.

Si ocupée qu'une mère puisse être, elle doit trouver le temps de servir un petit déjeuner copieux, au commencement de la journée. L'influence d'un petit déjeuner convenable se fait sentir chez tous les membres de la famille, et particulièrement chez les plus jeunes.

Les enfants qui ont pris un petit déjeuner suffisant ne vous ennuieront pas pour obtenir un "goûter" entre les repas. Ils joueront de bon coeur et ne harcèleront pas leur mère, qui pourra vaquer à ses occupations.

M. CHARLES A. ROY

Président et Directeur Général de La Banque Provinciale du Canada, qui se retire après 41 ans de service mais agira comme Conseiller et Aviseur.

LES MARIS APPROUVENT TOUJOURS le café, quand c'est du Maxwell House. Ils en raffolent parce que la "Torréfaction Radiante" de ce merveilleux mélange de bons cafés en fait ressortir *tout* l'arome exquis.

Impôt sur le revenu

Henri Pettigrew, B.S.C.

VERIFICATEUR

Rapport de l'impôt sur le revenu
Vérification municipale et scolaire

48 rue Fraser Tél. 3334

RIVIERE-DU-LOUP.

Académie Commerciale

BEAULIEU

RIV.-DU-LOUP

Académie bilingue et privée acceptée par le Département de l'Instruction publique; classe qui depuis 13 ans est sous la direction du Prof. J.-B. Beaulieu, possédant diplôme supérieur d'enseignement de l'E. N. Laval de Québec, certificat de "French 6" and "Public Speaking S 10" du Harvard University, Cambridge, Mass.

260, rue Lafontaine Tél. 3364

Pour informations, 2 à 4 hrs.

Cartes d'Affaires

Dr Ant. Paradis

CHIRURGIE

Rayon X à l'Hôpital

Bureau à 2 heures p. m.
Tous les jours
Dimanche excepté

TEL. 158

RIVIERE-DU-LOUP, Centre

Casgrain & Lizotte

AVOCATS & PROCUREURS

7, de la Cour

RIVIERE-DU-LOUP

Léon Casgrain, C.R., M.P.P.

L.-P. Lizotte, C.R., M.P.P.

Dr J. O. Benoît

MEDECIN CHIRURGIEN

29, rue Lafontaine

RIVIERE-DU-LOUP, Sta.

Opérations à l'Hôpital

Bureau : 2 à 5 h. p. m.
6 à 8 h. p. m.

Horace Cimon

AVOCAT

16, rue de la Cour

RIVIERE-DU-LOUP

Téléphone : 265

Dr J. A. Darisse

8, rue Beaubien

Téléphone : 57

RIVIERE-DU-LOUP

Heures de Bureau :

2 h. à 4 h. p. m.

6½ h. à 8½ h. p. m.

Dr H. Provencher

CHIRURGIEN DENTISTE

Bureau :

162 rue Lafontaine

RIVIERE-DU-LOUP, Centre

Del 141

Dr J. André Lessard

CHIRURGIEN DENTISTE

108 La Fontaine

Rivière-du-Loup

Dr J. Boulanger

SPECIALISTE

Yeux, Nez, Oreilles, Gorge.

2 rue De la Cour

Téléphone :

Bureau 519 — Résidence 3-473

HEURES D'AFFAIRES

de 9 heures à midi
de 2 heures à 5 heures
et le soir de 6½ à 8 heures
Dimanche excepté.

Dr L. Pelletier

CHIRURGIEN DENTISTE

B. P. 122 Tél. 3084

831 rue Lafontaine

RIVIERE-DU-LOUP

C. R. Anctil

Tél. 234 C. P. 86

Assurances Générales

Feu, Vie, Automobiles, Accidents, Maladie Etc.

89 rue Lafontaine

RIVIERE-DU-LOUP, Sta.

Casier Postal : 7 — Téléphone Bureau : 836 — Résidence : 883

DAVID E. RIOUX

AVOCAT ET PROCUREUR

65, rue Lafontaine — Edifice Levasseur

RIVIERE-DU-LOUP, STATION

J. B. LAVOIE, L.L.L.

AVOCAT

RIVIERE-DU-LOUP

Bureau : 309 Lafontaine
(Ancien restaurant L'Oiseau Bleu)
Résidence : 20 Iberville

GENDREAU & BEAULIEU

AVOCATS & PROCUREURS

Bureau à 142 de l'Evêché

RIMOUSKI

Bureau à Trois-Pistoles: Les 1er et 3e samedi de chaque mois à l'hôtel Desbiens.

Dr CAMILLE LEVEILLE

MEDECIN VETERINAIRE

36 rue De la Cour — Tél. 423 : Jour et Nuit

En face du Palais de Justice

RIVIERE-DU-LOUP

Emile Garneau, Prés.

GARNEAU, BOULANGER, Ltée.

Valeurs de Placement

Téléphone 2-1511 — 105, Côte de la Montagne, Québec

J. OSCAR GENDRON

ASSURANCES GENERALES

Accidents, Automobiles, Vie, Incendie

Résidence: 15 rue de la Cour — Tél. Résidence: 888

Bureau: 5 rue de la Cour — Bureau: 882

RIVIERE-DU-LOUP, Centre.

Successeur de J. W. Morel

PAUL Y. MARQUIS

B.A., B.P.H., LL.L.

NOTAIRE

Tél: 3743 — C. P. 151-A

65, rue Lafontaine — Edifice Levasseur

RIVIERE-DU-LOUP, Station.

VRAIMENT

Il est lamentable que le vétéran, qui s'est battu pour son pays, soit obligé de "scouater" pour loger sa famille ailleurs que dans les terrains vagues. Mais il n'est pas moins triste que les "scouateurs" soient précisément encouragés sur toute la ligne par les communistes canadiens qui, lorsqu'ils ne sont pas fauteurs de désordre, sont au moins parrains du désordre.

Parce que le contrôle d'Etat, en Europe, ne peut remplir sa fameuse promesse d'une vie à bon marché avec pourtant de hauts salaires, l'Angleterre et la Russie retournent pratiquement à l'esclavage. Dans les deux cas, ce sont les Allemands qui écopent. L'Angleterre garde ses prisonniers pour son agriculture cependant que le Soviet alimente à même Berlin sa main d'oeuvre pour le réarmement.

Parce qu'on n'a pas voulu accorder à l'Union des Pilotes (AFL) les $1096 par mois qu'ils demandaient, ils se sont mis en grève. Pourtant, $1096 par mois, ce doit être au moins le salaire familial! Mais le beau de l'affaire, c'est que les autres employés des lignes affectées par la grève, en Californie, ne veulent pas être sans travail à cause des exigences excessives des pilotes et organisent des parades contre la grève. Même sur le front ouvrier, l'ironie ne peut perdre ses droits.

La propriété privée des moyens de production est l'institution fondamentale de la liberté d'entreprise. Elle peut disparaître par la socialisation complète ou partielle, ou encore, par des réglementations qui lui enlèvent toute sa valeur. L'entrepreneur, qui demeure, théoriquement, propriétaire de son entreprise, perd l'exercice de son droit par des réglementations de toutes sortes. Le fascisme, le nazisme, le socialisme, genre australien ou néo-zélandais, peuvent reconnaître, en principe, le droit de propriété, mais, par des législations ingénieuses qui résultent de l'application de l'économie dirigée, l'entrepreneur ne devient que le gérant ou le fondé de pouvoir, pour le compte de l'Etat, des moyens de production et des capitaux dont il est, en théorie, le propriétaire apparent. En somme, l'entrepreneur, sous un régime socialiste mitigé, n'a que les titres de propriété des moyens de production. Pour l'exercice de son droit, il est comptable de sa gestion aux représentants de l'Etat, qui devient, en fait, le propriétaire éminent de l'entreprise. Il en est de même, mais à un autre point de vue, des salariés qui, théoriquement, peuvent avoir le droit de grève mais, en fait, ne l'ont pas quand les auteurs du plan socialiste passent aux réalisations. (Entreprise privée et Socialisme).

Les chiffres suivants, officiels, font voir que l'enlèvement du contrôle des prix, aux Etats-Unis, n'a pas créé d'inflation de panique. Le boeuf n'est monté que de $17 à $27, le porc de $15 à $21., soit moins que sur le marché noir. Le café n'a pris qu'une majoration de 5 sous la livre. Le blé monta un peu puis retomba. Le maïs dégringole. Quant au beurre, à la volaille et au fromage, ils sont à meilleur marché que sous le contrôle. Une chose est sûre: la nourriture, aux Etats-Unis, est à plus bas prix, dans bien des cas, que le plafond du temps du contrôle, et, à tout événement, beaucoup moins dispendieuse que sur les comptoirs du marché noir.

Mais au Canada, on n'a pas encore compris que la cessation des contrôles est la seule lance capable de terrasser le dragon du marché noir. M. Gordon ne veut pas lâcher les rênes parce qu'il s'imagine que le rendement industriel grandit quand même. C'est faux dans le cas des marchandises essentielles. Parce qu'elles sont strictement soumises au contrôle, leurs fabricants sont découragés de les produire.

Pour maigrir

SKIS — ETRENNES

La belle saison du ski est enfin arrivée. Amateurs de ce sport, rendez-vous à notre magasin et voyez-y: skis, harnais, bâtons en aluminium et en bambou.

Nous avons aussi, à l'approche des Fêtes, un magnifique choix de cadeaux pour étrennes; voyez-en l'étalage dans nos vitrines.

Une visite à notre magasin sera très appréciée et vous convaincra de la qualité de nos marchandises.

FAITES VOS ACHATS DES MAINTENANT.

Arthur-L. Pelletier, Enrg.

QUINCAILLERIE

127 rue Lafontaine, Rivière-du-Loup, Station

Comment Combattre les DOULEURS RHUMATISMALES

Les douleurs rhumatismales peuvent souvent être causées par l'excès d'acide urique—une impureté du sang qui devrait être filtrée par les reins. Si les reins fonctionnent mal, et que l'excès d'acide urique reste, le malaise et la douleur s'ensuivent. Soignez les douleurs rhumatismales en gardant vos reins en bon état. Achetez des Pilules Dodd's pour les Reins et prenez-les. Elles aident les reins à chasser les toxines —vous aident à vous sentir mieux. 137-F

BRIOCHES AU FROMAGE 'MAGIC'

1½ tasse farine — 1 c. à soupe shortening
⅔ tasse lait
¼ c. à thé sel — 6 c. à soupe fromage râpé
2 c. à thé Poudre à Pâte 'Magic'

(Lorsqu'à moitié cuite, placez un carré de fromage sur la brioche pour plus de saveur)

Tamisez ensemble les ingrédients secs et incorporez le shortening. Mélangez-y légèrement le fromage, puis ajoutez le lait peu à peu. Abaissez sur planche enfarinée à ½ pouce d'épaisseur. Découpez avec petit emporte-pièce à brioches. Cuisez à four chaud (475°F.), 12 à 15 minutes. Donne 12 brioches.

LA 'MAGIC' ASSURE UNE CUISSON PARFAITE

FABRICATION CANADIENNE

Lumières Fluorescentes

Vous pouvez, le soir, jouir d'une lumière comparable à la clarté du jour. Dites-nous ce que vous voulez éclairer et nous vous ferons voir.

RADIO SERVICE HIRAM

111 rue Lafontaine — Tél. 300

Rivière-du-Loup Station.

AVIS !

Désirez-vous une voiture d'hiver de promenade, à deux places ou quatre places, berlot de promenade, sleigh express de deux genres, sleigh de promenade, etc. ? Venez nous visiter et placez votre commande de bonne heure pour être servis les premiers.

Nos prix sont raisonnables.

ACHILLE CHARTIER

Voiturier

Tél. 3651 — 7. Côte St-Jacques.

Rivière-du-Loup, En bas.

Orange
Cream Soda
Dry Ginger Ale
Club Soda
Eau Minérale

Methot & Gagné Enr.

RIVIERE-DU-LOUP

UN PRODUIT DE B. HOUDE & GROTHÉ LIMITÉE

● La joie de Noël...les rires...la gaité...voilà l'esprit même de 7-Up, le pétillant breuvage de famille qui "ravigote" tout le monde, qui réjouit le palais, qui donne le sourire! Un breuvage sain et léger pour toute occasion!

7up "Ça ravigote"

79F

A la Banque Provinciale

Monsieur Charles-Arthur Roy, Président et Directeur Général de La Banque Provinciale du Canada, vient de quitter la présidence et la direction générale de cette banque canadienne, à laquelle il a consacré les efforts de presque toute sa vie.

Reconnaissant la compétence, la grande valeur ainsi que la sûreté du jugement de son président, le Conseil d'Administration a accepté à regret sa démission mais, réalisant qu'en raison de sa vie active, M. Roy ne se contenterait pas de rester inactif pendant bien longtemps, l'a prié de bien vouloir consentir à donner encore à la Banque une partie de son temps et de ses efforts, en restant auprès de ses administrateurs son principal conseiller et son aviseur.

Monsieur Roy continuera donc encore à faire bénéficier la Banque Provinciale du Canada de sa longue expérience, de ses connaissances étendues en matières bancaires, ainsi que de ses nombreuses relations dans les milieux commerciaux et financiers, comme de l'autorité et de la confiante estime dont il jouit personnellement parmi les actionnaires, les nombreux clients de la Banque et les dirigeants d'institutions financières.

M. Roy fut un travailleur infatigable, et bien qu'encore en bonne santé, il a justement estimé de diminuer ses activités et se libérer de la lourde tâche qu'il a assumée lors de sa nomination comme Gérant Général de la Banque, il y a dix-neuf ans.

M. Roy a, en effet, consacré quarante-et-un ans de sa vie à La Banque Provinciale du Canada, y étant entré en juin 1905, pour ne plus la quitter. Il commença à la Banque comme "junior" et occupa successivement tous les postes, y compris ceux de caissier, comptable, gérant de différentes succursales, dont la gérance du bureau principal à Montréal, et Secrétaire de la Banque. Il était nommé Chef du Service du Crédit au Siège Social en 1917, assistant Gérant Général en 1925, et Gérant Général en 1927. Il était élu membre du Conseil d'Administration en 1928. Ce n'était cependant point la dernière étape de sa carrière car, en 1936, ses collègues l'élevaient à la présidence de la Banque, — tout en lui demandant d'assurer toujours sa direction générale.

Sous la direction, puis sous la présidence ininterrompues de M. Charles-A. Roy durant dix-neuf années consécutives, la Banque Provinciale du Canada a connu une constante et sûre progression, a considérablement augmenté son volume d'affaires et acquis une solidité, une sécurité et une excellente situation parmi les banques à charte du Canada.

M. Roy est administrateur de la Compagnie d'Assurance-Vie La Sauvegarde, de la Compagnie de Fiducie d'Amérique, fiduciaire canadien de la Guardian Assurance Company, de Londres, administrateur de plusieurs autres compagnies, gouverneur à vie de l'Hôpital Notre-Dame, membre du Board of Trade et de la Chambre de Commerce de Montréal.

La pénitence

Thème de l'enseignement de Marie dans ses apparitions.

Tout ce qui est rare est précieux, qu'il s'agisse de timbres, de vases, de documents, etc. Il en est de même pour les paroles des grands personnages que l'on aime à citer.

Ne pourrait-on pas inclure la Sainte Vierge parmi ces grands personnages? Ses paroles sont rares et remplies de spiritualité.

A Londres comme à Fatima, elle ne dit que quelques paroles, entr'autres: "Pénitence, faites pénitence!" Voilà son message au monde; qu'elle sera notre réponse? "Ces paroles sont dures" disent les lâches; "Ce sont les paroles de la vie éternelle" disent les âmes ferventes et généreuses.

Pénitence! si on pouvait comprendre toute la portée de ce mot, quel trésor! Voyez un peu le saint Curé d'Ars, modèle de mortification et de pénitence. Le démon lui disait un jour: "Ah! tu me fais souffrir; s'il y en avait trois comme toi sur la terre mon royaume serait détruit!"

Trois sur la terre? Allons, chrétiens! C'est le temps de l'Avent. Entrons dans l'esprit du temps liturgique. Autrefois on jeûnait tout l'Avent, la grandeur de la fête de Noël demande bien une aussi longue préparation.

Soyons généreux! Rien ne nous consolera plus à la mort que ce qui nous a fait peiner durant la vie. Notre-Seigneur a dit "Faites pénitence ou vous périrez tous", et ce n'est pas une petite affaire que de perdre ou de gagner le royaume de Dieu.

C. D. M.

Vous devez payer . . .

Roman complet par Claude Vela paraissant dans le numéro de décembre de La Petite Revue.

Quelles que soient les ambitions et les prétentions qu'inspire la richesse, la puissance de l'or n'est pas aussi invincible qu'on le croit, puisque ce dieu souverain peut capuisque ce dieu souverain peut cadevant une touchante idylle! Pour un peu d'amour... un peu de bonheur... que de riches se sont faits d'humbles mendiants.

Un milliardaire américain, James-Oswild Knighton, qu'une transaction importante a appelé à Alger, devient follement amoureux de Soline Mazeuil. Quoiqu'il soit bien connu de tout Alger pour sa générosité aux oeuvres de guerre, il y a quelque chose de mystérieux dans les antécédents de cet homme qui rend Soline un peu perplexe.

M. Knighton n'aimant pas la vie luxueuse des grands hôtels découvre une charmante villa au bord de la mer et s'y installe. Comme il n'est pas encore très sentimental, il ne redoute pas que sa solitude soit troublée un jour par le chant des sirènes!

Quelle surprise pour Soline de savoir que M. Knighton est son voisin. Tous les jours il la voit et cherche un prétexte pour lui parler. Il est sans cesse à ses trousses. M. Knighton pense qu'avec ses dollars il lui sera facile de conquérir Soline. Une telle arrogance horripile la jeune fille. Cependant, après quelques semaines de fréquentation, elle se montre plus sympathique aux avances de James-Oswild. D'ailleurs, avec la fortune que lui offre ce milliardaire, elle procurera plus de bien-être à sa mère dont elle est le soutien et assurera la vie de son neveu, Philippe, dont elle s'est constituée la maman adoptive. Sur les ailes de l'espérance Soline s'envole au pied de l'autel et devient Mme Knighton.

Ah! si Soline avait su qu'elle allait subir très tôt le contre-coup des funestes aventures de son mari? Celui-ci se sentant traqué par des gens témoins de ses forfaits antérieurs part subitement pour voyage, prétextant une affaire importante, et, le lendemain de cette décision, il se noyait dans la baie de Pescade, là même où il s'était laissé fasciner par le chant de la sirène. Ce drame est-il un accident, ou bien James-Oswild Knighton a-t-il voulu se suicider et payer ainsi un bonheur auquel il se jugeait indigne?

Soline pleure le disparu. Elle consacre son héritage aux oeuvres de bienfaisance. Un ami de toujours, François Charnay, se donne pour mission de consoler la jeune veuve et de lui offrir le bonheur. Réussira-t-il à fléchir le coeur de cette femme?

La Petite Revue du mois contient en plus de ce beau roman, plusieurs autres pages d'intérêt général: des nouvelles courtes, le meilleur film du mois, les dernières modes Mc-

Le paquebot aérien détrônera-t-il l'autre? Les propriétaires du "Queen Elizabeth" ne le croient pas. Ce navire super-de-luxe, reconverti au coût de $5 millions, traverse maintenant l'Atlantique, ne manque pas de passagers et pour cause. Il a deux théâtres, un club de nuit, deux piscines, des vins d'avant-guerre, le téléphoneradio dans les chambres deux banques, un chenil, 26 chaloupes de sauvetage à moteur.

Un grand magazine américain n'est pas loin de croire, avec des historiens de la Caroline du Nord, que le maréchal Ney n'est pas mort devant le peloton d'exécution des Bourbons, dans les jardins du Luxembourg, mais qu'il vécut jusqu'à 77 ans dans la Caroline du Nord, à Third Creek, sauvé de la fusillade par une amoureuse, aussi mystérieuse que belle, qui avait dépensé une fortune pour soudoyer les hommes du peloton et les faire tous direr à blanc. Si non e vero...

"Relations"

SOMMAIRE DE DECEMBRE

EDITORIAUX: Pour plus de terre et de terriens. — Nuremberg ou la guerre jugée. — Un ambassadeur indésirable.

ARTICLES: Problèmes d'adaptation au Canada français, Robert Bernier, Organismes d'action, Maurice-H. Beaulieu; Les Juifs en Palestine, Harry Batshaw; L'Egypte, noeud aérien international, Gabriel Enkiri; Les Canadiens Français d'Essex et de Kent, F. X. Chauvin.

COMMENTAIRES: M. Etienne Gilson. — La "guerre sainte" du Vatican. — La guerre et l'éducation. — Les droits fondamentaux de l'homme. — En Yougoslavie. — Le Pape et la terre.

AU FIL DU MOIS: Moralité. — Les journalistes. — Les patrons. — L'U. C. C. — La colonisation. — Sale propagande.

CHRONIQUES: Le crédit agricole, Rodolphe Laplante; Feuilleton des spectacles, Roger Duhamel; Le Pape rebâtit le monde, Joseph H. Ledit.

LIVRES RECENTS: History of the Jews in Canada. — Centenaire de l'Histoire du Canada de François-Xavier Garneau. — Les Compagnons du Spirituel. — L'Orient romanesque en France (1704-1789) — Impasse. — Ceinture fléchée.

TABLE DES MATIERES DE L'ANNEE.

EN TROIS MOTS.

Ecole Sociale Populaire, 1961 est, rue Rachel, Montréal-34. Abonnements: $2.50 par année; $3.00 à l'étranger; pour les étudiants: $2.00; le numéro, 25c.

Call, un patron de broderie, des recettes pratiques et le captivant Courrier de la Bonne Humeur.

Stella.

La jeunesse

Avec la diligence qui leur est coutumière, les Semaines sociales du Canada viennent de publier le compte-rendu de la Semaine sociale de Saint-Hyacinthe tenue en septembre dernier. C'est un fort volume de 300 pages, grand format, qui contient le texte intégral des cours et conférences sur la Jeunesse. Ce sujet, des plus importants à l'heure actuelle, a été traité par des conférenciers choisis pour leur compétence reconnue. Ils ont étudié le problème qui leur était soumis de façon réaliste et objective, le situant dans notre milieu et y recherchant les éléments de solution. Tous ceux qui s'intéressent à notre avenir devraient posséder ce volume. (Il se vend $1.50, $1.65 franco au secrétariat des Semaines sociales 1961, rue Rachel est, Montréal).

Nous ne publions les listes d'offrandes mortuaires que sur paiement (d'avance) d'un prix de 3 cts par nom.

PAINKILLER
PERRY DAVIS
EN USAGE DEPUIS PRES DE 100 ANS
Le meilleur remède de famille
SERVEZ-VOUS EN POUR CRAMPES & REFROIDISSEMENTS FAITES-EN USAGE POUR ENTORSES, CONTUSIONS, ETC

JOYEUX · NOËL · 1946

Cette fois, Noël est vraiment joyeux!

Au pied du sapin traditionnel, les enfants déballent gaiement leurs étrennes. Des Maritimes jusqu'en Colombie Britannique, des feux clairs crépitent dans l'âtre. Les tables sont généreuses et il y a de la joie dans nos coeurs.

Le Canada a bien mérité ce joyeux Noël et toutes ces bonnes choses. Nous les avons gagnés par notre sage modération. Nous avons gardé le sens des valeurs. Nous avons été modérés en toutes choses, dans nos plaisirs comme dans nos dépenses.

Cette fois, Noël est vraiment joyeux et la Maison Seagram est heureuse de partager le bonheur de tous les Canadiens qui peuvent dire cette année, comme vous et comme nous: "Joyeux Noël".

LA MAISON SEAGRAM

M105F

CELA A DE L'IMPORTANCE, quand le repas comprend du Maxwell House. Ce merveilleux mélange est *extra*-délicieux parce qu'il contient des cafés de choix de l'Amérique Latine . . . les meilleurs cafés du monde.

PLUS besoin de faire lever la pâte la veille!

Mettez la nouvelle Levure Royal dans l'eau; elle commence à agir en 10 minutes.

4 enveloppes dans chaque carton. Chaque enveloppe donne 4 gros pains.

AVEC LA NOUVELLE LEVURE À ACTION PLUS RAPIDE LE PAIN SE FAIT EN QUELQUES HEURES!

Voici la nouvelle Levure Royal qui lève vite—elle vous permettra de servir à votre famille un pain délicieux dont chacun se régalera . . . sans que vous ayez pour cela à vous imposer une besogne harassante.

Avec cette nouvelle Levure Royal à action rapide, vous cuisez toute une fournée en quelques heures, éliminant ainsi les ennuis et les risques de faire lever la pâte durant la nuit.

La nouvelle Levure Royal sèche conserve sa vigueur et son activité durant des semaines dans votre garde-manger. Elle vous épargne du temps et du travail. En vente chez votre épicier.

. . . CES ARBRES PORTENT FRUIT TOUTE L'ANNÉE

C'EST la saison des Fêtes . . . la saison de ce bon Père Noël — C'est la saison des cloches d'église, de la gaîté, de l'amitié . . . la saison des arbres surchargés de cadeaux.

Mais les arbres ne sont pas surchargés de cadeaux qu'en cette saison. Toute l'année durant, ils sont une source de prospérité . . . pour vous, pour tous les Canadiens. Car, par l'entremise de notre industrie, les forêts du Canada sont transformées en produits qui sont intimement liés à la prospérité du Canada.

De toutes les industries manufacturières du Canada, celle de la pulpe et du papier est celle qui contribue le plus largement à notre commerce d'exportation; emploie le plus grand nombre de personnes, paye le plus fort total de salaires et se place première pour la valeur nette de production.

Nous sommes heureux de pouvoir aider à combler les arbres de Noël partout au Canada. A tous . . . un Joyeux Noël.

L'INDUSTRIE CANADIENNE DE LA PULPE ET DU PAPIER

82 entreprises, grandes et petites, comptant 108 moulins d'un océan à l'autre

UNE INDUSTRIE OÙ IL FAIT BON TRAVAILLER

2 anniversaires...

(suite de la page 5)

blerait avoir été la première à hiverner seule dans le rang qu'on appelait alors "Canton de rapatriement" et qu'on appelle aujourd'hui "Canton" simplement.

Le conseil municipal a été érigé le 19 février 1894.

Le premier maire fut Arthur Morin, oncle d'Emile Morin du Canton.

Le premier secrétaire fut Alphonse Ouellet, père de Elias, avec un salaire de $15.00 par année; et encore le conseil fut critiqué parce qu'il payait trop cher son secrétaire. La salle municipale est la maison de Mathias Saindon qui avait servi précédemment aux offices divins.

Ne rougissez pas de vos ancêtres, car c'est leur courage, leur dévouement et leurs sacrifices qui vous ont assuré votre bien-être d'aujourd'hui. Si l'on admire le menuisier qui termine un édifice, l'on considère avec autant d'attention, l'ouvrier et l'artisan qui ont fait solidement les fondations qui supportent tout l'édifice.

Si toutes les paroisses se ressemblent à leur origine, chacune d'elles conserve l'empreinte de ses propres ouvriers qui, par leur labeur, leur dévouement et leur désintéressement ont assuré la perpétuité de l'oeuvre.

"Pour la plus grande gloire de Dieu et le plus grand bien spirituel et temporel des intéressés", disait Monseigneur Langevin dans son décret.

La paroisse de St-Hubert a-t-elle répondu à l'intention de l'illustre Pontife? La réponse à cette question ne se puise pas dans la poésie ou les légendes. Elle est fournie par 60 ans d'histoire vécue, au cours duquel la bénédiction des épreuves s'entremêle constamment à la gloire des succès. .

Dans l'ensemble cependant, l'observateur qui regarde la vie paroissiale à St-Hubert est ravi du tableau qui s'offre à son regard. Dans le détail, il s'est glissé peut-être des imperfections, comme ceux que je soulignais il y a un instant; et comme il arrive à tout ce qui est humain; des malentendus ont pu surgir, des froissements, se manifester. Au sommet de 60 et 70 ans de vie paroissiale, la vue de ces incidents s'efface!

Ainsi, pendant son ascension, le pèlerin qui escalade une montagne aperçoit souvent des rochers stériles, des arbres dénudés, des sentiers escarpés; mais rendu au faite, les détails se fondent dans l'ensemble, et la route parcourue ne lui apparait plus que comme un sentier de verdure dans la profondeur des perspectives qui se découvrent à son regard. En sentant vos souvenirs monter de la vallée, jusqu'au sommet où 60 années de vie paroissiale vous ont placé, vous entendez bien des voix qui s'élèvent de la brise du midi, mais vous ne distinguez plus actuellement aucune d'elles qui s'élève des routes tortueuses de la résistance obstinée.

Depuis le jour où la première messe fut célébrée dans une modeste maison que le propriétaire avait généreusement offert comme demeure temporaire au bon Dieu, le cadre matériel s'est complété: 19 écoles, église, presbytère, salle paroissiale, moulin à farine, carderie, moulin à scie, boutiques de forge, ateliers de menuiserie et de réparations de toutes sortes, magasins variés, diverses coopératives organisées et fonctionnant très bien, succursale de banque, caisse populaire, fabrique de beurre. Et aujourd'hui, vous êtes satisfaits, étant confiants qu'à chaque année vous pourrez ajouter quelque chose sans danger pour l'équilibre financier.

Toutefois, ce n'est là que le cadre matériel.

Une paroisse érigée canoniquement est autre chose que quelques constructions en pierres ou en bois; autre chose qu'une réunion de personnes sous la direction d'un prêtre. Une paroisse devient une famille agrandie où le chef est là non seulement pour conduire, mais pour instruire; pour enseigner la doctrine du salut, préserver la famille qui lui a été confiée, des influences mauvaises, relever les courages abattus, en un mot exercer le Saint Ministère en montrant à tous à aimer et vénérer Notre Mère la Sainte Eglise qui continue l'oeuvre de la Rédemption du Christ, et qui, jusqu'à la fin des siècles, sera le phare lumineux indiquant avec autorité aux générations qui passent et disparaissent, la doctrine qui sauve et qui demeure immuable.

Ces enseignements, vous tous paroissiens de St-Hubert, vous les avez reçus avec docilité, des curés qui se sont succédés. Et aujourd'hui, en cet anniversaire joyeux, vous tenez à énoncer publiquement les solides convictions que l'enseignement religieux a fixées dans vos intelligences depuis 60 ans.

En ces temps, où l'orgueil humain semble faire un effort désespéré pour s'affranchir de toute obéissance constituée, vous êtes fiers de professer hautement votre soumission libre, joyeuse au magistère doctrinal et disciplinaire de l'Eglise divine qui nous a adoptés pour ses enfants. Et vous la voyez cette Eglise, non pas comme une création nuageuse et majestueusement isolée de nous, mais vivante, agissante, débordante d'activité et de puissance en son double corps de pasteurs et de sujets.

A son chef vénéré, vicaire de Jésus-Christ, votre Père et votre Dieu, toute votre foi inébranlable et l'amour filial de vos coeurs. A l'Evêque de votre diocèse, ange de l'Eglise particulière qui nous réunit, votre affectueux respect. Au prêtre qui représente en cette paroisse, l'autorité, la plus haute et la plus sainte, qui rend saisissable le lieu béni de la catholicité nous rattachant au Siège Apostolique, votre cordiale reconnaissance. Ces sentiments, vous les criez bien haut, car c'est dans cette trinité hiérarchique, ombre de la Divine Trinité, que vous voyez l'Eglise Sainte, Catholique, Apostolique et Romaine, société parfaite, et la plus élevée sur la terre. Complète par elle-même, et destinée à diriger vers leurs fins particulières, toutes les autres sociétés humaines.

Vous le savez, c'est un orgueil légitime de se glorifier d'appartenir à cette Eglise qui abaisse le ciel et le rapproche de la terre en mettant à la portée des hommes, la toute-puissance de Dieu.

Et vous n'êtes pas de ceux-là qui gonflent leur faible nullité jusqu'à refuser de recueillir les faveurs du Maître Souverain, parce qu'il a trouvé bon de les offrir par le ministère d'hommes comme eux, mais divinisés par leurs augustes fonctions.

Catholiques, oui vous l'êtes. Et vous voulez l'être toujours de coeur et de convictions. La doctrine de l'Eglise, oui vous l'acceptez entière et sans restriction. Les chefs de l'Eglise, oui vous les respectez et les aimez; à eux, vous êtes prêts à prêter vos mains et vos épaules, l'ardeur de vovs volontés, et le secours de vos forces et de votre effective coopération en tout ordre. L'obéissance chez vous ne sera jamais l'orgueilleuse soumission d'un esprit qui a jugé bon de discuter d'abord et le droit du chef et l'à-propos de ses ordres. Pour vous, la certitude de la décision sera le signal de la prompte déférence.

Cette virile conduite vous honorera à vos yeux et sera la règle vivante de tous ceux qui grandissent près de vous et dont vous êtes les guides naturels et attirera sur cette paroisse les bénédictions de Celui d'où vient tout don parfait, et qui résistant aux superbes, aime les humbles.

Bien aimés paroissiens de St-Hubert, voilà ce que vous avez appris depuis 60 ans, et voilà les sentiments que vous tenez à déposer aux pieds de Notre Seigneur et de Sa Sainte Mère, la Vierge-Immaculée par votre porte-paroles en cette circonstance.

Aujourd'hui, en cette solennité du 60ème anniversaire, c'est fête pour les âmes, car c'est l'heure de la reconnaissance.

Reconnaissance envers le grand Pontife de vénérée mémoire, Monseigneur Langevin qui a donné naissance à cette paroisse. Reconnaissance à ses successeurs, dont les enseignements et les directions toujours paternels ont toujours été un si grand encouragement. Reconnaissance envers le curé fondateur dont Dieu seul connait tout le dévouement et le mérite. Reconnaissance envers vos anciens curés, ses successeurs, qui ont si bien continué le travail commencé. Reconnaissance envers tous les dévouements obscurs qui pendant 60 ans, ont accumulé sans jamais compter, tant de sacrifices pour que la paroisse de St-Hubert puisse accomplir son oeuvre. Le père de famille, peut être pauvre ou peut être riche, mais quand pour établir ses enfants, il leur distribue tout son avoir en y mettant le meilleur de son coeur, les fils seraient bien à plaindre qui n'honoreraient pas avec une gratitude émue, la mémoire d'un tel père.

Et c'est pourquoi aujourd'hui, toutes les âmes vibrent à l'unisson parce que tous les fils de la grande famille de St-Hubert éprouvent à cette heure, avec la même intensité, le même sentiment.

Où sont-ils tous en ce jour?

Avec nous sans doute. Aucun ne manque à la fête. Les uns y assistent du haut du trône de leur impérissable récompense; les autres sont dispersés dans vos rangs. Tous peuvent constater que le voeu de Monseigneur Langevin s'est réalisé. Tous peuvent constater aussi que plusieurs enfants de St-Hubert, élevés dans les convictions religieuses dont vous faisiez profession tout à l'heure, ont déjà reçu l'onction sacerdotale qui fait d'eux, des prêtres du Seigneur, tandis qu'un grand nombre d'autres s'acheminent dans le chemin du sacerdoce. Tous peuvent constater que plusieurs autres religieux et religieuses sont sortis de vos rangs dont quelques-uns sont déjà à la tête des communautés dont ils font partie, vous donnant un autre motif de vous réjouir et d'être fiers de votre paroisse, de ce qu'elle a été, de ce qu'elle est, et de ce qu'elle promet d'être dans l'avenir.

Bien aimés paroissiens, cette année, est un triomphe pour vous, mais en même temps une récompense. Cette récompense, ne l'apercevez-vous pas, quand, recueillant ces voix que nous entendions tout à l'heure monter des routes parcourues, et les harmonisant avec la voix des bienfaits que Dieu a semés dans votre vie, vous composez dans le calme de votre âme, l'hymne sacré de la reconnaissance qui s'élève de votre coeur pour célébrer le sacrifice du midi? N'est-ce pas là, la manne cachée que l'oracle divin promet au vainqueur?

Au soir de la moisson, les Hébreux liaient une gerbe d'épis qu'ils apportaient au prêtre pour que, le jour du Sabbat, il l'offrit à Jéhovah au chant des cantiques sacrés.

En ce jour, vous apportez, liés en faisceaux, les épis recueillis dans le champ de votre vie religieuse et chrétienne, les épis moissonnés dans le champ de votre vénération pour notre Mère la Sainte Eglise, pour l'offrir à Dieu par l'intermédiaire de la Vierge Immaculée. Et quand viendra le jour du Seigneur où vous devrez lui présenter l'offrande suprême de votre travail dans cette paroisse, je souhaite que, de cet hommage des paroissiens de St-Hubert, s'élève, se mêlant au chant du sacrifice du soir, un concert qui dise au Maitre, la fidélité avec laquelle vous avez su faire valoir ses intérêts en travaillant à la sanctification de vos âmes.

C'est l'objet de nos hommages, c'est l'aspiration de nos voeux!

Hommages et voeux tendant à l'éternité; et vous les porterez à leur terme final. Et c'est alors que vos chefs que vous avez aimés, vos anciens curés pourront dire pour vous, quand vous franchirez le seuil de la maison du Père, les dernières paroles de Jésus: "Père, ceux que vous m'avez donnés, je veux que là où je suis, ils soient avec moi". Ce sera le dernier écho et la splendide réalisation du voeu de Monseigneur Langevin, et que nous vous adressons aujourd'hui dans toute l'ardeur de notre âme émue.

ALLOCUTION DU SOIR

Mes chers paroissiens,

La journée est assez bien remplie depuis ce matin, pour que je ne la prolonge yas davantage après cette soirée. Toutefois, je vous prie de bien vouloir m'accorder votre indulgence pendant quelques instants, pour me permettre d'acquitter à votre égard le devoir sacré de la reconnaissance, auquel je ne puis me soustraire.

Représentant dans cette circonstance tous vos anciens curés qui, chacun à son heure, ont apporté le concours de leur activité, de leur zèle et de leur dévouement. Je dois exprimer leurs sentiments de reconnaissance envers vous tous, vos aieux, et vous-mêmes pour la correspondance à leurs efforts.

Nous avons fait ce matin la synthèse des événements auxquels leur ministère leur faisait l'obligation d'apporter le concours de leur action, et du bien qu'ils ont pu accomplir, grâce à votre coopération.

Le Seigneur, qui a attaché des joies à chacun de nos devoirs, pour en rendre l'accomplissement utile et attrayant, a voulu permettre à ceux qui gouvernent de s'arrêter quelque temps, à certaines étapes, pour goûter la douceur qu'apportent les démonstrations de piété filiale et de satisfaction de ceux dont ils ont la sollicitude.

Quand j'ai pris la direction de cette belle et vaste paroisse déjà organisée et dans la période de développement qui caractérise l'adolescence, il fallait favoriser cet épanouissement en utilisant les oeuvres déjà créées par mes vénérables prédécesseurs, et y apporter de nouveaux éléments de progrès. J'avais pour cela la grâce de Dieu, mon humble action, et je comptais sur la sympathique bienveillance de mes paroissiens.

Il y a encore dans la paroisse, des ouvriers de la première heure; avec les années, leurs cheveux ont blanchi, mais leur front est resté serein, et ils éprouvent une joie bien grande d'avoir contribué pendant leur vie à la grande oeuvre qu'est la paroisse de St-Hubert. Merci à tous!

Il serait trop long d'adresser mes remerciements à tous ceux qui ont fait oeuvre utile dans cette paroisse. Leurs noms sont gravés en lettres d'or dans tous les coeurs; car tous comprennent que toutes ces volontés étaient unies dans un même idéal de bien. Que Monsieur le Maire ici présent veuille accepter, en leurs noms, les remerciements sincères qui s'échappent de toutes les bouches.

Reconnaissance spéciale aussi à tous ceux qui depuis le début, ont eu à diriger les affaires scolaires et municipales. Dans l'ensemble, ils se sont appliqués à ne pas heurter trop violemment des vues différentes, à ne pas ralentir les efforts des volontés, à ne pas précipiter la solution des difficultés, à ne pas compromettre les situations.

Nous aurions voulu donner à cette fête plus d'éclat, mais les circonstances incontrôlables ne l'ont pas permise. Que l'on veuille excuser cette lacune, en ne considérant que la bonne volonté des organisateurs.

Il me reste à remercier spécialement madame Camille Massé et tous ceux et celles qui d'une façon ou d'une autre ont fourni leurs concours pour organiser ces solennités paroissiales. Vous méritez une mention et une reconnaissance particulière. Et tout le monde sait par quelle série de calculs, de préoccupations, de prévoyances, de fatigues, voire même d'illusions et de fâcheux contre-temps, il faut passer pour arriver au succès d'une semblable organisation. Unis de coeur, d'intention et de volonté, vous avez travaillé sous l'habile direction de madame Massé, dont Dieu seul connait tout le dévouement, et cela sans ambition d'aucune récompense personnelle, uniquement pour honorer dans cette fête, la paroisse de St-Hubert. Le mérite de votre succès est d'autant plus appréciable. Permettez-moi d'y ajouter l'expression de mon entière satisfaction personnelle et de mes plus sincères remerciements.

Aux artistes, chanteurs et musiciens que nous avons entendus à la messe ce matin, aux actrices et aux membres de l'orchestre, je présente également mes meilleurs remerciements et compliments. Aux interprètes des symphonies, Le Livre de l'Ecclésiastique, adresse cette louange: "Un grand nombre de musiciens dans un joyeux festin est comme un cachet d'émeraude anchassé dans l'or". A cette louange d'en Haut, je joins humblement mes voeux reconnaissants. Que votre talent ait toujours le pur éclat de la pierre précieuse; vos succès, la valeur de l'or sans alliage.

Votre cordiale collaboration que je retrouve dans ces touchantes démonstrations est un véritable baume qui guérit et cautérise les petites blessures faites aux ronces et aux épines du chemin.

Prenons la résolution ce soir, de continuer à glorifier Dieu dans ses oeuvres; nos biens sont les siens, et ayant été unis dans les liens de la Charité, sa gloire sera notre gloire. Gardons de ces solennités comme un parfum, le souvenir du dévouement des uns, de la docilité des autres, du respect et de la bienveillance de tous.

Merci à tous.

Avis aux marins

Avec le début de décembre l'Ecole de Marine de Rimouski ouvrira les cours saisonniers habituels en navigation et en mécanique de marine.

Ces cours, qui se donnent gratuitement, se prolongeront jusqu'à la mi-avril.

Ceux qui ont déjà quelque expérience et qui désirent se préparer à passer des brevets d'officier de marine ,soit au long-cours, soit au cabotage, de même que ceux qui veulent passer des classes de mécanicien de marine seront les bienvenus dès qu'ils pourront se présenter.

L'élève doit s'occuper lui-même de sa pension, son couchage et lavage.

Les professeurs sont le capitaine Rodolphe Ouellet, le lieutenant Henri-Jean Bernatchez (RCNVR), et l'ingénieur de première classe, Gérard Després, O.B.E.

Voici pourquoi LES TAUX D'ASSURANCE-AUTOMOBILE SERONT AUGMENTÉS

À COMPTER DU 1ER JANVIER 1947

- **MULTIPLICATION DES ACCIDENTS DE LA ROUTE**
- **HAUSSE DES FRAIS DE RÉPARATIONS**

Voici le bilan de la province de Québec:

9 PREMIERS MOIS	1945	1946	Augmentation
Accidents	9,098	11,143	22.5%
Morts	230	318	38.2%
Blessés	4,396	5,541	26%

Voitures privées: L'augmentation variera suivant le type de voiture, le rayonnement et le territoire. L'augmentation moyenne sera d'un peu moins de 15%.

Véhicules commerciaux: L'augmentation variera suivant le type de véhicule, l'usage, le rayonnement et le territoire. L'augmentation moyenne sera d'un peu moins de 10%.

Votre courtier ou votre agent d'assurance vous donnera tous les détails sur les nouveaux taux. Si vous avez de l'assurance actuellement, l'augmentation ne s'appliquera qu'au renouvellement de votre police.

Comment réduire les primes?

Les taux dépendent entièrement du nombre et du montant des réclamations: ils suivent naturellement ces facteurs. Faites-vous un devoir de contribuer à la réduction du nombre des accidents. Si les accidents diminuent, de même que le coût des dommages, les taux de primes diminueront.

Si les accidents et le coût des réparations continuent à augmenter, les taux d'assurance-automobile devront nécessairement augmenter de nouveau.

Nous sollicitons la coopération de chaque automobiliste.

PUBLIÉ PAR LES COMPAGNIES D'ASSURANCE, MEMBRES DE LA

CANADIAN UNDERWRITERS ASSOCIATION

INDEPENDENT AUTOMOBILE INSURANCE CONFERENCE

MERCURY LINCOLN

SERVICE ET PIECE DE RECHANGE SUR TOUS LES PRODUITS

Ford

AUTOMOBILES ET CAMIONS

Mercury

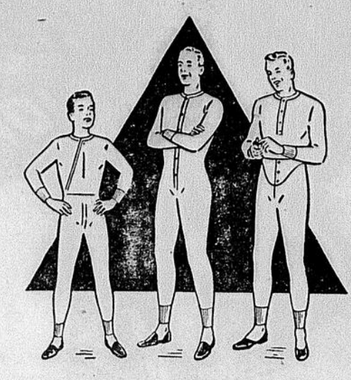
Garage St-Louis Enrg.

HENRI CHENARD, Prop.

En arrière de l'Hôtel St-Louis

TEL. 526 RIV.-LU-LOUP, ,STA.

Sous-vêtements Molletonnés Penmans



Confort Durable, Ajustement Parfait

Comptez sur les Sous-Vêtements Molletonnés Penmans pour un confort durable et un ajustement parfait. Trois genres: gilets et caleçons, combinaisons, et modèle populaire NuCut.

Penmans

TRADE MARK PEN ANGLE KNIT-GOODS

39F.46F

SOUS-VÊTEMENTS MOLLETONNÉS POUR HOMMES ET GARÇONS

pour *MEILLEUR SOMMEIL MEILLEURE DIGESTION MEILLEURE SANTÉ...*

La Nourriture du Dr. Chase POUR LES NERFS CONTIENT LA VITAMINE B1

LES SPORTS D'HIVER SONT UNE RICHESSE POUR LE QUÉBEC! FAISONS-LES MIEUX CONNAÎTRE AUTANT QUE POSSIBLE.

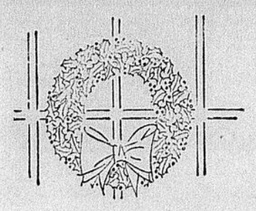
BRASSERIE BOSWELL

S-116

Prix de l'abonnement
Canada $2.00
Etats-Unis $2.50
à notre journal

Le Saint-Laurent

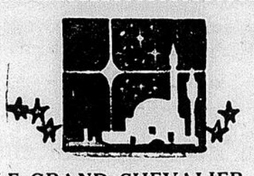
Combien d'abonnés ferez-vous ce mois-ci à votre journal



A La Commission Scolaire

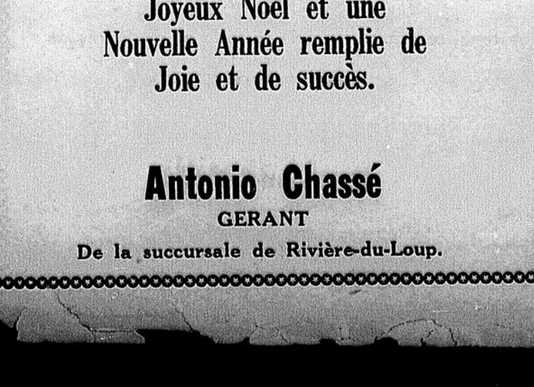
Le Président,
Les Commissaires d'Ecoles

disent à tous les contribuables
JOIE, SANTE, BONHEUR
ET LONGUE VIE.



LE GRAND CHEVALIER
ROMEO GAGNE
LES OFFICIERS DU CONSEIL DE
RIVIERE-DU-LOUP, No. 2402
Souhaitent à tous leurs
Confrères un
JOYEUX NOEL
et une
BONNE ET HEUREUSE ANNEE

BELLE DRUG Co. Reg'd.
OFFRE A SES CLIENTS ET AMIS
UN JOYEUX NOEL
et des voeux de bonheur
et de succès pour 1947.
MAGNIFIQUE CHOIX DE
CADEAUX DE TOUTES SORTES.



Rivière-du-Loup 1845 — Mont-Joli Lévis — Québec — Chicoutimi 1947

J. B. Renaud & Cie Inc.

Est aujourd'hui la plus grande maison Canadienne-française au Canada faisant le commerce en gros des produits alimentaires.

LE PERSONNEL SOUHAITE
A TOUS UN

Joyeux Noël et une
Nouvelle Année remplie de
Joie et de succès.

Antonio Chassé
GERANT
De la succursale de Rivière-du-Loup.

Robert Têtu

ET SON PERSONNEL

SOUHAITENT A TOUS LES CLIENTS ET AMIS QU'ILS ONT EU
LE PLAISIR DE SERVIR DURANT L'ANNEE QUI S'ACHEVE

Un Joyeux Noël et une Nouvelle Année Heureuse

PLUS DE 20 ANNEES AU SERVICE DE NOTRE FIDELE CLIENTELE
Encore cette année, notre outillage s'est modernisé au point de devenir un des plus modernes de la Province.

TOUJOURS POUR UN MEILLEUR SERVICE

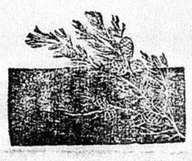
DISTRIBUTEUR DES PRODUITS GENERAL MOTORS

ROBERT TETU

Rue Iberville — **Rivière-du-Loup**

Notre département spécial de peinture "DUCO" est le plus moderne de la région.
Il est sous la surveillance d'un ouvrier expert.

La réputation de nos mécaniciens n'est plus à faire.



PASSEZ DE JOYEUSES FETES
——BUVEZ 7up——

Noël sera plus heureux et la Nouvelle Année sera meilleure. C'est le voeu que je formule à tous mes clients et amis.

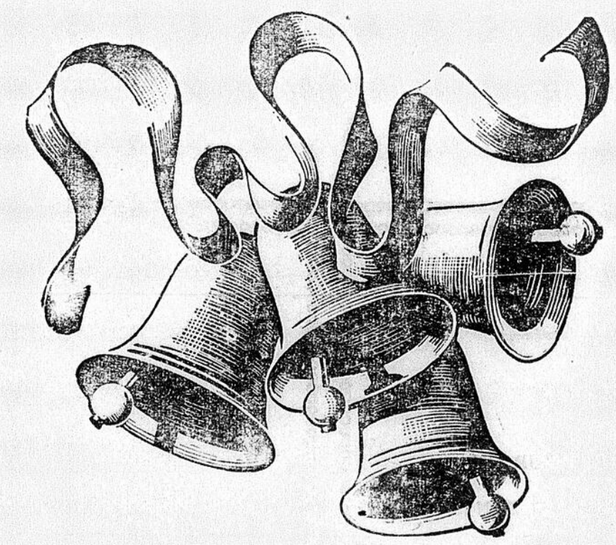
SOUCY & FRERES Enrg.
DISTRIBUTEURS AUTORISES
2, RUE AMYOT — RIVIERE-DU-LOUP.

DE VIEUX SOUHAITS :

JOYEUX NOEL
BONNE ANNEE

et le Paradis à la fin de vos jours.

JOS. CHARTIER
EPICIER
Tél. 125 — Chemin de Fraserville



JOYEUX NOEL
ET
BONNE ANNEE A TOUS

Méthot & Gagné Enr.

Embouteilleurs autorisés de COCA-COLA
Téléphone : 106
26, rue Fraser
RIVIERE-DU-LOUP
Fabricants des liqueurs douces ME-GA

LA DIRECTION DE
La Chambre de Commerce des Jeunes
est heureuse d'offrir à la population de Rivière-du-Loup ses meilleurs voeux à l'occasion de
NOEL ET DU
NOUVEL AN

Joyeux Noël
et Bonne et Heureuse
Année à tous

La Cie de Téléphone de Kamouraska

Joyeux Noël — Heureuse Année

QUE LA PAIX ET LA PROSPERITE SOIENT DANS VOS FAMILLES.

CAMILLE LEVEILLE, M.V.

GAI NOEL
ET
ANNEE PROSPERE

C'est notre voeu sincère à nos clients et amis que nous remercions de leur constant patronage durant l'année qui finit.

Puisse 1947 leur sourire
sur toute la ligne.

ROMEO OUELLET Enr.
MARCHAND EN GROS
Rivière-du-Loup, Station.

JOIE, SANTE, BONHEUR

sont les voeux que je formule à l'occasion des Fêtes de NOEL et du NOUVEL AN.

Pour vos cadeaux de Noël et du Jour de l'An allez à la bijouterie

REGINALD PELLETIER

67, rue Lafontaine RIVIERE-DU-LOUP.

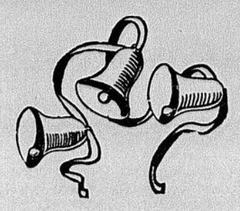
Vous y trouverez une grande variété.

Veuillez agréer mes meilleurs voeux pour un JOYEUX NOEL et une BONNE ET HEUREUSE ANNEE.

Nos remerciements pour votre patronage passé et le sollicite pour la nouvelle année.

LUCIEN CHAMBERLAND

LIBRAIRE

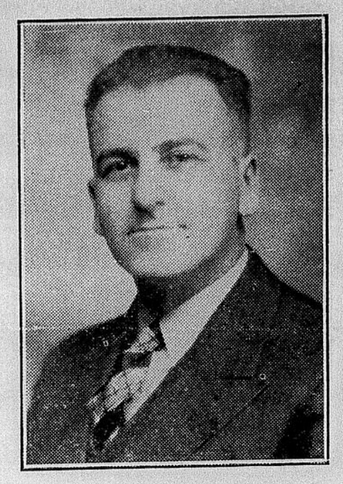


SALON BLEU

LUCETTE DUCHESNE

Téléphone 3861

Présente à ses clientes et amies ses meilleurs voeux de succès et de bonheur à l'occasion de NOEL et du NOUVEL AN.



CREMERIE CHAMPLAIN

A tous mes clients et amis de Rivière-du-Loup et de la région, il me fait plaisir d'offrir mes meilleurs voeux à l'occasion des fêtes de

Noël et du Jour de l'An

Votre repas des fêtes ne sera pas complet si vous n'y placez pas du beurre

"Champlain"

Crèmerie Champlain

J. A. RIOUX, Prop.

Tél. 131 RIVIERE-DU-LOUP.

EMILE OUELLET

EPICERIE DE CHOIX

Rivière-du-Loup, Centre.

offre à tous ses clients et amis UN JOYEUX NOEL et ses meilleurs voeux pour la Nouvelle Année.

NOS MEILLEURS VOEUX A L'OCCASION DE NOEL ET DU NOUVEL AN

J. D. PROULX Enr.

Boulanger et Marchand de Farine

RIVIERE-DU-LOUP.

A MA BIENVEILLANTE CLIENTELE mes voeux les meilleurs de JOYEUX NOEL et d'une Année remplie de joie et de bonheur.

CAMILLE GENDRON

BOUCHER

230 rue Lafontaine Tél. 375

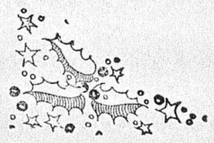
RIVIERE-DU-LOUP.

HOTEL OPHIR

ERNEST DUBE, Prop.

souhaite à ses clients et amis UN JOYEUX NOEL ET UNE BONNE ANNEE 1947.

Merci à tous pour leur encouragement et leur souhaite la plus cordiale bienvenue.



Que Noël et le Nouvel An soient pour vous tous le prélude des jours de succès et de bonheur.

SALON COLETTE

COLETTE LEVESQUE, Prop.

Distributeur des Produits "Mireille"

Téléphone: 127

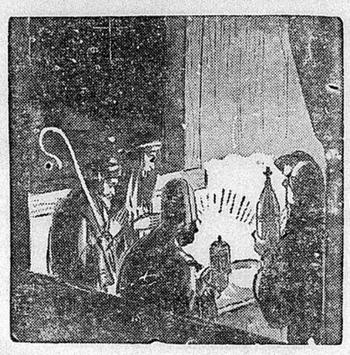
Avec nos meilleurs voeux pour un JOYEUX NOEL et une BONNE ET HEUREUSE ANNEE.

Poste de Service IMPERIAL

ALEX. DUBE, Prop.

Rue Lafontaine Tél. 91

RIVIERE-DU-LOUP.



Joyeux Noël à tous

Puisse 1947 apporter à chacun

Joie, Santé, Prospérité

British American Oil Co. Ltd.

Emile Roussel

AGENT

175, rue Lafontaine Tél. 113

RIVIERE-DU-LOUP.

RESTAURANT RIOUX

ROLAND RIOUX, Prop.

Rivière-du-Loup, Centre.

est heureux de souhaiter à ses clients et amis UN JOYEUX NOEL et pour l'année 1947

SUCCES—SANTE—BONHEUR

A tous nos clients et amis nous offrons nos meilleurs voeux pour un Joyeux Noël et une Heureuse Année.

THEO. RIOUX

MARCHAND DE CHAUSSURES

Rivière-du-Loup.

JOYEUX NOEL

et une

HEUREUSE ANNEE 1947

JOS. VIEL

MARCHAND DE NOUVEAUTES

Téléphone 8

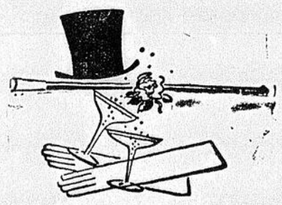
RIVIERE-DU-LOUP.

JOYEUX NOEL — BONNE ET HEUREUSE ANNEE

Noël sera plus heureux et la Nouvelle Année sera meilleure. C'est le voeu que je formule à tous mes clients et amis.

PHARMACIE COUTURIER

RIVIERE-DU-LOUP, Station.



AVEC NOS VOEUX POUR UN JOYEUX NOEL ET QU'AVEC LE BONHEUR, SANTE VOUS SOIENT DONNES.

HENRI PROULX

Vendeur du FORD depuis 12 ans

Téléphones 76 et 4261

RIVIERE-DU-LOUP.

ALBERT BOURBEAU

NETTOYEUR ET PRESSEUR

217-A, Lafontaine Tél. 535

RIVIERE-DU-LOUP

Souhaite à ses clients et amis UN JOYEUX NOEL et une BONNE ET HEUREUSE ANNEE

J. Alex. April

Représentant de la Mutual Life du Canada

La plus ancienne et la plus importante des compagnies du genre au Canada

est heureux d'offrir à tous ses clients et amis ses meilleurs voeux pour un JOYEUX NOEL et une HEUREUSE ANNEE

25 années d'expérience à votre service.

JOIE, SANTE, BONHEUR

Sont les voeux que je formule à l'occasion des Fêtes de NOEL et du NOUVEL AN.

HOTEL VICTORIA

LEONIDAS GAGNON, Prop.

Rivière-du-Loup, Station.

Joyeux Noël

A NOS CLIENTS ET AMIS

ARTHUR L. PELLETIER Enrg.

Quincaillerie

RIVIERE-DU-LOUP.

BONHEUR, SANTE, PROSPERITE

POUR 1947

Compliments de

SALON GABY

MLLE BEATRICE BERUBE, Prop.

293 Lafontaine Tél. 2561

RIVIERE-DU-LOUP.

A tous les marchands de la ville et de la région Je souhaite un JOYEUX NOEL et une BONNE ET HEUREUSE ANNEE.

J. B. LEVESQUE

5, rue Fraser Rivière-du-Loup

Représentant de la Maison WALLACE SALES COMPANY

916 Bleury — Montréal.

Nos meilleurs voeux
à l'occasion de
NOEL
et du
NOUVEL AN

W. H. MARTINETTE Ltée
RIVIERE-DU-LOUP.

A l'occasion de Noël et du Nouvel An, il nous fait plaisir d'offrir à nos Clients et à la population entière de Rivière-du-Loup et des environs, nos souhaits sincères de

JOIE, BONHEUR ET PROSPERITE

La Famille Philippe Toulch

et le personnel du
MAGASIN TOULCH INC.
Le Magasin Toulch est la place préférée pour l'achat des cadeaux.

FERNAND PINEAU
ET SON PERSONNEL

Remercient la clientèle toujours grandissante de son patronage et formulent pour chacun leurs meilleurs voeux à l'occasion de NOEL et du NOUVEL AN.

LE MAIRE
ET LES ECHEVINS
DE LA
CITE DE RIVIERE-DU-LOUP
souhaitent à tous les contribuables un
Joyeux Noël
et une nouvelle année
heureuse et prospère.

M. ROMEO GAGNE
Echevin du Quartier Nord

M. J. J. DIONNE
Echevin du Quartier Est

M. HECTOR BOUCHER
Echevin du Quartier St-Patrice

S. H. le maire A. PARADIS

M. JOS. LEBEL
Secrétaire-Trésorier

M. ROLAND BEAULIEU, Ing. P.
Gérant

M. EVARISTE BEAULIEU
Echevin du Quartier Centre

M. J. A. GAGNON
Echevin du Quartier Sud

M. LEON BELANGER
Echevin du Quartier Ouest

PAUL E. OUELLET
Représentant
LA CAISSE NATIONALE D'ECONOMIE
Rue Joly Rivière-du-Loup

Offre à tous ses clients et amis
ses meilleurs voeux à l'occasion de Noël
et de la Nouvelle Année.

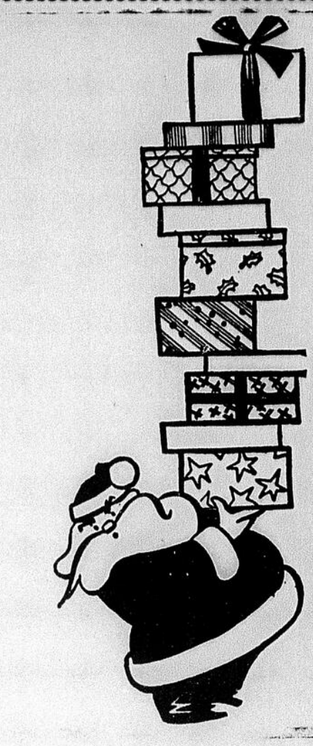
LE PALAIS DES MODES
MME A. PLOURDE Prop.
RIVIERE-DU-LOUP, Centre.

Offre à ses clientes et amies ses meilleurs voeux
D'UN JOYEUX NOEL ET
D'UNE BONNE ET HEUREUSE ANNEE.

Que Noël et l'Année Nouvelle apportent Santé et Bonheur à tous mes clients et amis que je remercie pour leur excellent encouragement durant l'année 1946 et que je sollicite pour 1947.

RINO THIBAULT
GARAGISTE
VENDEUR DES AUTOS DODGE, DE SOTO ET CAMIONS DODGE.

Joyeux Noël et Bonne Année 1947
remplie de succès et de bonheur
Rue Lafontaine **BERUBE & FRERE** Rivière-du-Loup



Meilleurs voeux de
JOYEUX NOEL
et d'une Nouvelle Année
remplie de succès.

WILFRID DEVOST
EPICIER-LICENCIE
Tél. 207 Rue Lafontaine
Rivière-du-Loup.

LA CAISSE POPULAIRE
de Saint-Ludger
LOUIS-MARIE RAYMOND, gérant

Souhaite à tous ses Sociétaires
UN JOYEUX NOEL
UNE BONNE ET HEUREUSE ANNEE

Il nous fait plaisir de souhaiter
à tous nos clients et amis
UN JOYEUX NOEL
et une
BONNE ET HEUREUSE ANNEE

MAGASIN D. VERBITSKY
RIVIERE-DU-LOUP, Centre.

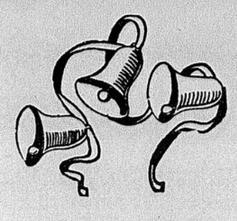
JOIE, SANTE, BONHEUR
sont les voeux que je formule à l'occasion des Fêtes de NOEL et du NOUVEL AN.
Pour vos cadeaux de Noël et du Jour de l'An
allez à la bijouterie

REGINALD PELLETIER

67, rue Lafontaine RIVIERE-DU-LOUP.
Vous y trouverez une grande variété.

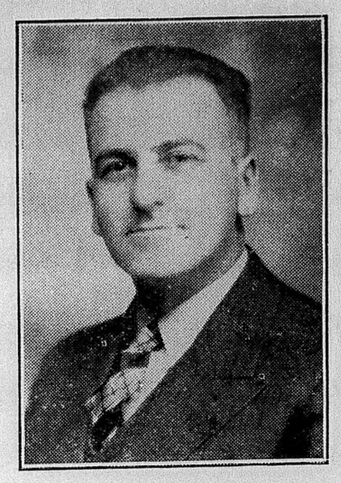
Veuillez agréer mes meilleurs voeux pour un
JOYEUX NOEL
et une BONNE ET HEUREUSE ANNEE.
Nos remerciements pour votre patronage passé et le sollicite pour la nouvelle année.

LUCIEN CHAMBERLAND
LIBRAIRE



SALON BLEU
LUCETTE DUCHESNE
Téléphone 3861

Présente à ses clientes et amies
ses meilleurs voeux de succès
et de bonheur à l'occasion de
NOEL et du NOUVEL AN.



EMILE OUELLET
EPICERIE DE CHOIX
Rivière-du-Loup, Centre.

offre à tous ses clients et amis
UN JOYEUX NOEL
et ses meilleurs voeux pour la Nouvelle Année.

NOS MEILLEURS VOEUX A L'OCCASION
DE NOEL ET DU NOUVEL AN

J. D. PROULX Enr.
Boulanger et Marchand de Farine
RIVIERE-DU-LOUP.

A MA BIENVEILLANTE CLIENTELE
mes voeux les meilleurs de
JOYEUX NOEL
et d'une
Année remplie de joie et de bonheur.

CAMILLE GENDRON
BOUCHER
230 rue Lafontaine Tél. 375
RIVIERE-DU-LOUP.

CREMERIE CHAMPLAIN

A tous mes clients et amis de Rivière-du-Loup et de la région, il me fait plaisir d'offrir mes meilleurs voeux à l'occasion des fêtes de

Noël et du Jour de l'An

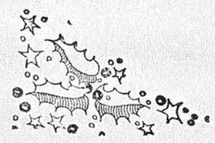
Votre repas des fêtes ne sera pas complet si vous n'y placez pas du beurre

"Champlain"

Crèmerie Champlain
J. A. RIOUX, Prop.
Tél. 131 RIVIERE-DU-LOUP.

HOTEL OPHIR
ERNEST DUBE, Prop.
souhaite à ses clients et amis
UN JOYEUX NOEL ET
UNE BONNE ANNEE 1947.

Merci à tous pour leur encouragement
et leur souhaite la plus cordiale bienvenue.

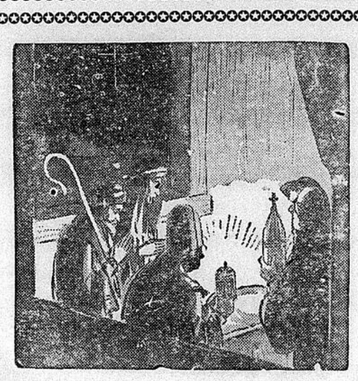


Que Noël et le Nouvel An soient
pour vous tous le prélude
des jours de succès
et de bonheur.

SALON COLETTE
COLETTE LEVESQUE, Prop.
Distributeur des Produits "Mireille"
Téléphone: 127

Avec nos meilleurs voeux pour un
JOYEUX NOEL et une
BONNE ET HEUREUSE ANNEE.

Poste de Service IMPERIAL
ALEX. DUBE, Prop.
Rue Lafontaine Tél. 91
RIVIERE-DU-LOUP.



Joyeux Noël à tous
Puisse 1947 apporter à chacun
Joie, Santé, Prospérité

British American Oil Co. Ltd.
Emile Roussel
AGENT
175, rue Lafontaine Tél. 113
RIVIERE-DU-LOUP.

RESTAURANT RIOUX
ROLAND RIOUX, Prop.
Rivière-du-Loup, Centre.

est heureux de souhaiter à ses clients et amis
UN JOYEUX NOEL
et pour l'année 1947
SUCCES—SANTE—BONHEUR

A tous nos clients et amis
nous offrons nos meilleurs voeux pour un
Joyeux Noël et une Heureuse Année.

THEO. RIOUX
MARCHAND DE CHAUSSURES
Rivière-du-Loup.

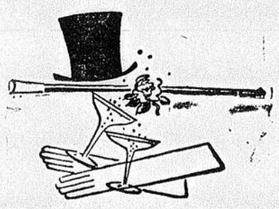
JOYEUX NOEL
et une
HEUREUSE ANNEE 1947

JOS. VIEL
MARCHAND DE NOUVEAUTES
Téléphone 8
RIVIERE-DU-LOUP.

JOYEUX NOEL — BONNE ET HEUREUSE ANNEE

Noël sera plus heureux et la Nouvelle Année sera meilleure. C'est le voeu que je formule à tous mes clients et amis.

PHARMACIE COUTURIER
RIVIERE-DU-LOUP, Station.



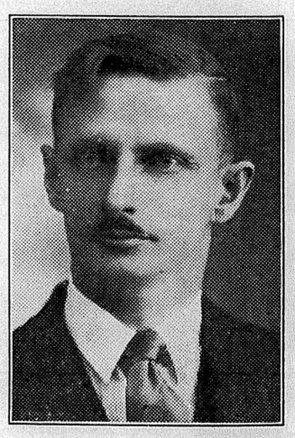
AVEC NOS VOEUX POUR UN
JOYEUX NOEL
ET QU'AVEC LE BONHEUR, SANTE
VOUS SOIENT DONNES.

HENRI PROULX
Vendeur du FORD depuis 12 ans
Téléphones 76 et 4261
RIVIERE-DU-LOUP.

ALBERT BOURBEAU
NETTOYEUR ET PRESSEUR
217-A, Lafontaine Tél. 535
RIVIERE-DU-LOUP

Souhaite à ses clients et amis
UN JOYEUX NOEL
et une
BONNE ET HEUREUSE ANNEE

J. Alex. April
Représentant de la Mutual Life du Canada
La plus ancienne et la plus importante des compagnies du genre au Canada
est heureux d'offrir à tous ses clients et amis ses meilleurs voeux pour un JOYEUX NOEL et une HEUREUSE ANNEE
25 années d'expérience à votre service.



JOIE, SANTE, BONHEUR
Sont les voeux que je formule à l'occasion des Fêtes de NOEL et du NOUVEL AN.

HOTEL VICTORIA
LEONIDAS GAGNON, Prop.
Rivière-du-Loup, Station.

Joyeux Noël
A NOS CLIENTS ET AMIS

ARTHUR L. PELLETIER Enrg.
Quincaillerie
RIVIERE-DU-LOUP.

BONHEUR, SANTE, PROSPERITE
POUR 1947
Compliments de

SALON GABY
MLLE BEATRICE BERUBE, Prop.
293 Lafontaine Tél. 2561
RIVIERE-DU-LOUP.

A tous les marchands de la ville et de la région
Je souhaite un
JOYEUX NOEL
et une
BONNE ET HEUREUSE ANNEE.

J. B. LEVESQUE
5, rue Fraser Rivière-du-Loup
Représentant de la Maison
WALLACE SALES COMPANY
916 Bleury — Montréal.

Nos meilleurs voeux
à l'occasion de
NOEL
et du
NOUVEL AN

W. H. MARTINETTE Ltée
RIVIERE-DU-LOUP.

A l'occasion de Noël et du Nouvel An, il nous fait plaisir d'offrir à nos Clients et à la population entière de Rivière-du-Loup et des environs, nos souhaits sincères de

JOIE, BONHEUR ET PROSPERITE

La Famille Philippe Toulch

et le personnel du
MAGASIN TOULCH INC.
Le Magasin Toulch est la place préférée pour l'achat des cadeaux.

FERNAND PINEAU
ET SON PERSONNEL

Remercient la clientèle toujours grandissante de son patronage et formulent pour chacun leurs meilleurs voeux à l'occasion de NOEL et du NOUVEL AN.

LE MAIRE
ET LES ECHEVINS
DE LA
CITE DE RIVIERE-DU-LOUP
souhaitent à tous les contribuables un
Joyeux Noël
et une nouvelle année
heureuse et prospère.

M. ROMEO GAGNE
Echevin du Quartier Nord

M. J. J. DIONNE
Echevin du Quartier Est

M. HECTOR BOUCHER
Echevin du Quartier St-Patrice

S. H. le maire A. PARADIS

M. JOS. LEBEL
Secrétaire-Trésorier

M. ROLAND BEAULIEU, Ing. P.
Gérant

M. EVARISTE BEAULIEU
Echevin du Quartier Centre

M. J. A. GAGNON
Echevin du Quartier Sud

M. LEON BELANGER
Echevin du Quartier Ouest

PAUL E. OUELLET
Représentant
LA CAISSE NATIONALE D'ECONOMIE
Rue Joly Rivière-du-Loup

Offre à tous ses clients et amis
ses meilleurs voeux à l'occasion de Noël
et de la Nouvelle Année.

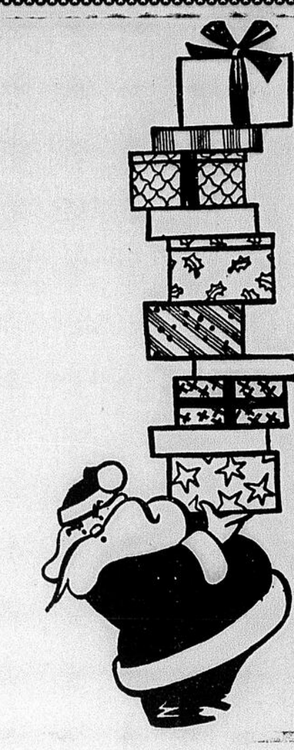
LE PALAIS DES MODES
MME A. PLOURDE Prop.
RIVIERE-DU-LOUP, Centre.

Offre à ses clientes et amies ses meilleurs voeux
D'UN JOYEUX NOEL ET
D'UNE BONNE ET HEUREUSE ANNEE.

Que Noël et l'Année Nouvelle apportent Santé et Bonheur à tous mes clients et amis que je remercie pour leur excellent encouragement durant l'année 1946 et que je sollicite pour 1947.

RINO THIBAULT
GARAGISTE
VENDEUR DES AUTOS DODGE, DE SOTO ET CAMIONS DODGE.

Joyeux Noël et Bonne Année 1947
remplie de succès et de bonheur
Rue Lafontaine **BERUBE & FRERE** Rivière-du-Loup



Meilleurs voeux de
JOYEUX NOEL
et d'une Nouvelle Année
remplie de succès.

WILFRID DEVOST
EPICIER-LICENCIE
Tél. 207 Rue Lafontaine
Rivière-du-Loup.

LA CAISSE POPULAIRE
de Saint-Ludger
LOUIS-MARIE RAYMOND, gérant

Souhaite à tous ses Sociétaires
UN JOYEUX NOEL
UNE BONNE ET HEUREUSE ANNEE

Il nous fait plaisir de souhaiter
à tous nos clients et amis
UN JOYEUX NOEL
et une
BONNE ET HEUREUSE ANNEE

MAGASIN D. VERBITSKY
RIVIERE-DU-LOUP, Centre.

A tous nos clients et amis
nous offrons nos meilleurs voeux pour un
Joyeux Noël et une Heureuse Année.

FERRONNERIE LEVEILLE Enr.

55 rue Lafontaine Tél. 493
RIVIERE-DU-LOUP, Station.

JOYEUX NOEL
ET QU'AVEC LE BONHEUR, SANTE
VOUS SOIENT DONNES.
C'est mon voeu pour Noël et pour toute l'année.

H. P. ST-PIERRE

RIVIERE-DU-LOUP, Station.

MEILLEURS SOUHAITS POUR UN
JOYEUX NOEL
et une
Année 1947 heureuse et prospère.

ALBERT SAVARD

BIJOUTIER
RIVIERE-DU-LOUP, Centre.

Avec mes voeux les plus sincères
et les plus cordiaux pour
NOEL
et pour
LA NOUVELLE ANNEE

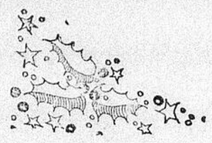
HENRI BELANGER

OPTOMETRISTE
RIVIERE-DU-LOUP, Centre.

AVEC NOS VOEUX POUR UN
JOYEUX NOEL ET UNE
BONNE ET HEUREUSE ANNEE 1947.

ADELARD SOUCY

FONDERIE — MACHINISTE
Saint-Ludger de Rivière-du-Loup.



NOS MEILLEURS VOEUX POUR UN
JOYEUX NOEL ET UNE
BONNE ET HEUREUSE ANNEE
à toutes les clientes que nous avons eu
le plaisir de servir au cours de 1946
Nous sollicitons leur encouragement pour 1947

SALON RITHA

ET "LE PARADIS DES BEBES"
Mme Luc Ouellet, prop. 104, rue Lafontaine
RIVIERE-DU-LOUP, Station.

JOYEUX NOEL
BONNE ANNEE
et nos sincères remerciements à tous ceux
et celles qui ont bien voulu nous honorer
de leur patronage au cours de l'année
qui s'achève.

MAGASIN GASCO

27, rue Lafontaine
RIVIERE-DU-LOUP, Station.
L'ENDROIT PAR EXCELLENCE
POUR LES CADEAUX PRATIQUES.

ARTHUR DUBE

EPICIER LICENCIE
Tél. 371 4, Côte St-Jacques
RIVIERE-DU-LOUP

est heureux de souhaiter
à tous ses amis
un Noël des plus heureux et pour 1947
une année de succès et de prospérité.

A MA BIENVEILLANTE CLIENTELE
mes voeux les meilleurs de
JOYEUX NOEL
et d'une
Année remplie de joie et de bonheur.

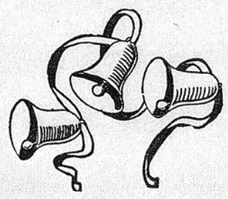
EMILE D'AMOURS

EPICIER LICENCIE
BOUCHER
31, Chemin de Fraserville Tél. 173
RIVIERE-DU-LOUP, Station.

Avec nos meilleurs voeux pour un
JOYEUX NOEL et une
BONNE ET HEUREUSE ANNEE.

ALBERT SOUCY

EPICIER LICENCIE
252 Lafontaine Tél. 480



MEILLEURS VOEUX POUR UN
JOYEUX NOEL
BONNE ET HEUREUSE ANNEE

LIONEL LANGLAIS

Rivière-Bleue.
SERVICE D'AUTOBUS
Rivière-du-Loup—Rivière-Bleue
St-Eleuthère—Notre-Dame-du-Lac.

SUCCES DANS LES AFFAIRES
En notre siècle commercial et financier par
excellence, il est bien d'actualité de souhaiter
à ses amis le succès dans les affaires, surtout
à la veille de Noël et du Jour de l'An.

EMILE COTE

Rep. de "La Cie d'Assurance Sun Life"
Tél. 2873 Rivière-du-Loup
Un Quart De Siècle d'Expérience

Joie, Santé, Bonheur et Prospérité, tels sont les voeux
que je formule pour vous et les vôtres
à l'occasion de
Noël et de la Nouvelle Année.

ROLAND VIEL

EPICIER
190, rue Lafontaine Rivière-du-Loup.
Sincères remerciements pour le si généreux
encouragement que vous m'avez
accordé en 1946.

JE SOUHAITE A TOUS MES CLIENTS
JOYEUX NOEL
BONNE ET HEUREUSE ANNEE

SALON ROSE-ANNE

MME PAUL DUBE
Tél. 350-2 9, rue Du Cimetière
RIVIERE-DU-LOUP

GARAGE PELLETIER

COIN FRASER ET JOLY
RIVIERE-DU-LOUP
Offre aux automobilistes de la ville
tout particulièrement à ses Clients et Amis
UN JOYEUX NOEL
BONNE ET PROSPERITE
POUR 1947.

SUCCES ET SANTE
Qu'un Joyeux Noël soit le prélude
d'une nouvelle année heureuse et prospère.

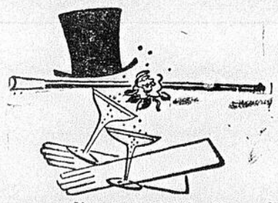
V. BLIER

EPICIER LICENCNE
RIVIERE-DU-LOUP.

JOYEUX NOEL
et une
HEUREUSE ANNEE 1947

PAUL HODGSON

ELECTRICIEN
228 rue Lafontaine Tél. 502
RIVIERE-DU-LOUP



A tous mes clients et amis, je présente
mes souhaits les plus sincères d'un
JOYEUX NOEL
et d'une Année remplie de Joie
et de Bonheur.

EMILE PELLETIER

EPICIER-BOUCHER
26 Côte St-Jacques Tél. 273
RIVIERE-DU-LOUP

Mes remerciements et mes voeux de
JOYEUX NOEL
et de
BONNE ANNEE
à ma clientèle et à toute la population de la région.

Ls.-Ph. PELLETIER

154 rue Notre-Dame Tél. 111
TROIS-PISTOLES
REPARATIONS GENERALES DE RADIOS
et vente d'Accessoires de toutes sortes.
Lampes, Batteries, Etc.

Meilleurs Souhaits A Tous
Mes Clients Et Amis
HEUREUX NOEL — HEUREUSE ANNEE

IMPERIAL OIL

Raymond Blanchet, agent
RIVIERE-DU-LOUP.

A tous nos clients et amis
nous souhaitons un
JOYEUX NOEL et une
Année 1947 heureuse et prospère.

Garage Camille Mailloux

SAINT-LUDGER DE
RIVIERE-DU-LOUP

JOYEUX NOEL ET BONNE ANNEE
à nos Clients et Amis.

NAP. DUMONT Enr.

MATERIAUX DE CONSTRUCTION
RIVIERE-DU-LOUP, Centre.

HENRY LANDRY

BOULANGEER
15 St-Henri
RIVIERE-DU-LOUP, Station
Offre ses meilleurs voeux pour un
JOYEUX NOEL et une
BONNE ET HEUREUSE ANNEE
à tous ses clients et amis.

JOYEUX NOEL
et une
BONNE ET HEUREUSE ANNEE

ARMAND MARANDA

LE MAGASIN DU CHIC
209, rue Lafontaine
RIVIERE-DU-LOUP, Centre.